

- H E R G É -



LES AVENTURES DE

TINTIN



LE CRABE AUX PINCES D'OR



法亚小语种外语培训学校

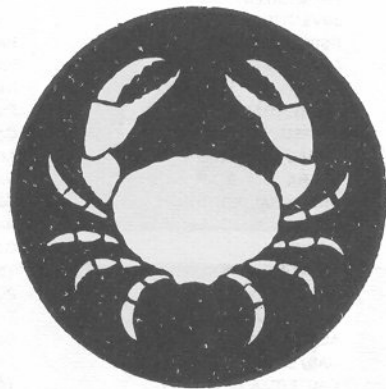
www.fireschool.cn

CASTERMAN

- H E R G É -

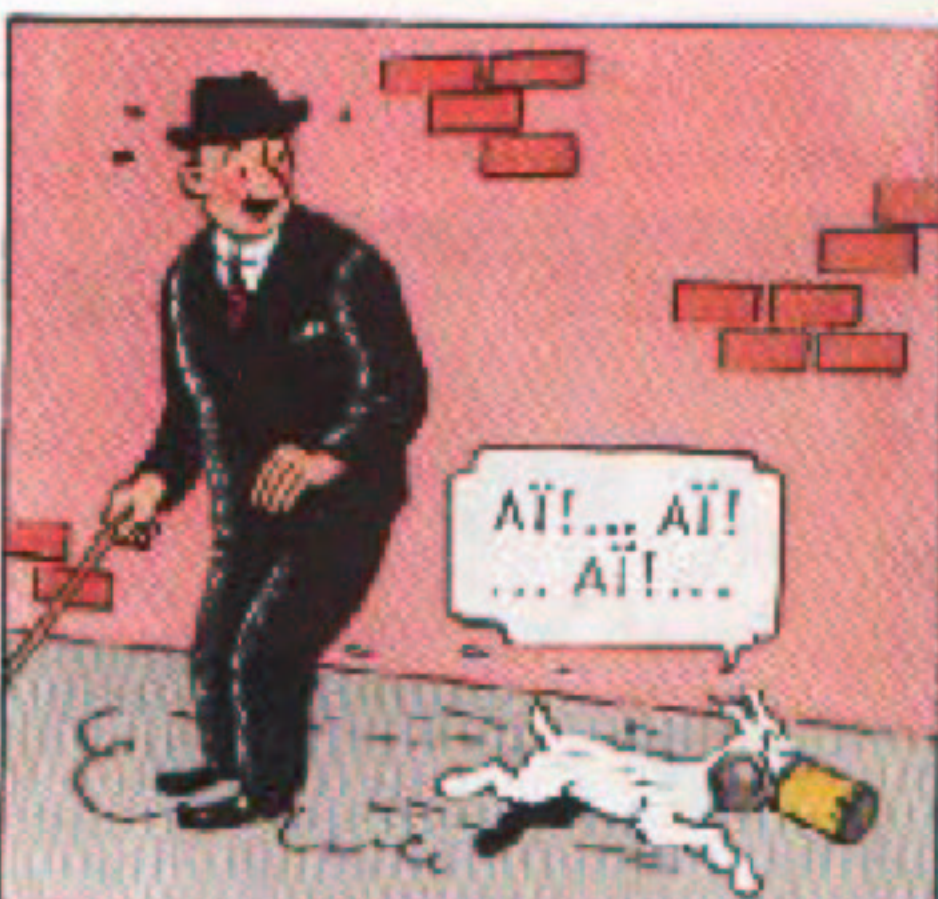
LES AVENTURES DE TINTIN

**LE CRABE
AUX
PINCES D'OR**

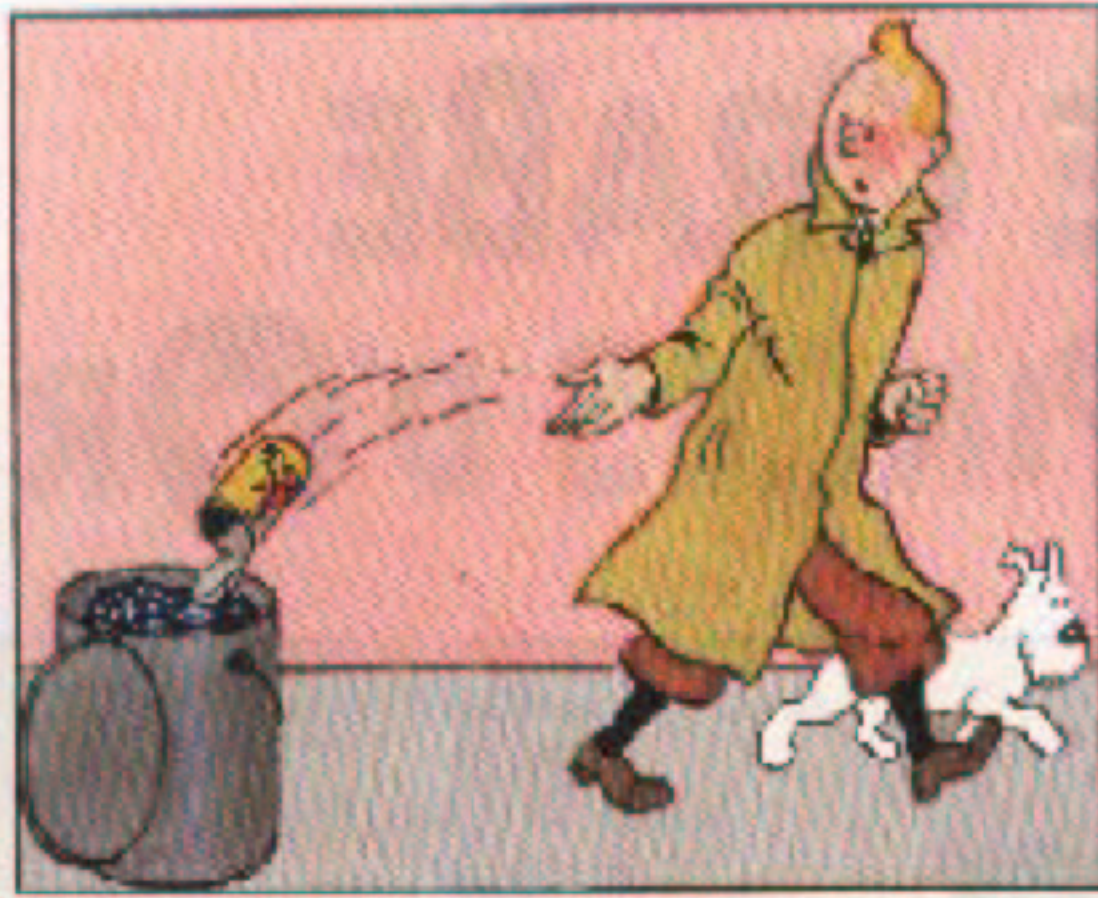


C A S T E R M A N

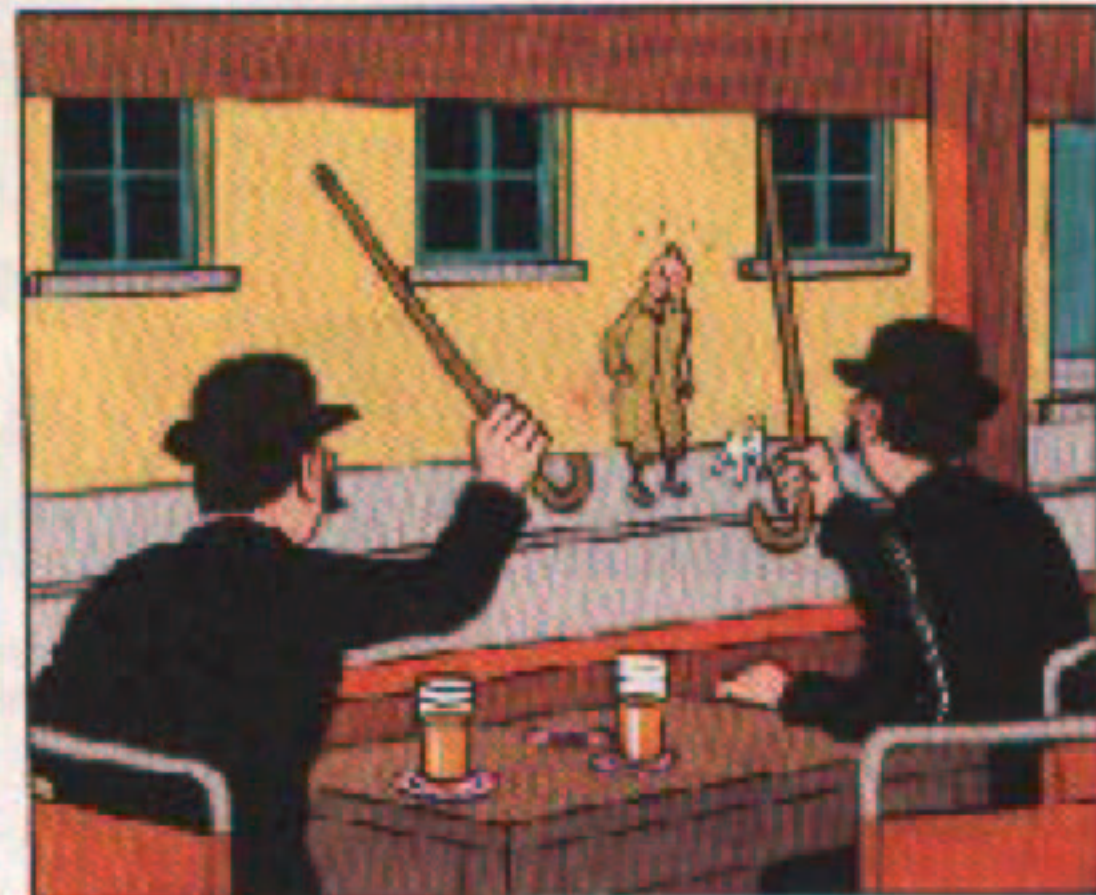
LE CRABE AUX PINCES D'OR

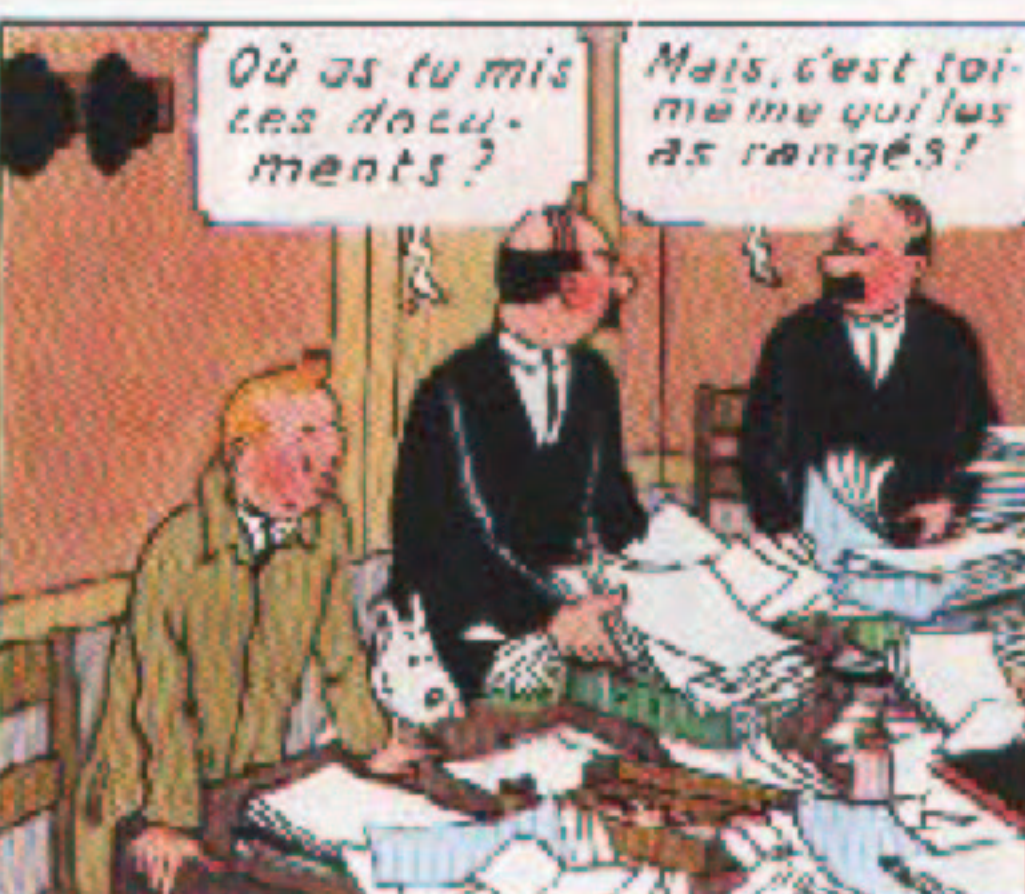


Tu as encore eu de la chance!... Tu aurais pu le couper. Regarde comme les bords sont tranchants.



Allons, en route!... Et ne recommence plus, sinon je te mets une muse-lière et je te laisse!







Du est-ce que c'est que ça?

Ça?... Ça nous a été envoyé par la Sûreté. Il s'agit d'objets qui ont été trouvés sur le corps d'un noyé. Vous avez vu?... Il avait sur lui cinq pièces de vingt francs, toutes fausses. Bizarre, hein!...



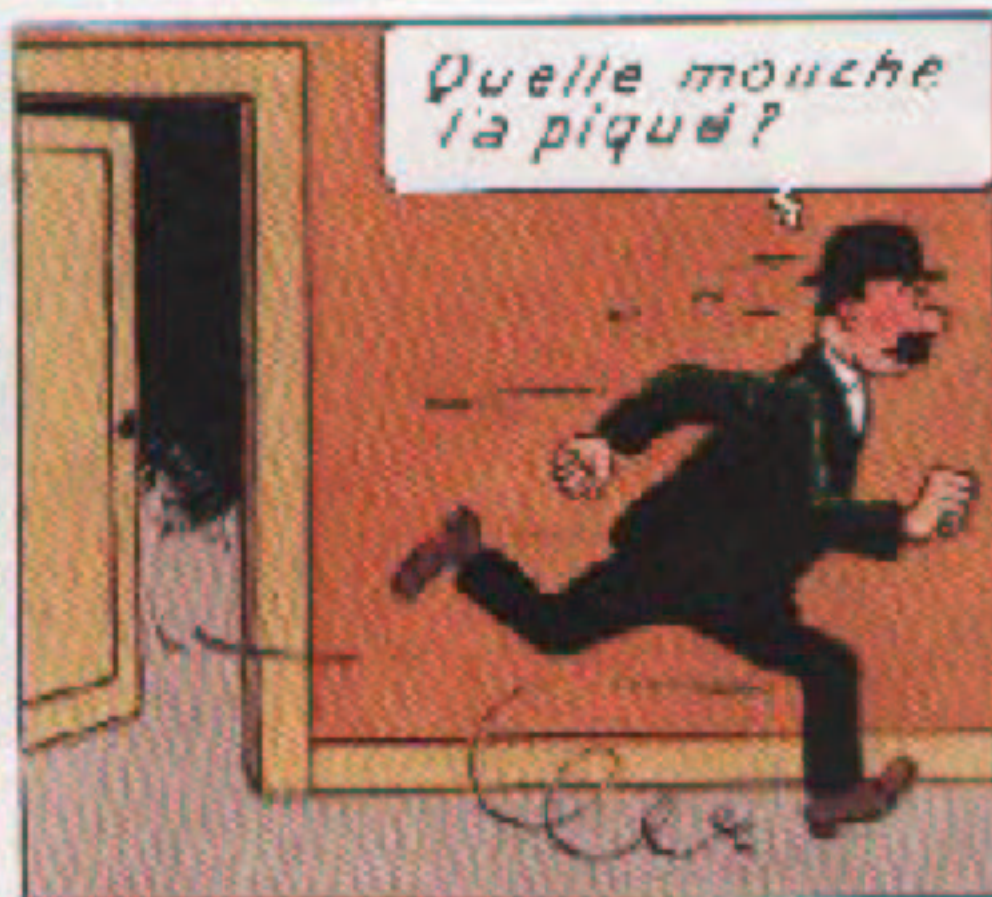
Très bizarre!...
..... Vous permettez?..



Je reviens dans quelques minutes!



Je vais le suivre!



Quelle mouche l'a piqué?



Sapristi! j'ai oublié ma canne!



Sapristi! Il a oublié sa canne!





Le voilà!... Nous l'avons rejoint.



Mais enfin, qu'y a-t-il?...

Il y a que le bout de papier qui se trouvait parmi les objets découverts sur le corps du noyé, provient de l'étiquette d'une boîte à conserve...



... et que la boîte dont il a été arraché, je l'ai eue en main un peu avant de vous rencontrer!... Voilà, c'est dans cette poubelle-là que je l'ai jetée... celle dans laquelle fouille ce chiffonnier...



Tintin!... N'as-tu pas honte?... Fouiller dans les poubelles comme un vulgaire chien de rue!

Un instant...



Elle n'est plus là!... Et pourtant, je suis certain que c'est ici que je l'ai jetée. Une boîte de crabe, je m'en souviens très bien...



Ouvrez votre sac!...



Non, elle ne s'y trouve pas...



Bizarre autant qu'étrange... Je dirais même plus: étrange...

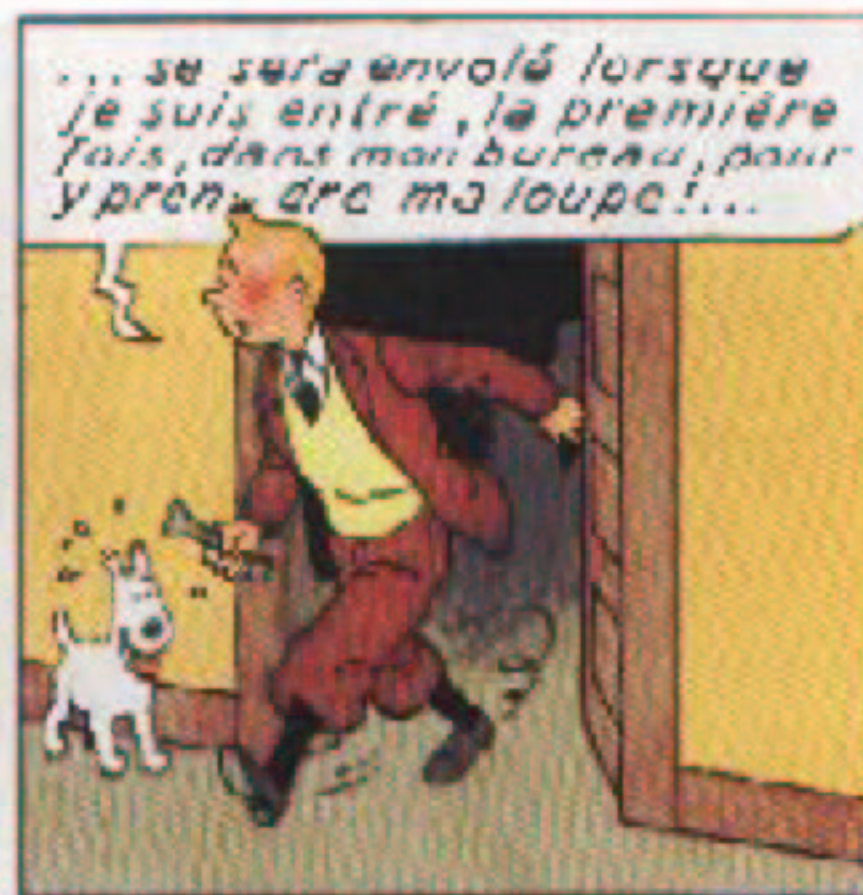


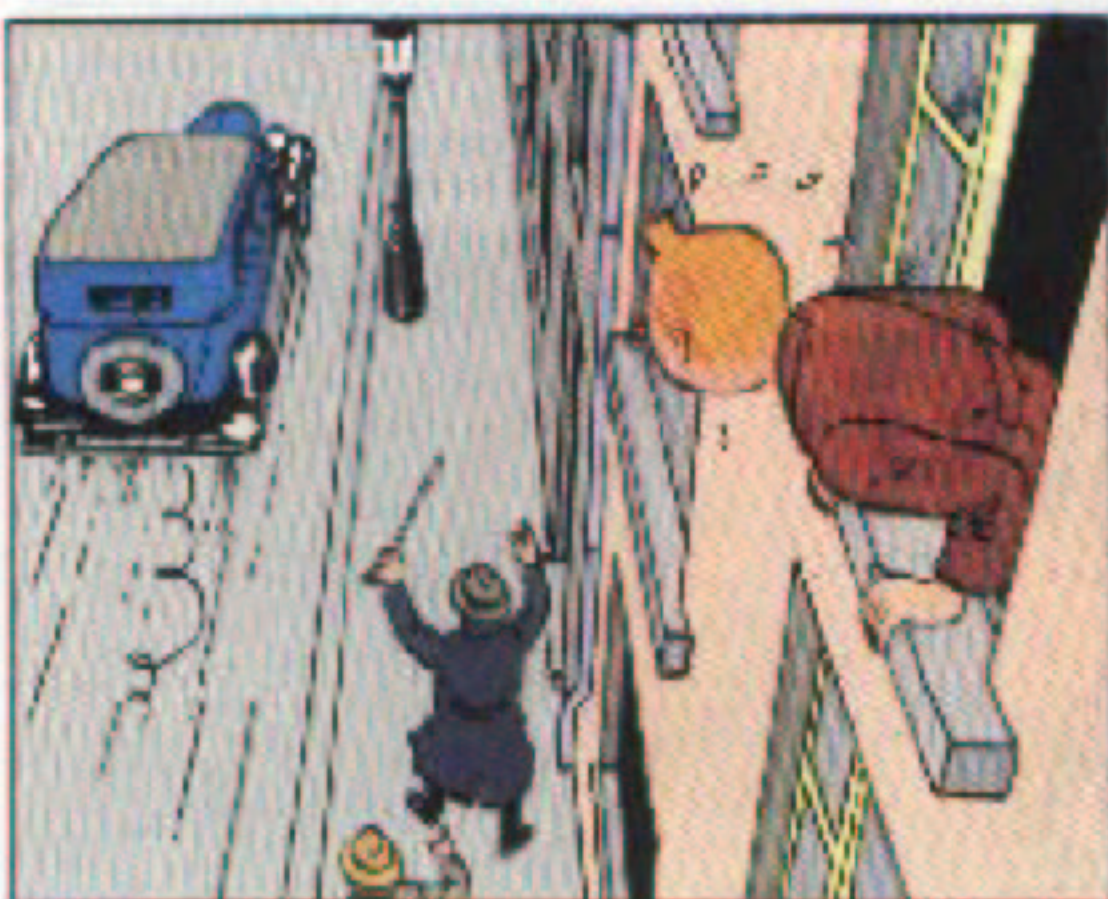
Que s'est-il passé?... Des types complètement timbrés!... Ils sont à la recherche d'une boîte à conserve vide! Une boîte de crabe...

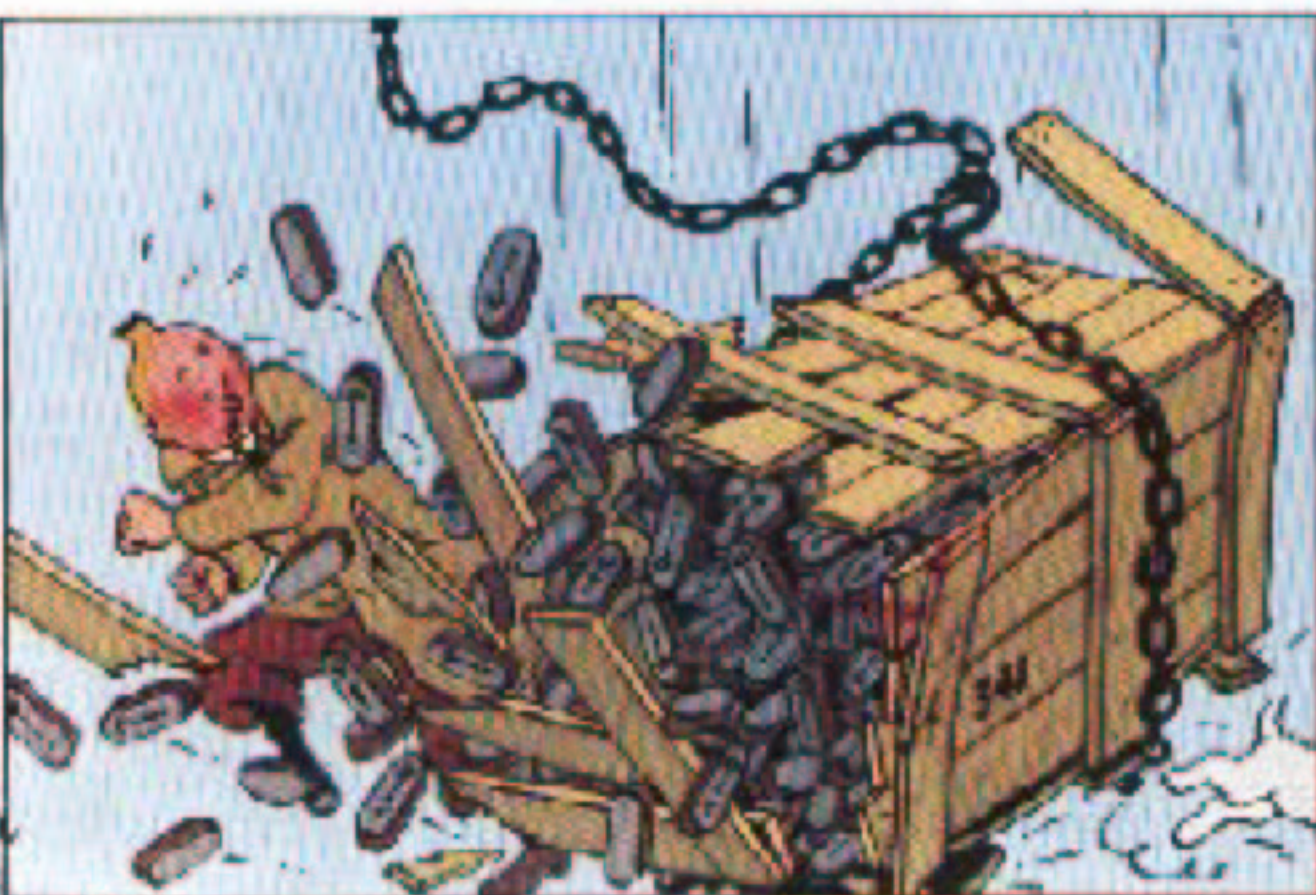
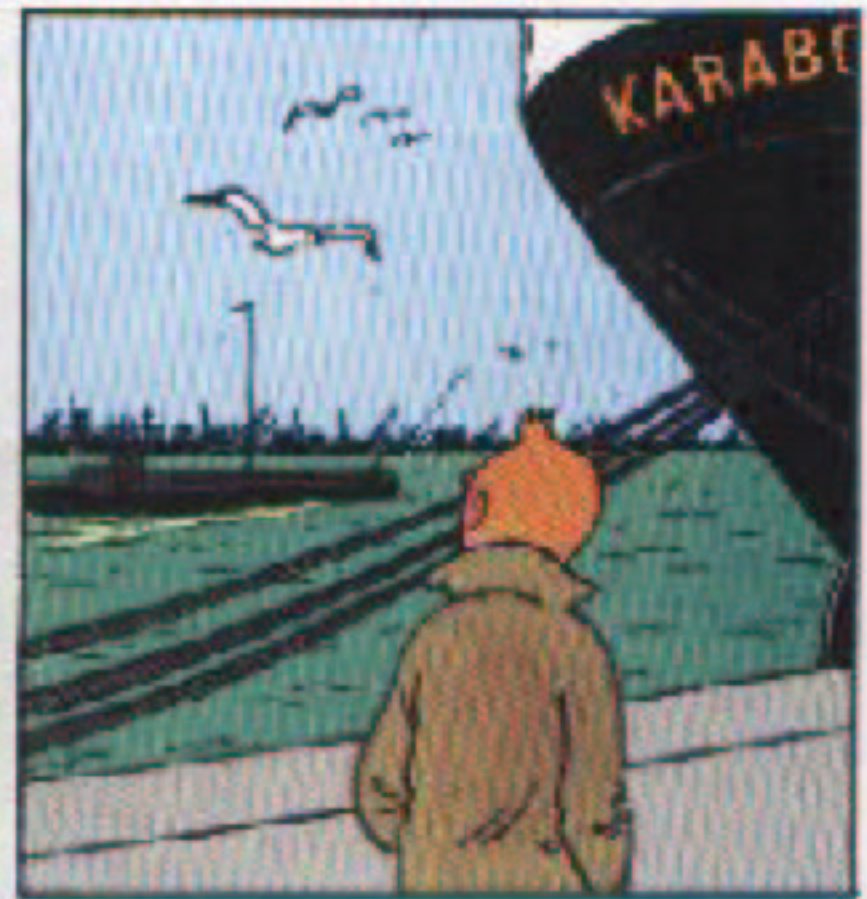


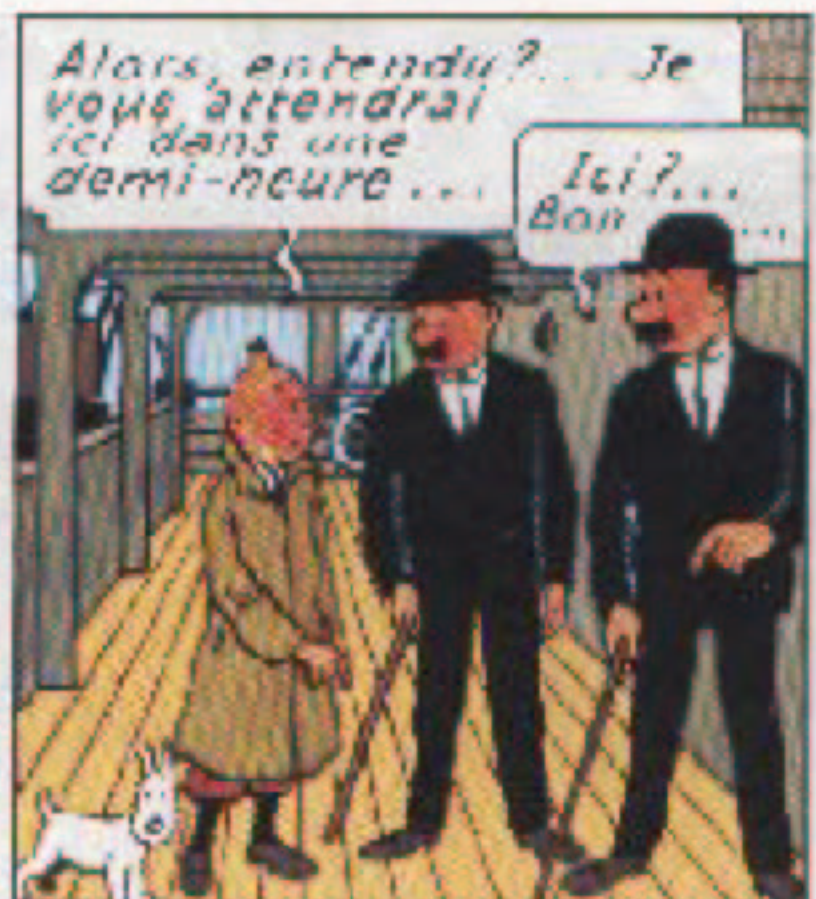
Une boîte de crabe? ... Tiens, tiens?...













... ainsi, ce matelot avait l'habitude de s'enivrer. La veille de sa mort, vous l'avez rencontré en ville, complètement saoul. Il est donc tombé à l'eau en voulant regagner le navire. Pour moi, l'histoire est claire.

Je dirais même plus: c'est clair.



Excusez-moi, lieutenant, c'est pour vous dire que j'ai terminé mon travail...

Ça va. Je vais aller voir.



Il faut d'ailleurs que nous partions, nous aussi, mon cher lieutenant. Nous vous avons déjà fait perdre assez de temps.

Pas du tout! Et je serais enchanté si j'avais pu vous être utile...



Oui, cette porte est réellement un peu basse.

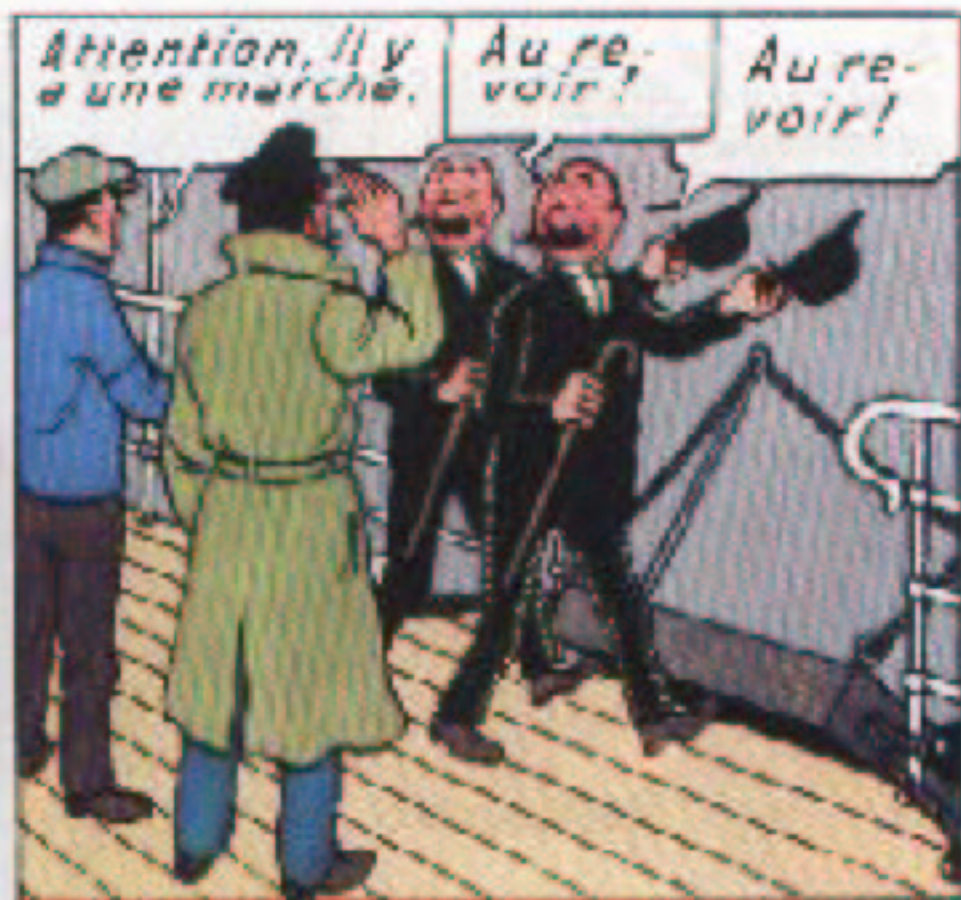
Un peu, oui...

Un tout petit peu...



Le jeune homme qui était monté à bord en même temps que vous m'a chargé de vous dire qu'il ne pouvait plus vous attendre: il vient de partir...

Ah! Tintin!... C'est vrai, nous l'avions oublié...



Attention, il y a une marche.

Au revoir!

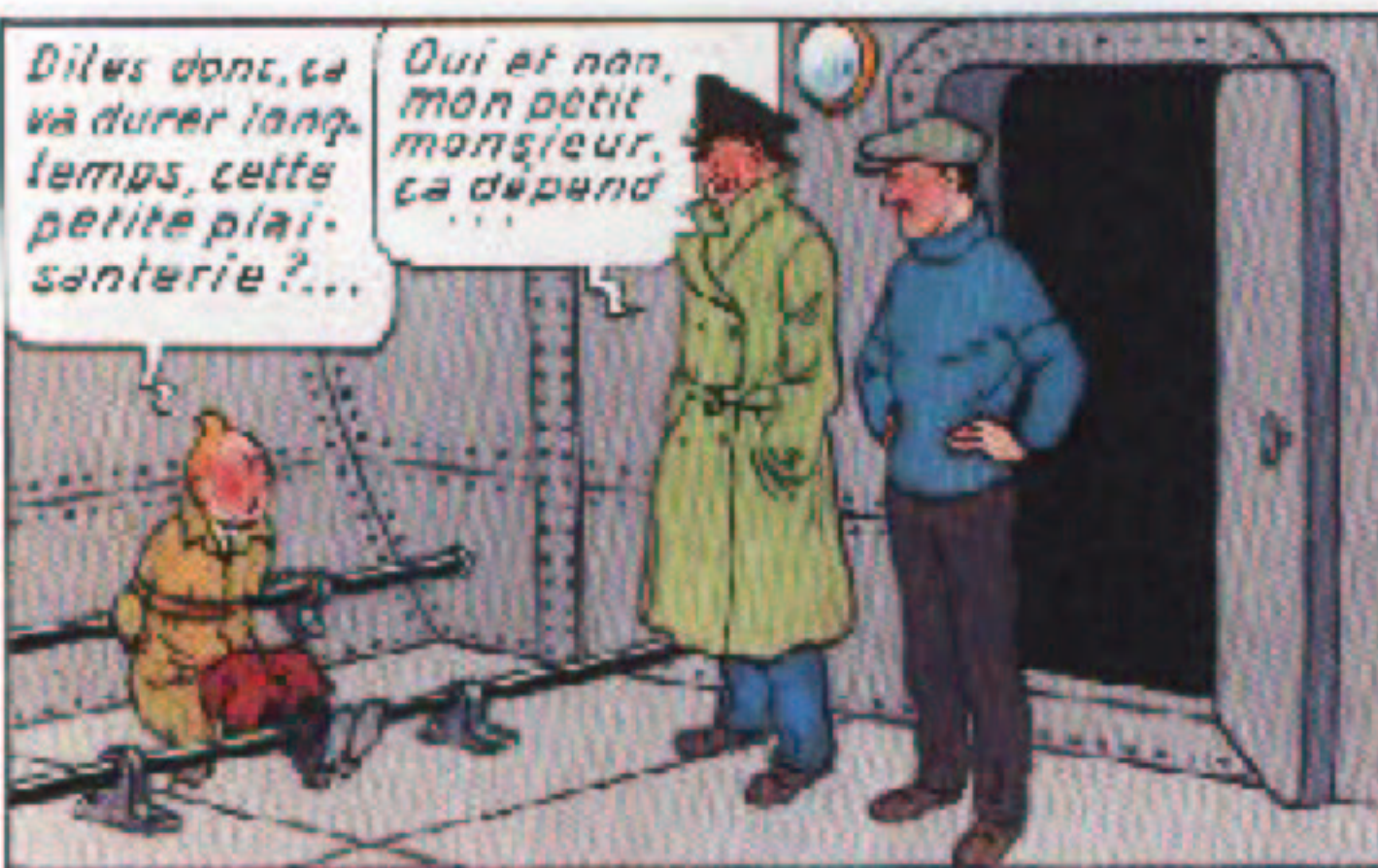
Au revoir!



Mais où donc a bien pu passer Tintin?

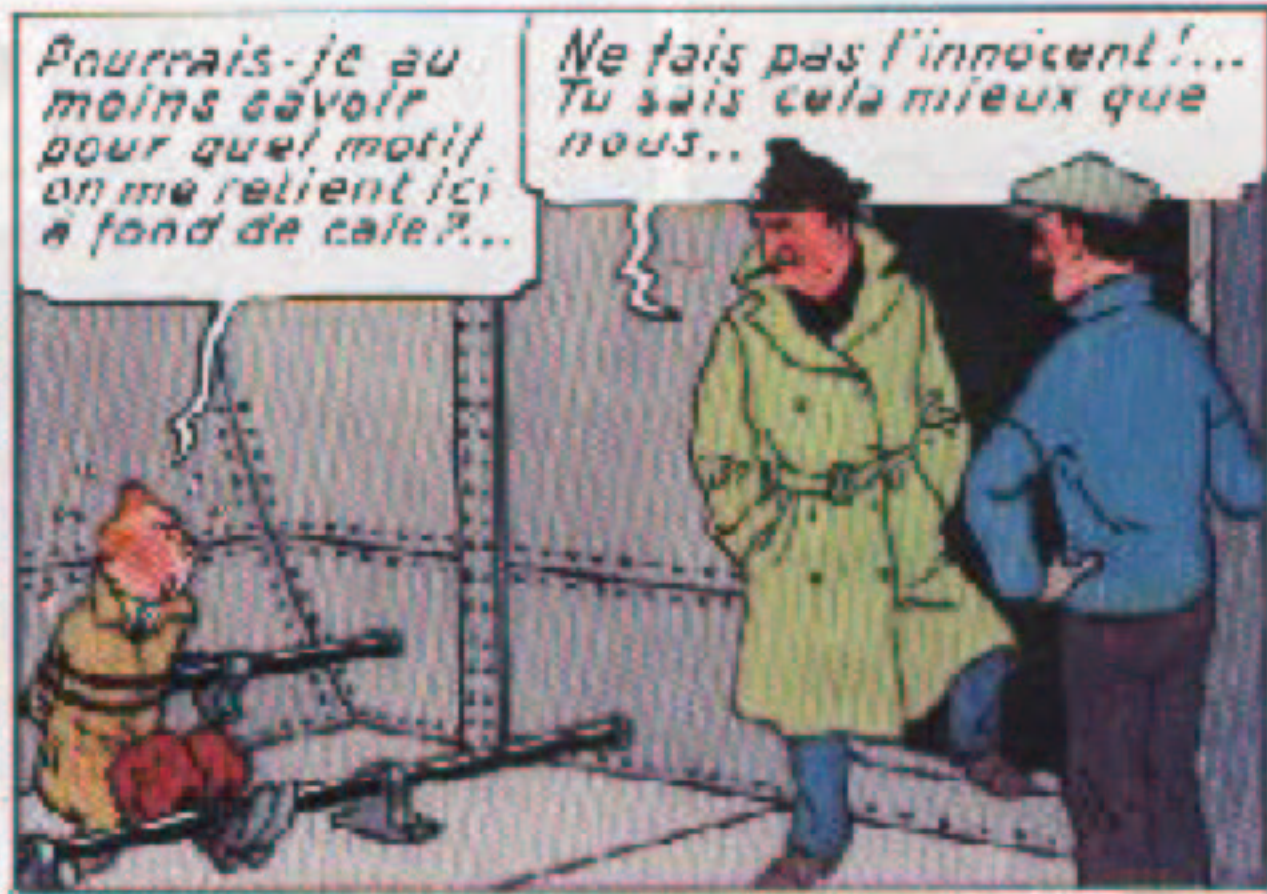


Ils m'ont mis à fond de cale, les bandits! Je me demande... Ah! Voilà quelqu'un.



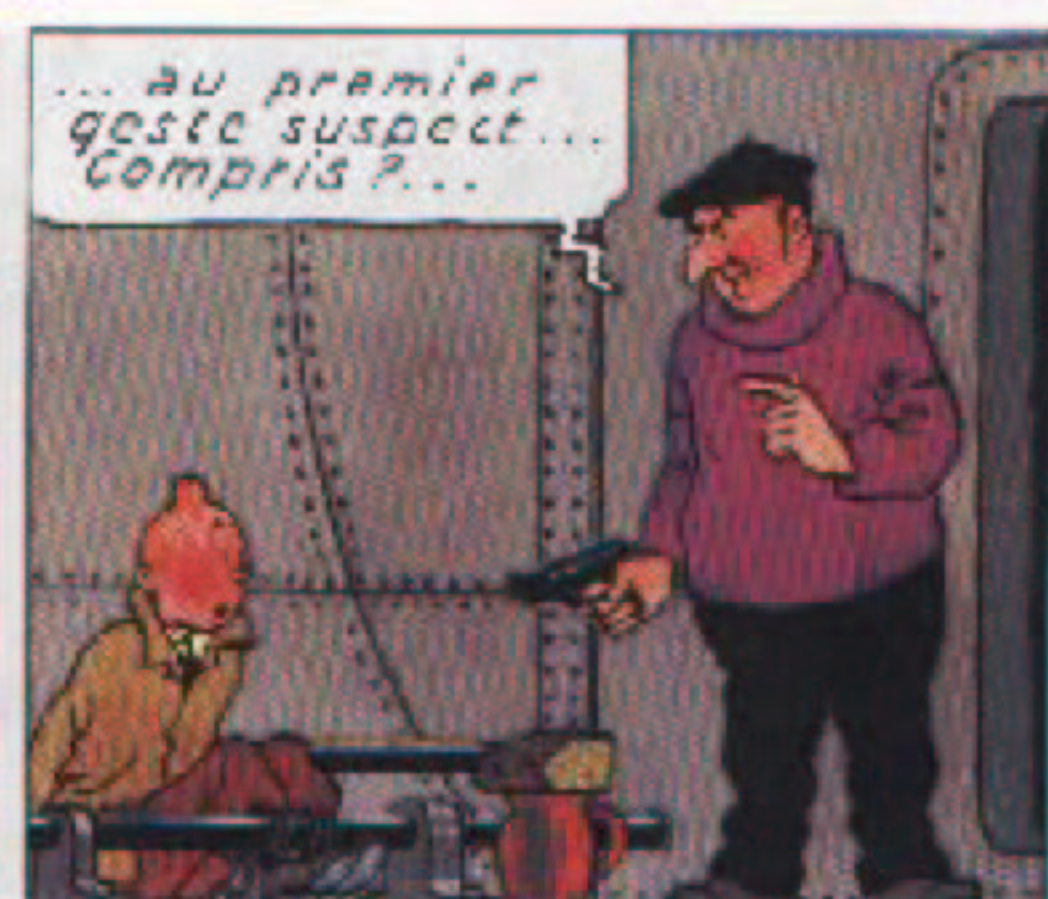
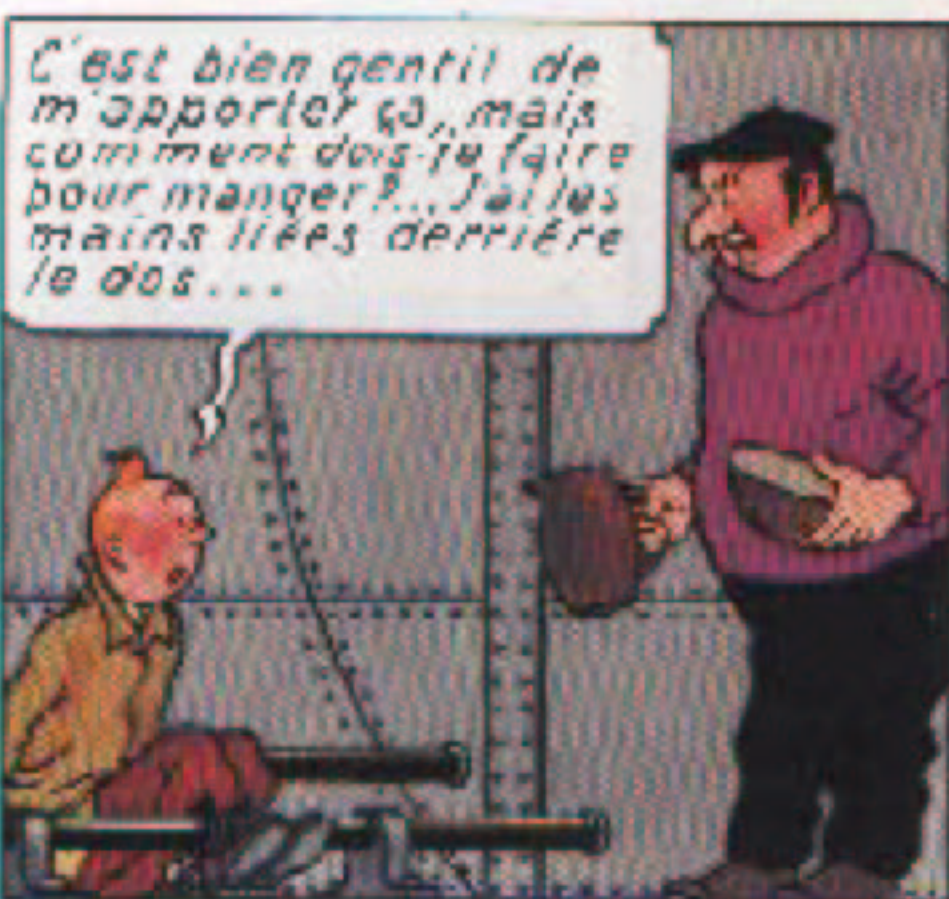
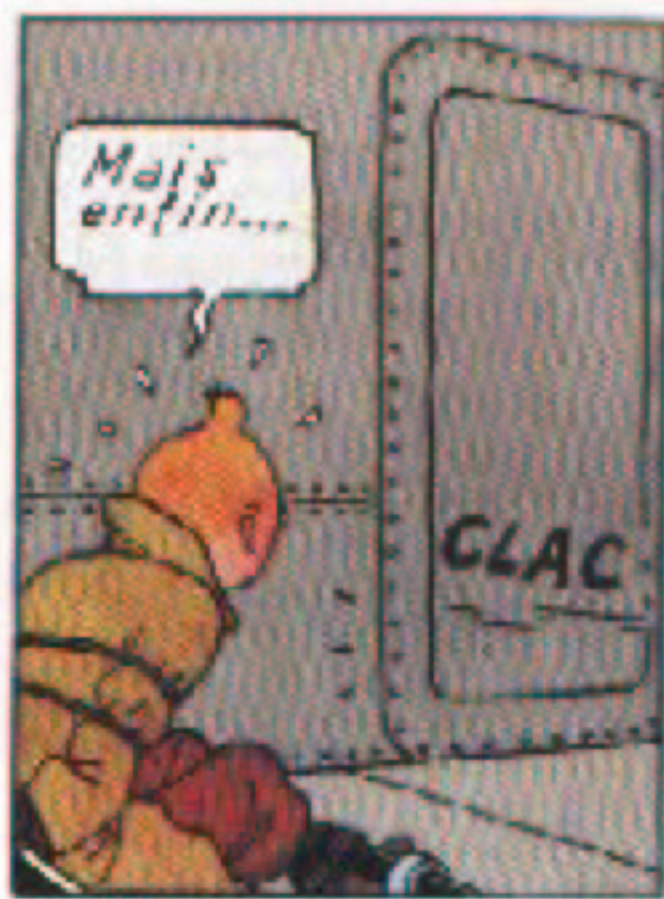
Dites donc, ça va durer longtemps, cette petite plaisanterie?...

Oui et non, mon petit monsieur, ça dépend...

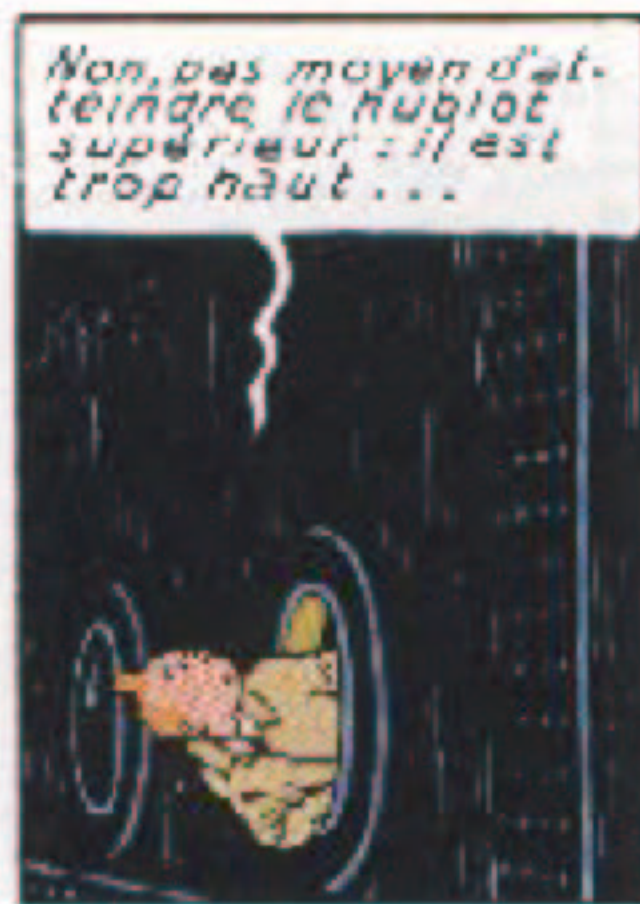


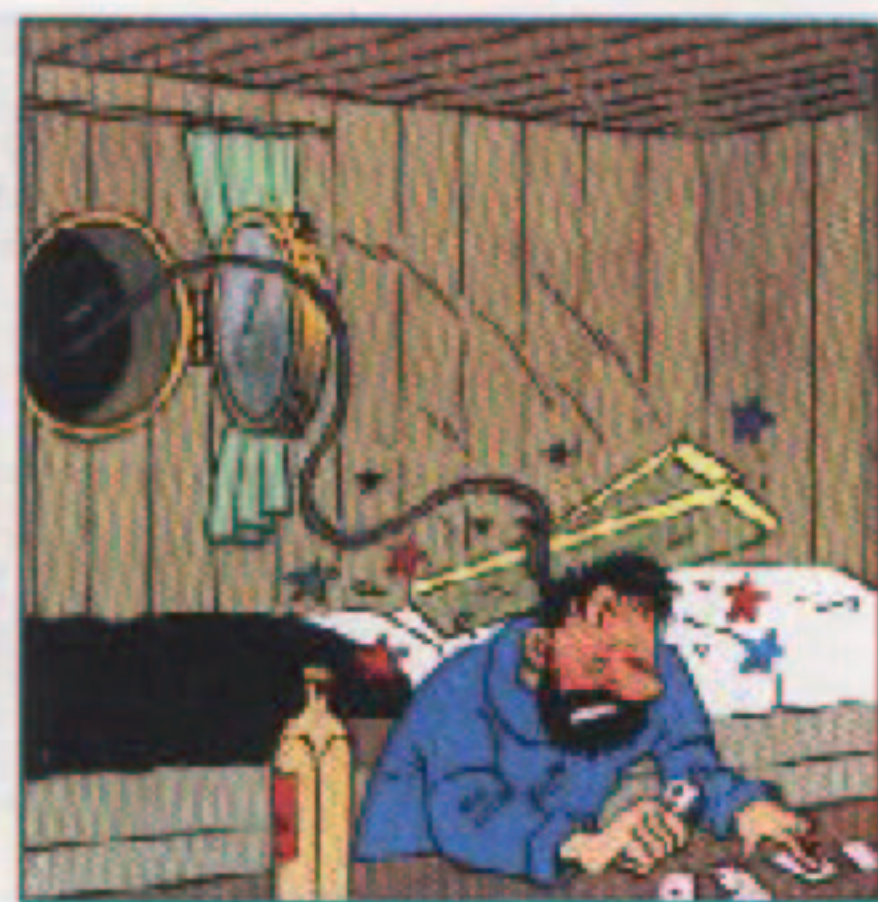
Pourrais-je au moins savoir pour quel motif on me retient ici à fond de cale?...

Ne fais pas l'innocent!... Tu sais cela mieux que nous..

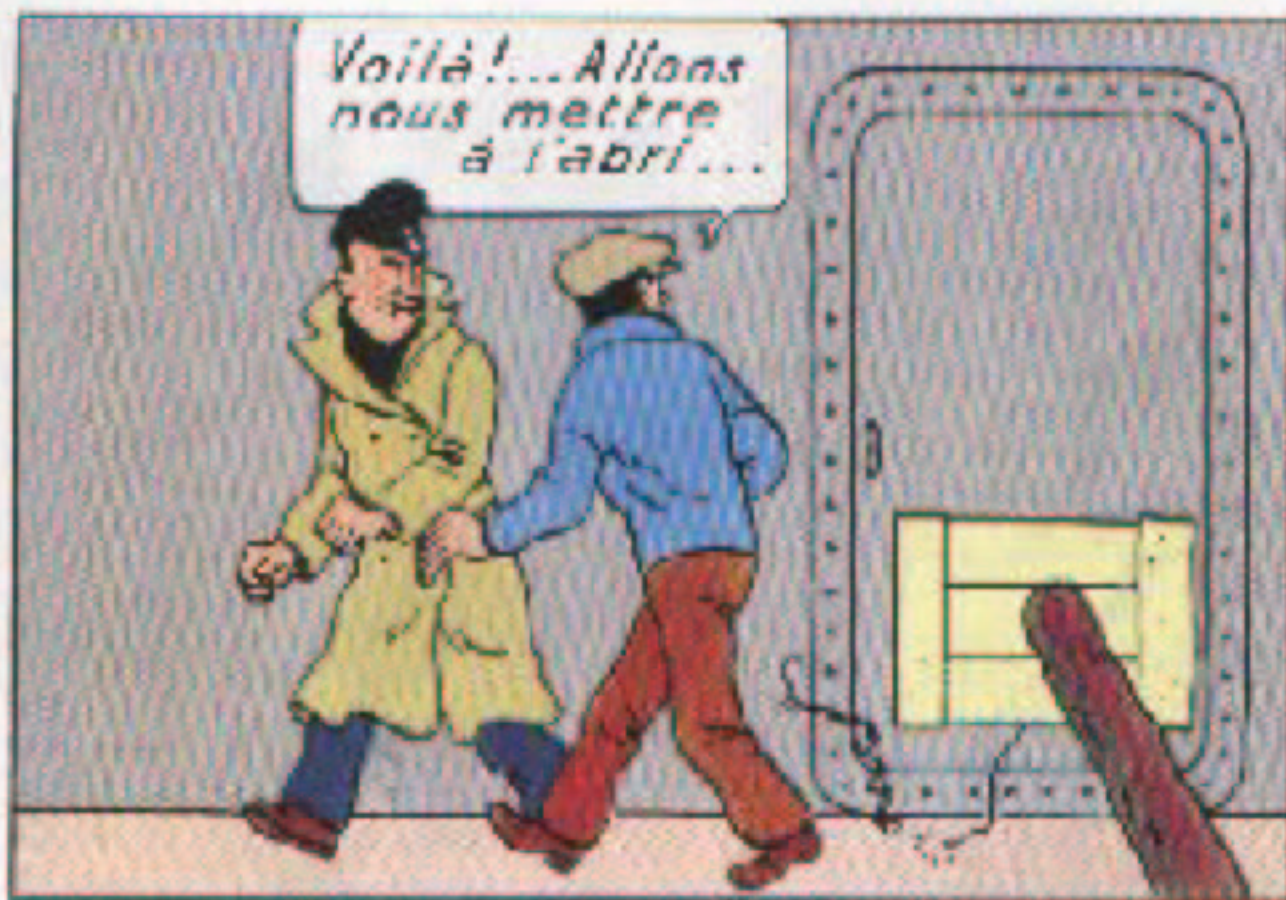
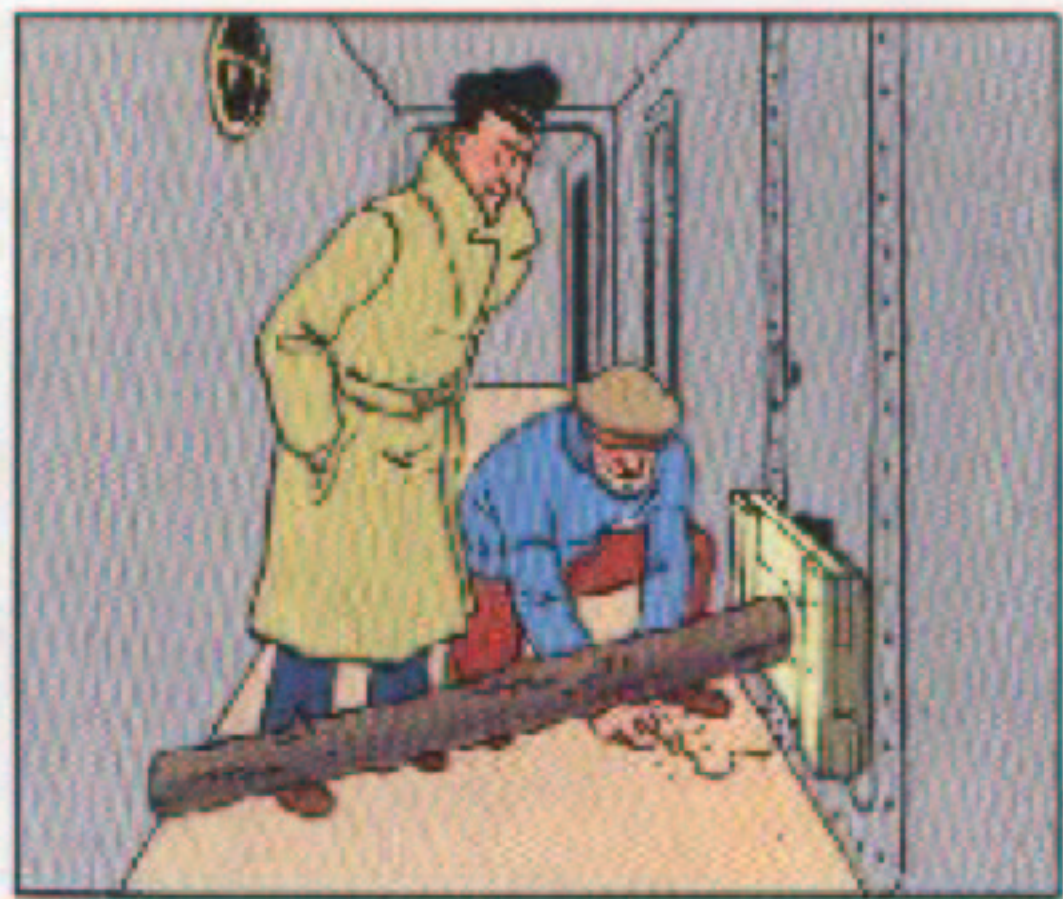


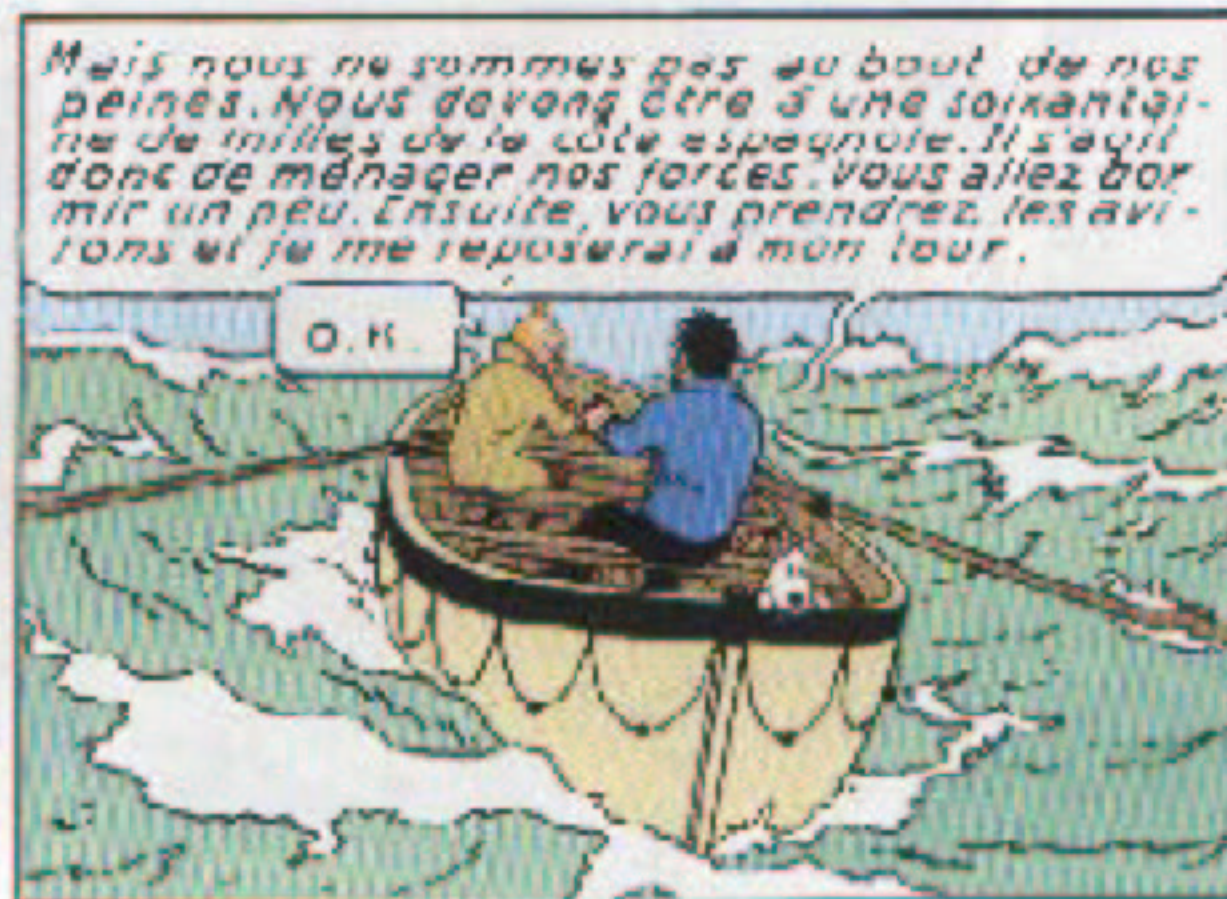
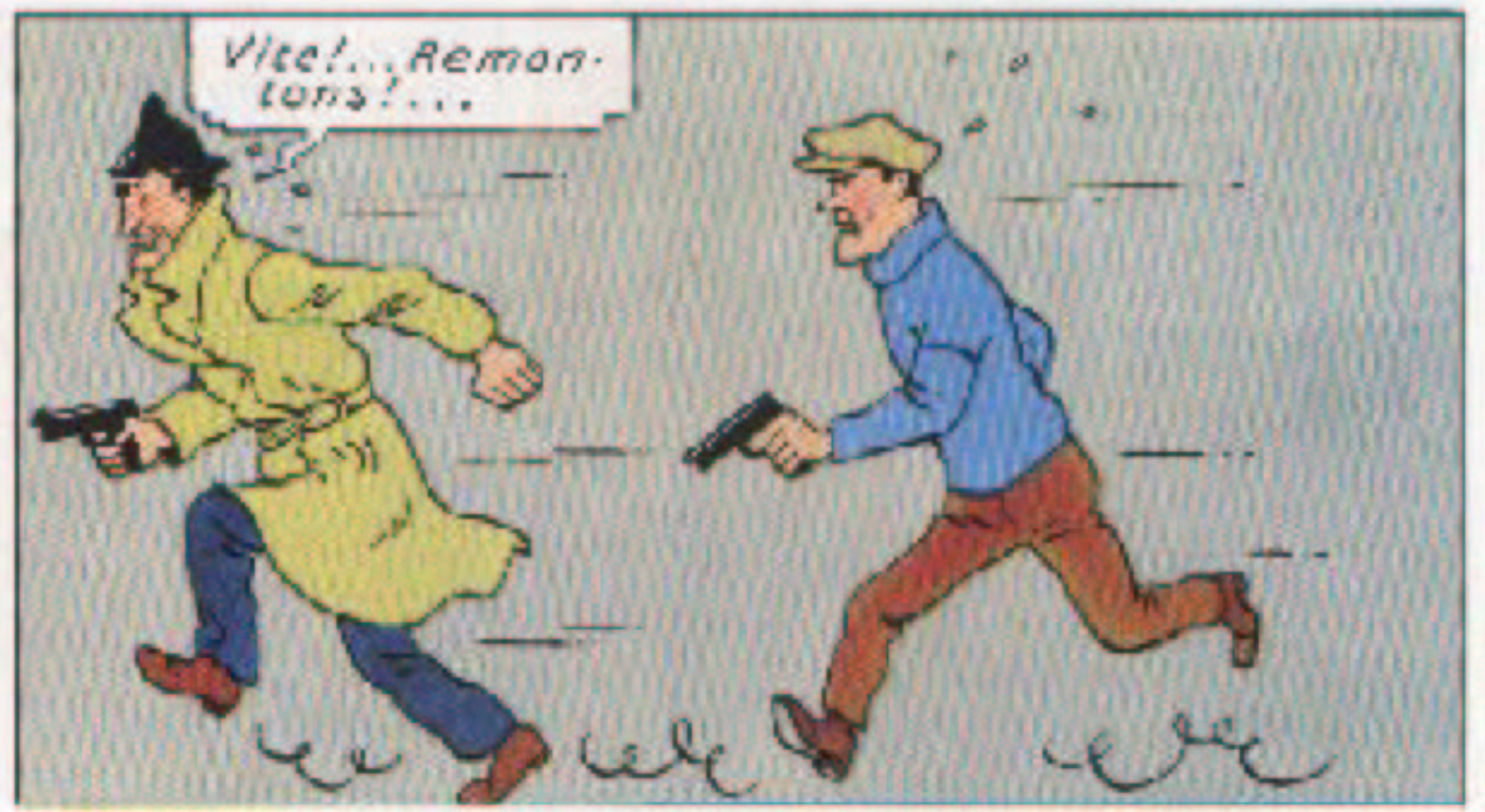




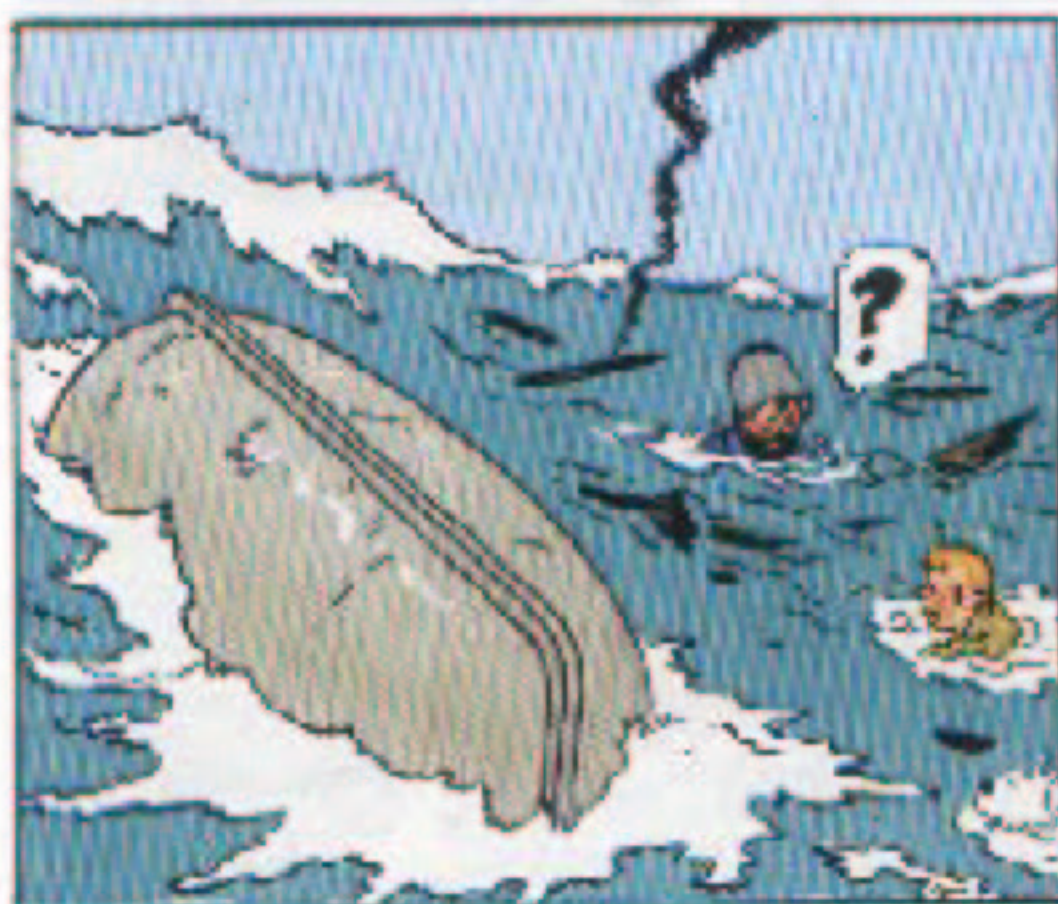
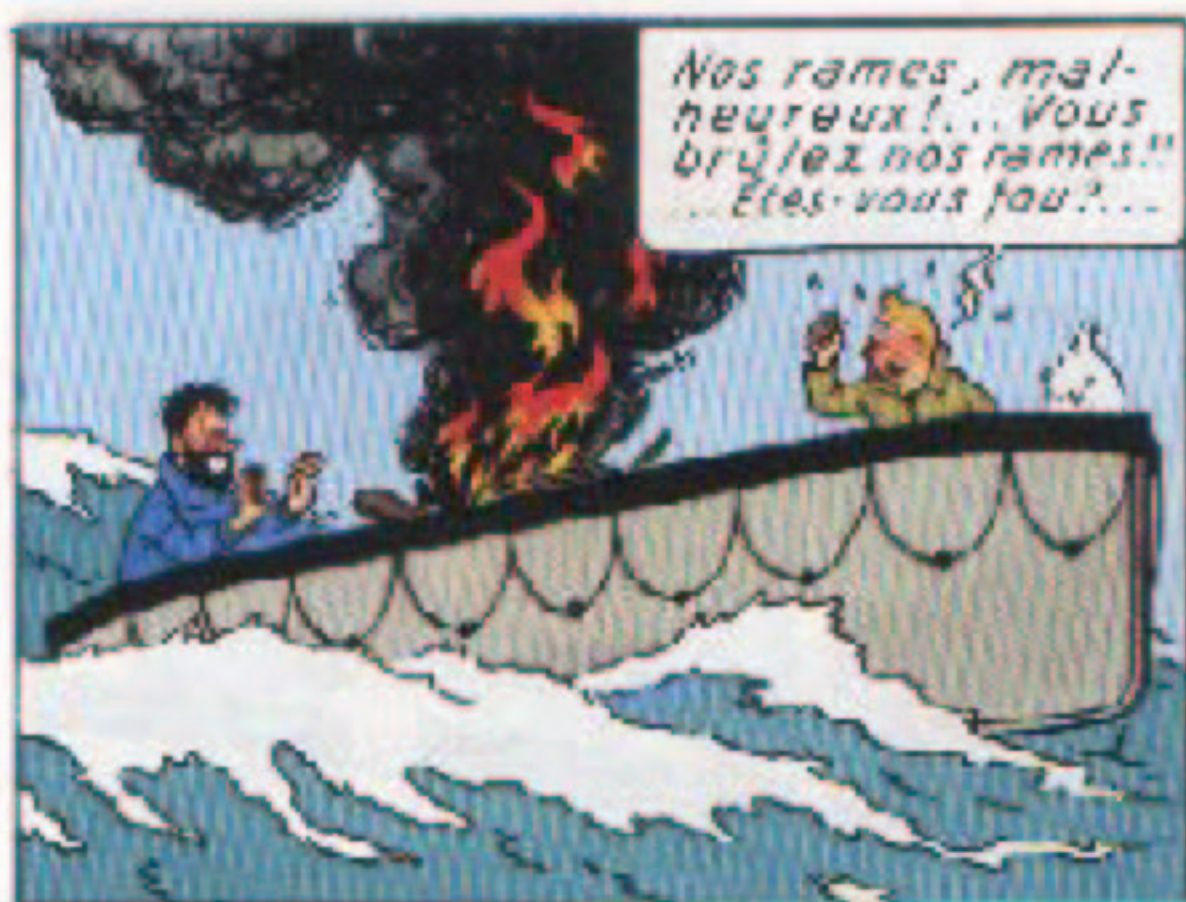


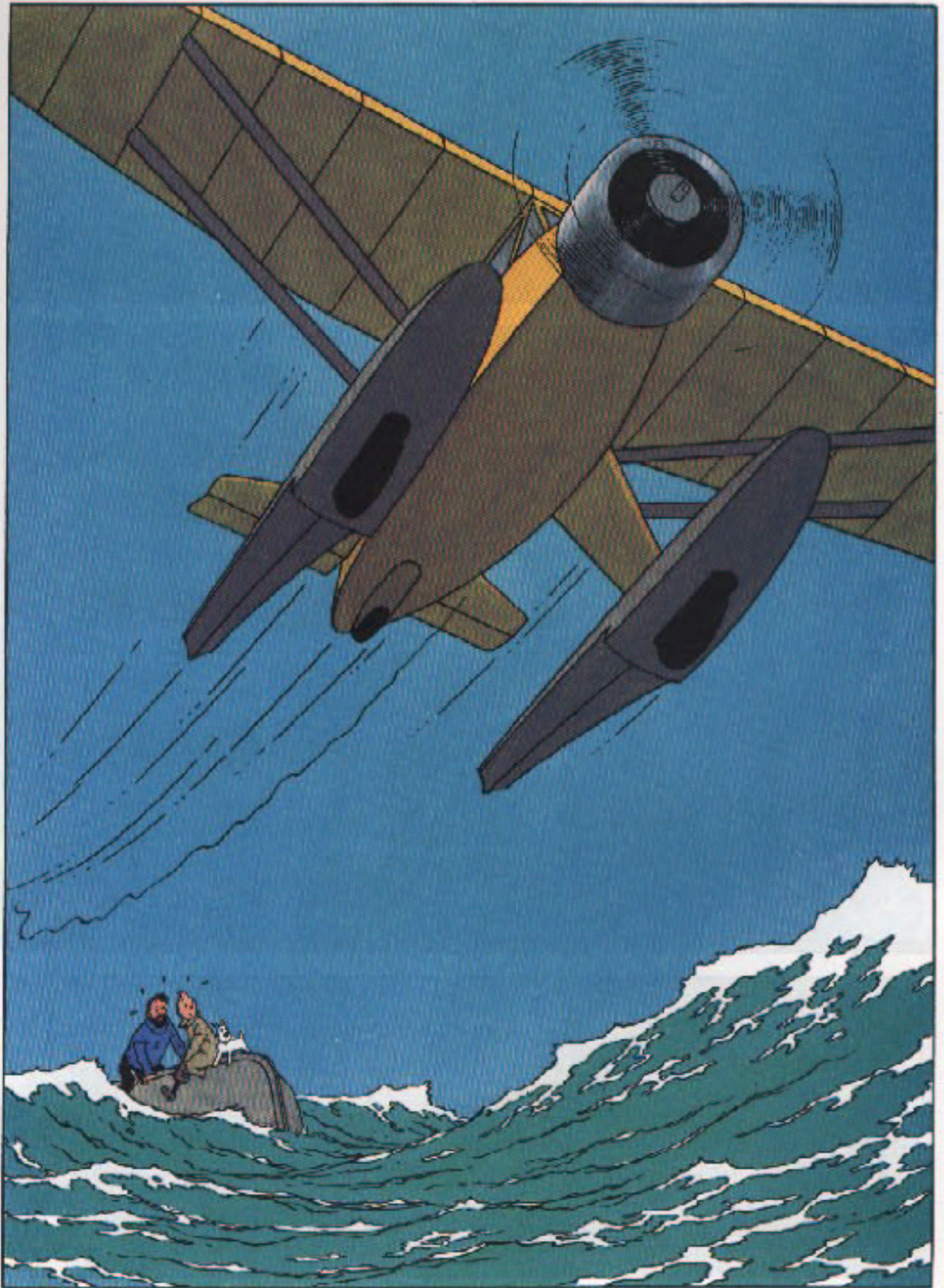


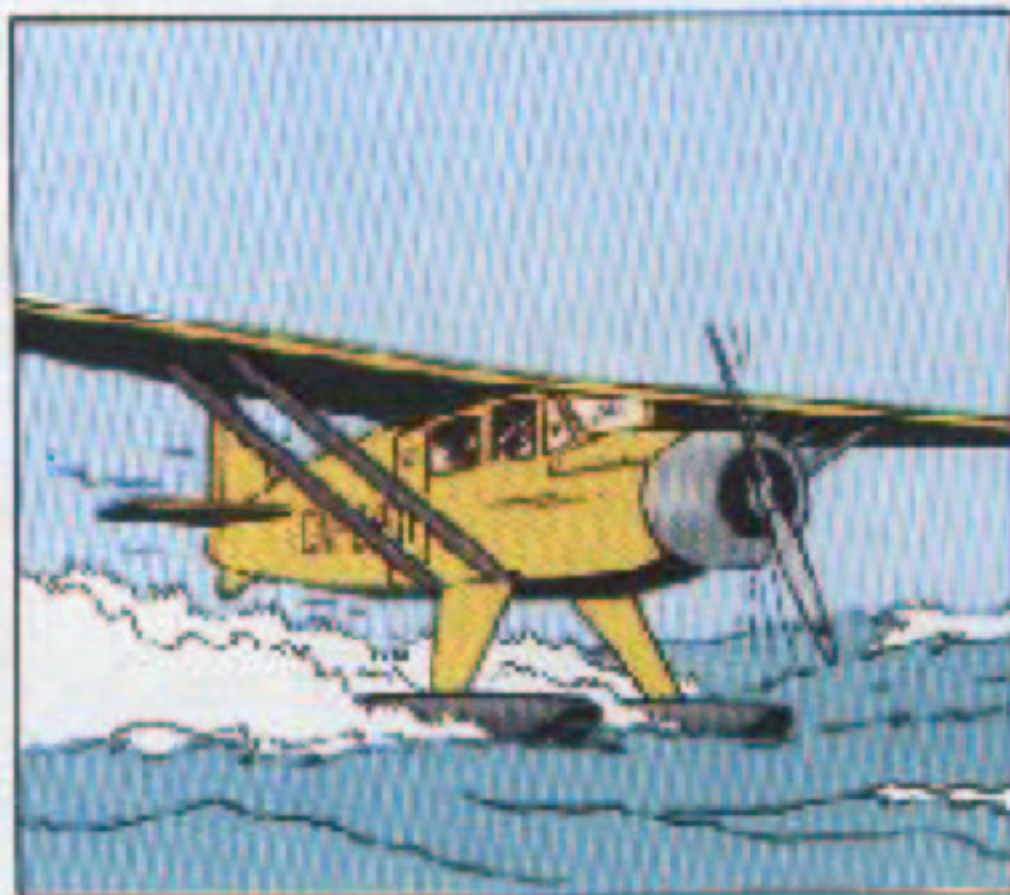
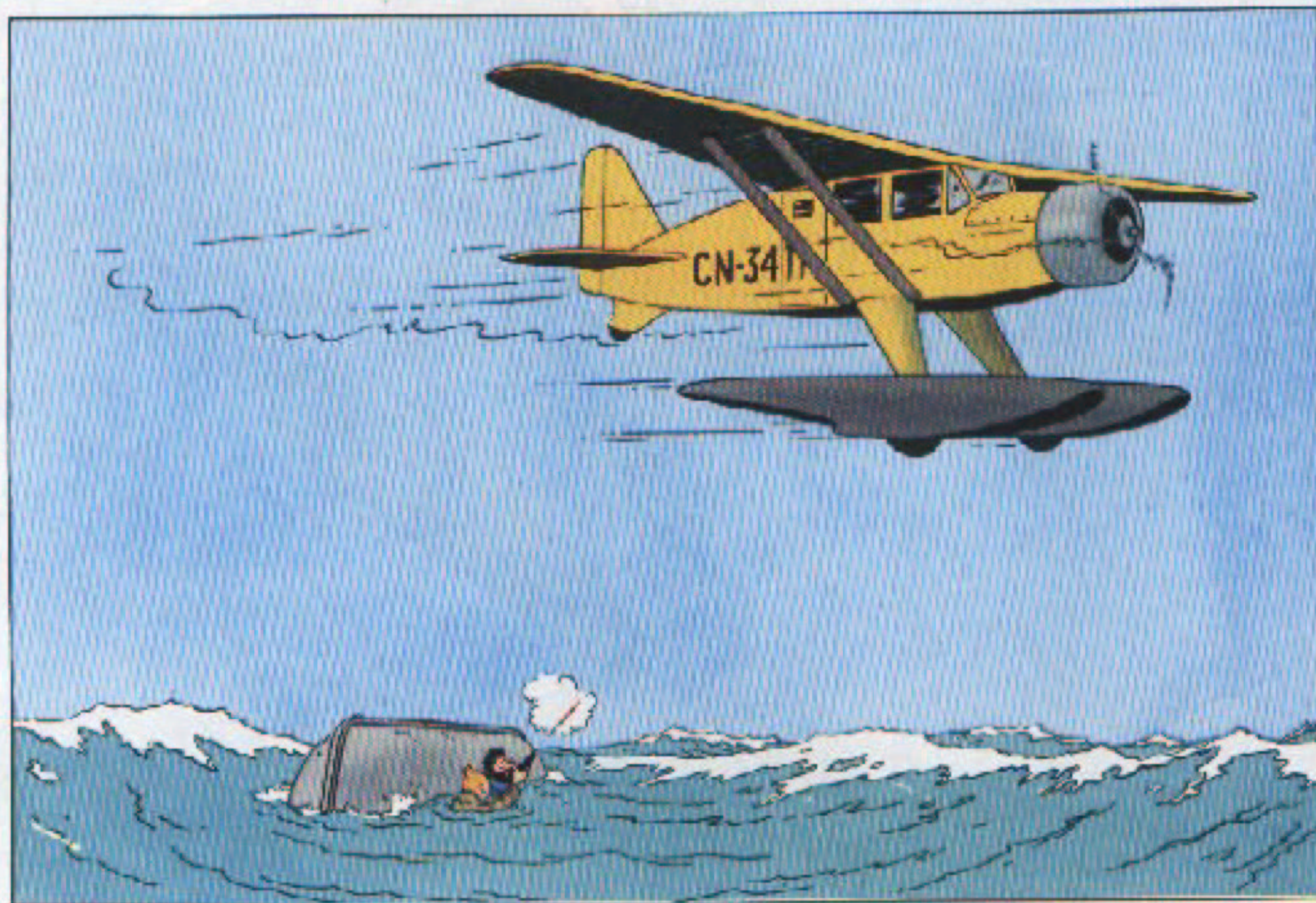
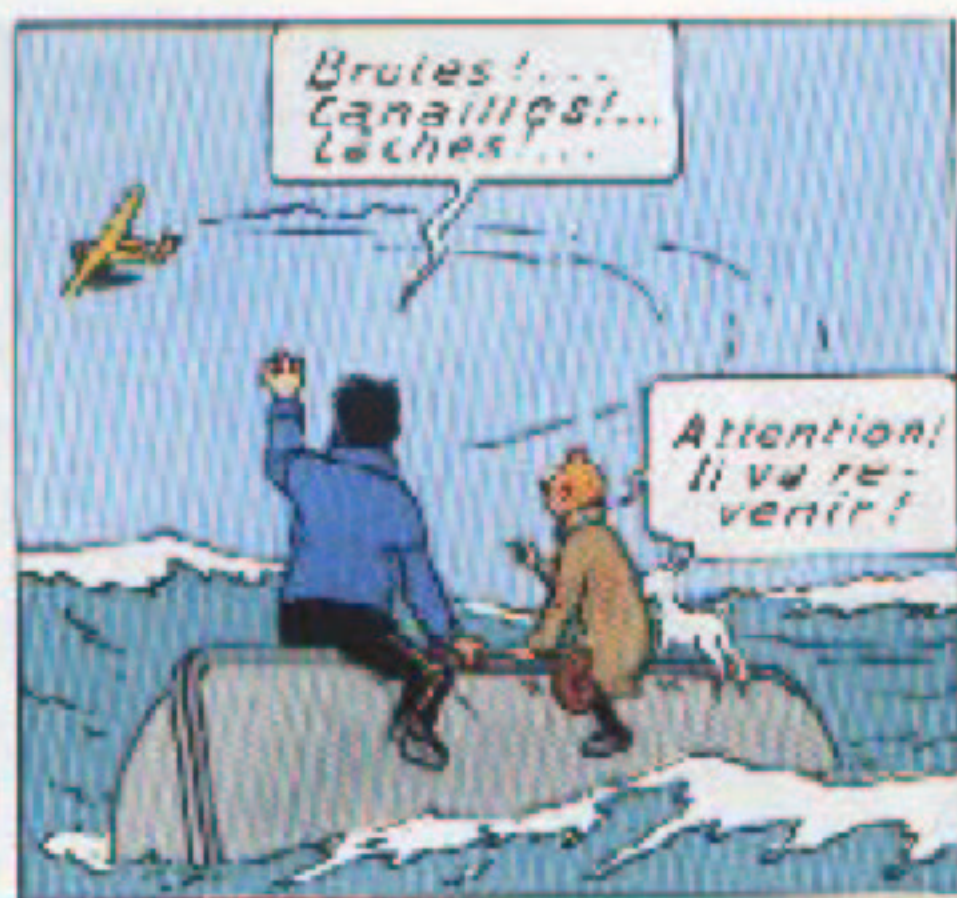














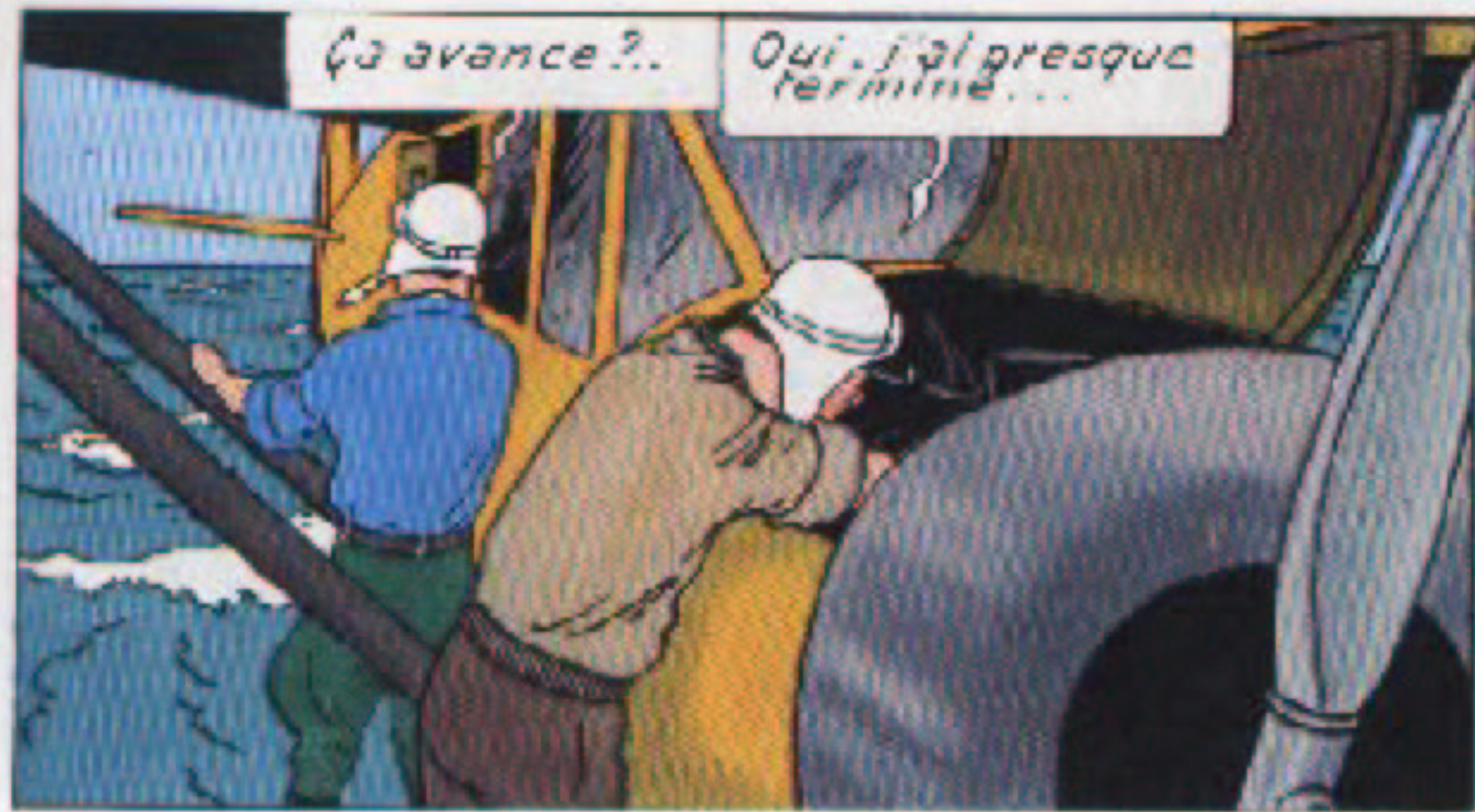
Stupide malchance!... Une seule patte, et il a fallu qu'elle coupe net le câble d'allumage!... Heureusement, ça ne sera pas long à réparer.

Vas-y. Moi, je les surveille...



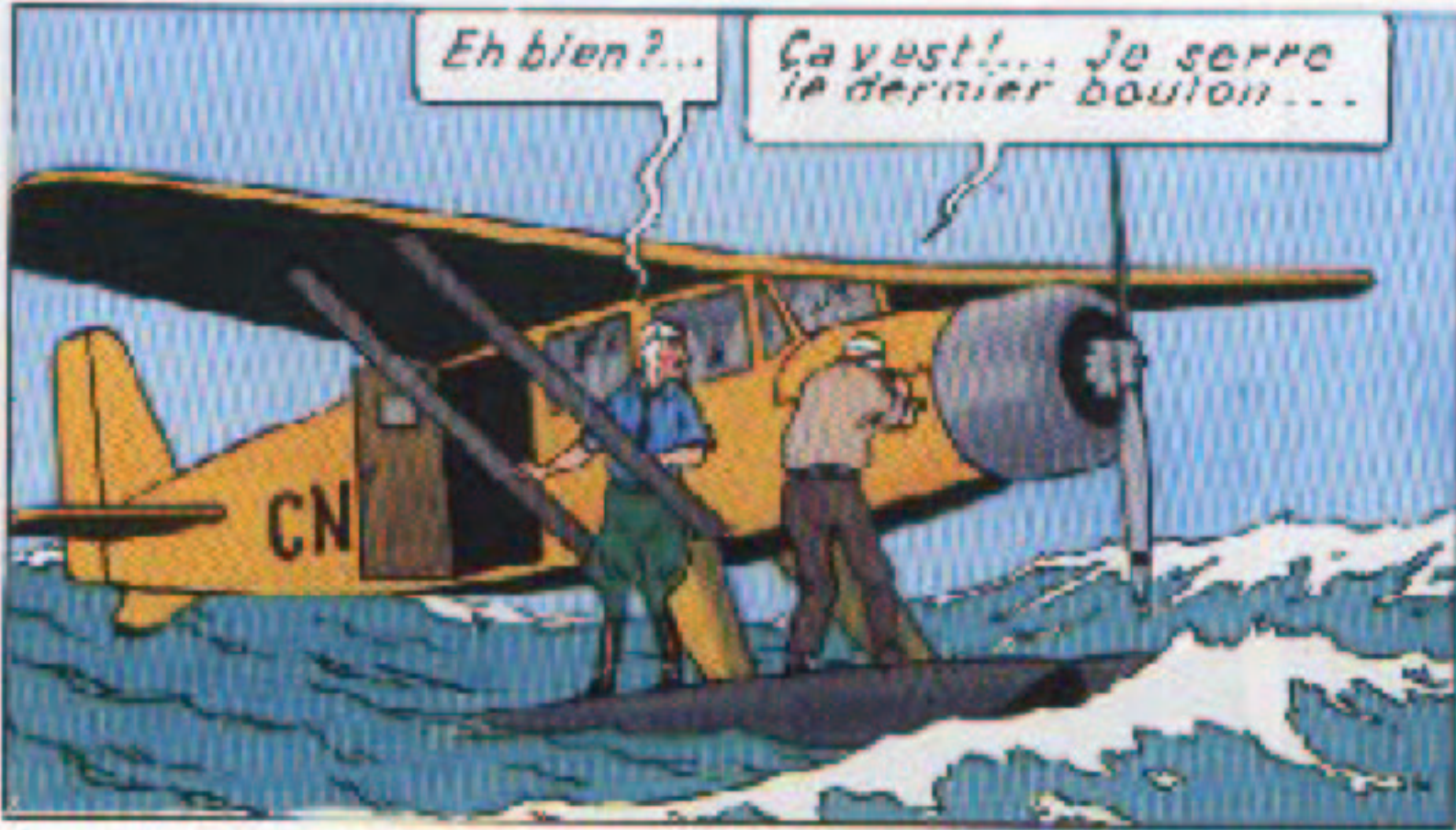
Voyons, ils sont tous les deux du même côté. Je plonge; je nage le plus longtemps possible sous l'eau, vers la gauche; lorsque je réapparaîs, je suis hors de vue et j'ai des chances d'arriver jusqu'à l'appareil.

Vous n'allez pas faire ça?...



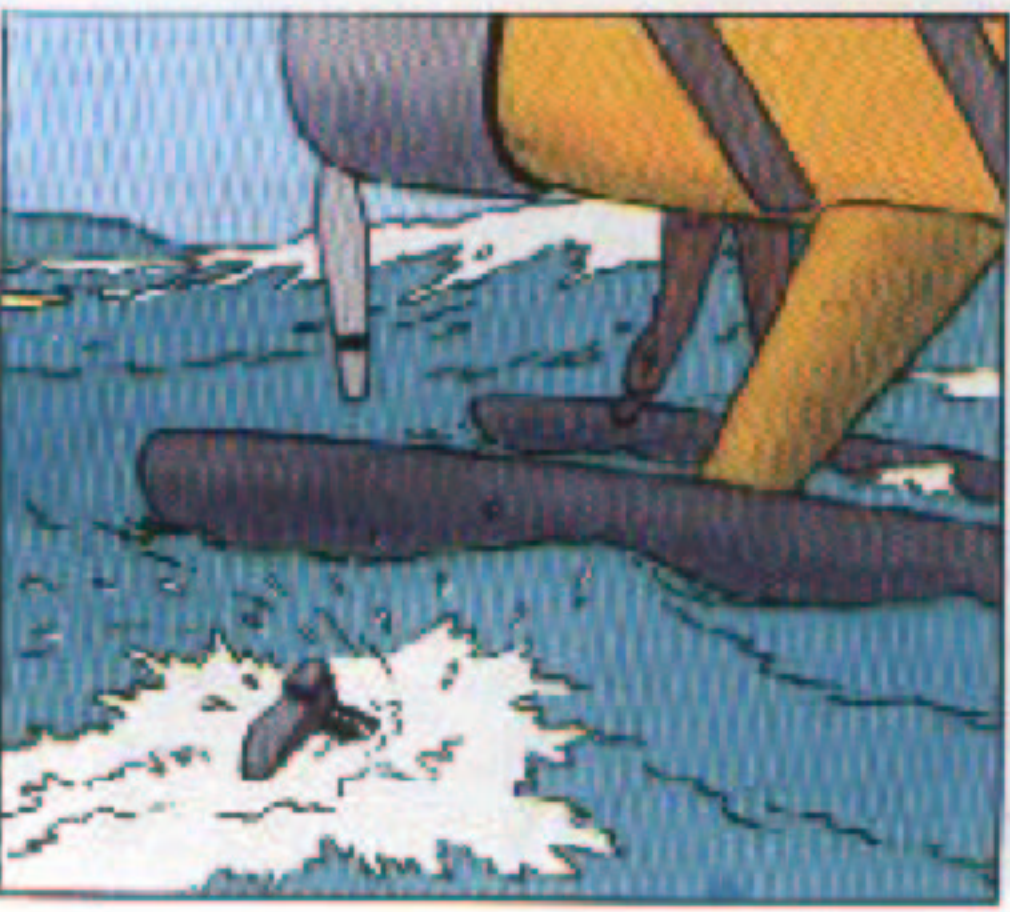
Ça avance?..

Oui, j'ai presque terminé...



Eh bien?...

Ça va!... Je serre le dernier boulon...



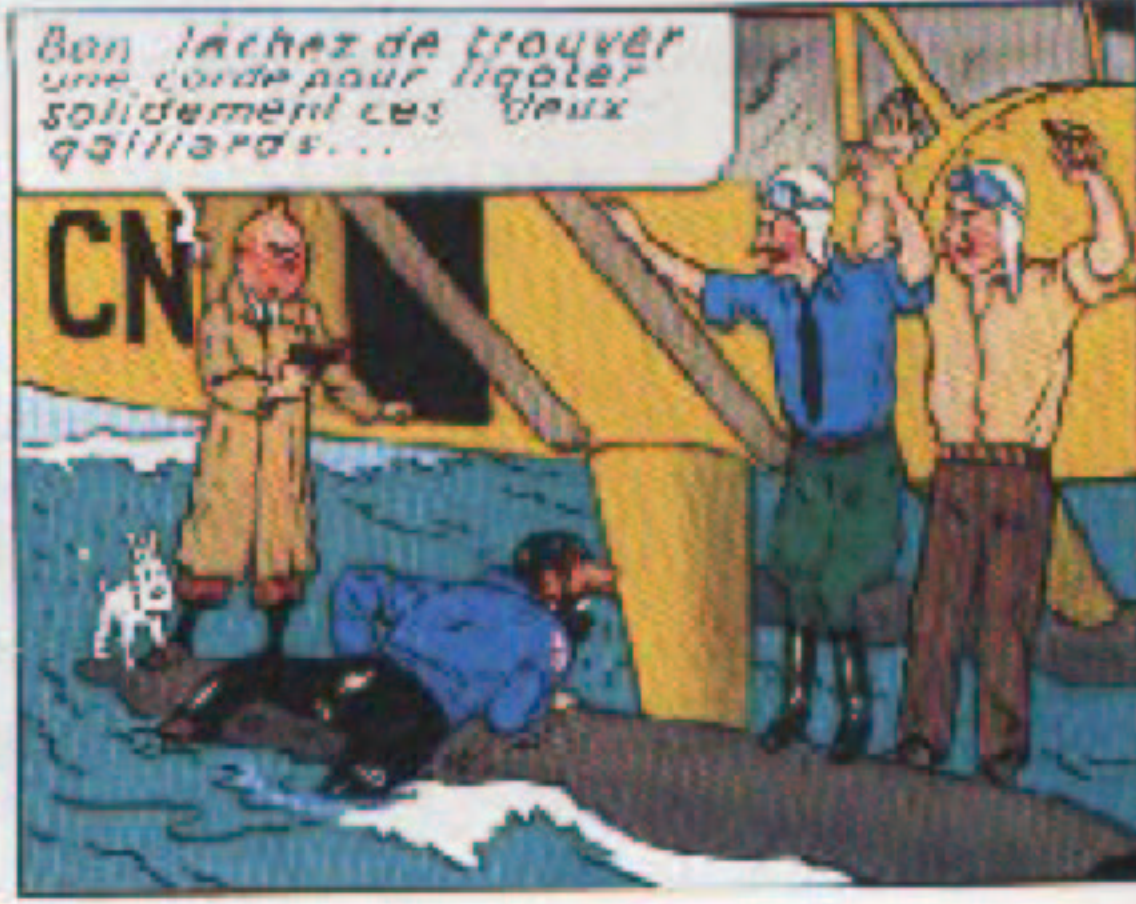
Haut les mains!



Reculez!... Et n'essayez pas de faire le malin! Vous savez que je vise juste!...



Il a réussi!... Quel diable de garçon!...



Bon lâchez de trouver une corde pour ligoter solidement ces deux gâtards!...



Les ligoter? Pourquoi faire?... Il n'y a qu'à les jeter à l'eau, tout simplement! Ont-ils hésité à nous mitrailler, ces bandits?

Justement, nous ne sommes pas des bandits, nous!... Allons, capitaine, ligotez-les et embarquons!...



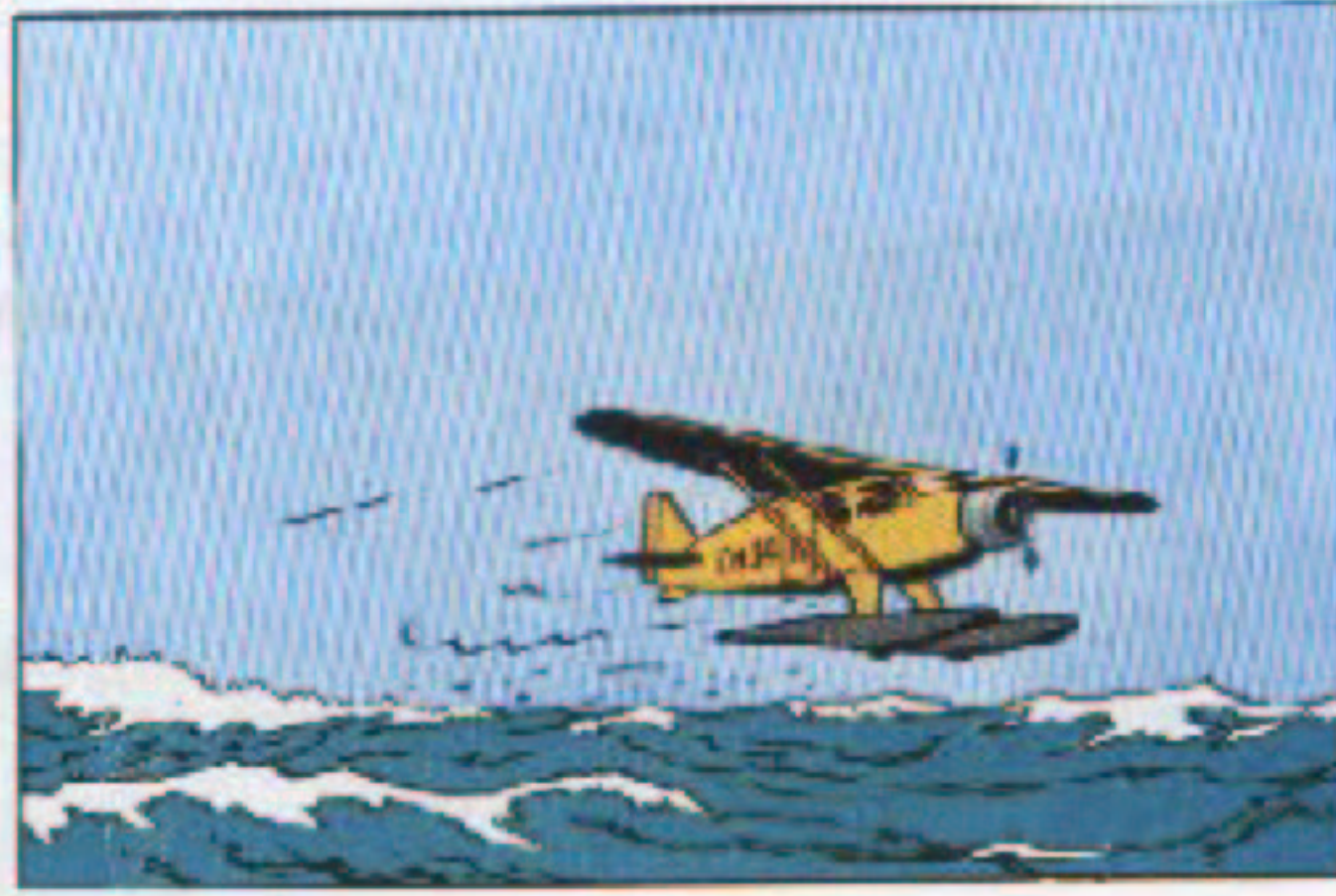
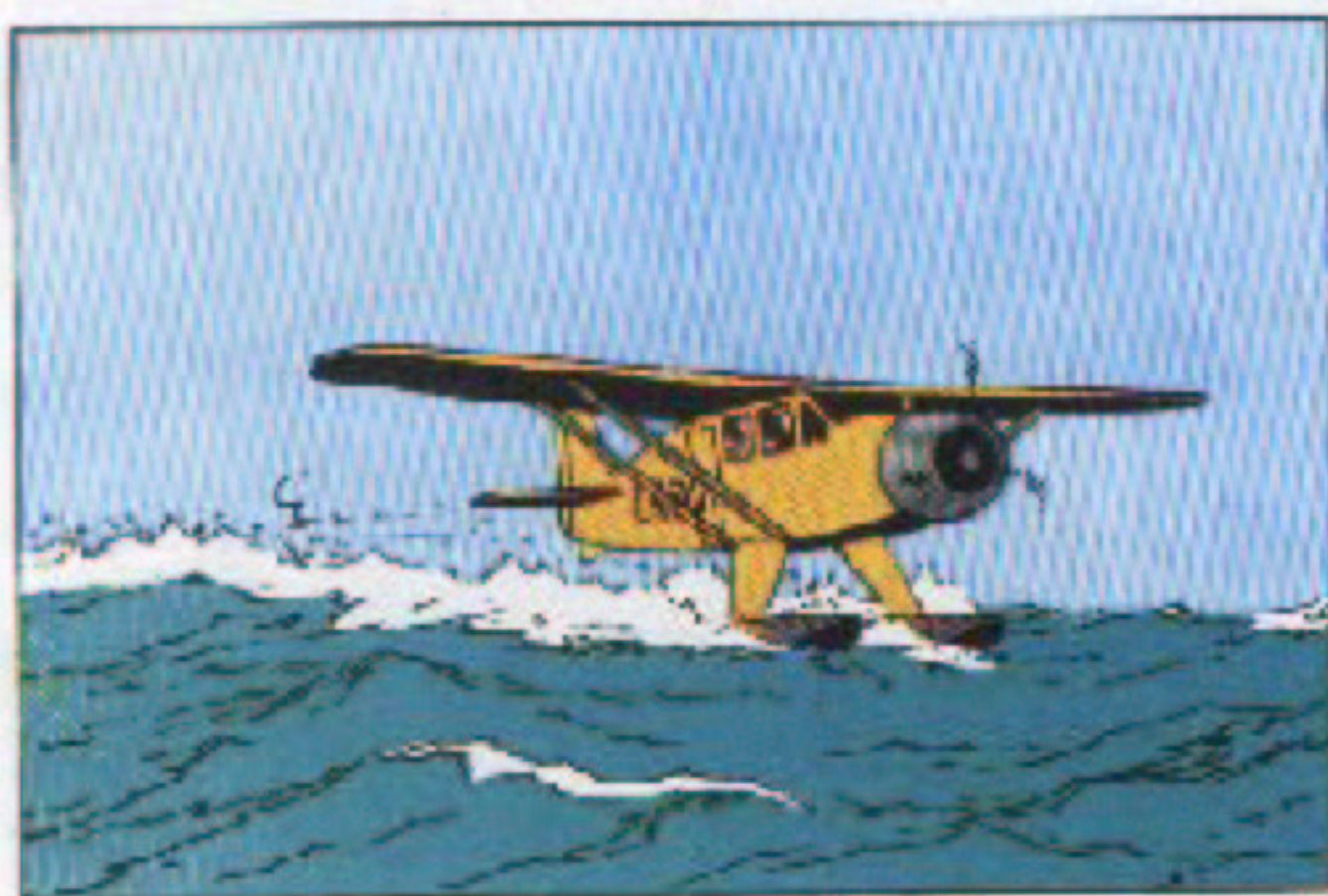
Et maintenant, dites moi: qui vous a payés pour faire cette triste besogne?

Ah! je comprends pourquoi vous avez fait le généreux! Vous vouliez nous tirer les vers du nez! Mais nous ne dirons rien!...



À votre aise. Mais peut-être retrouverez-vous votre langue lorsque vous serez entre les mains de la police...

Dites donc, vous savez piloter un avion?...

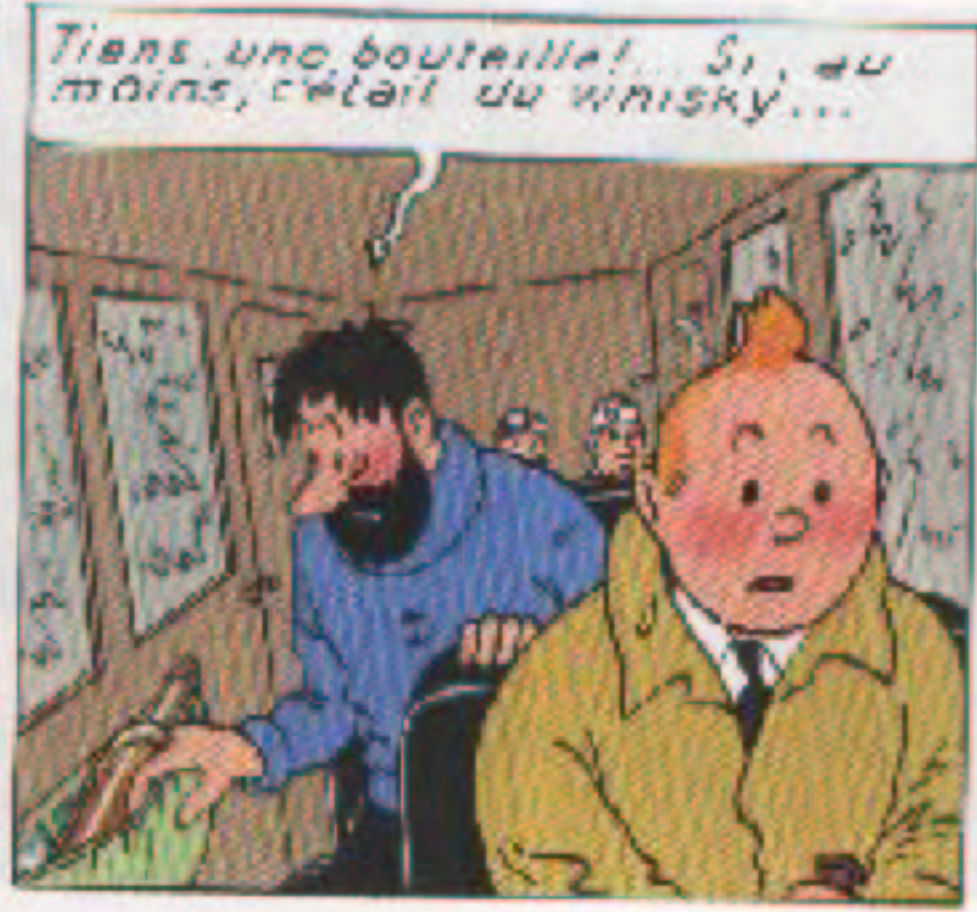


Vous êtes sûr que c'est bien la direction de l'Espagne?...

Heuh... oui!... reste à savoir si nous y arriverons. Nous allons avoir un fameux coup de tabac!



Mon Dieu! mon Dieu! c'est épouvantable!... Jamais nous n'en sortirons vivants!...



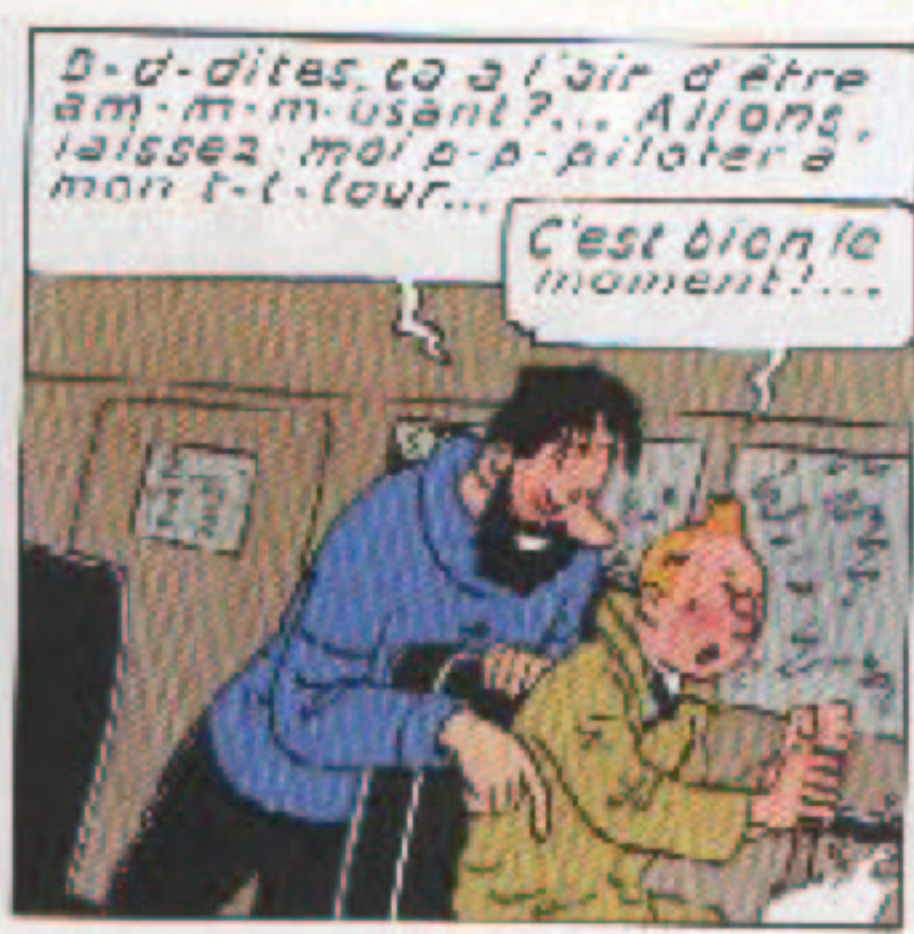
Tiens, une bouteille!... Si, au moins, c'était du whisky...



Et c'est du whisky!



S'il faut mourir, que ce soit après avoir vidé une dernière bouteille!



B-d-dites ça a l'air d'être am-m-m-usant?... Allons, laissez-moi p-p-piloter à mon t-t-tour...

C'est bien le moment!...



Mais p-p-puisque je vous b-d d/s que je v-v-veux!

Lâchez ça, malheureux!



Mon dieu!... Quelle chance!... J'ai pu rétablir l'équilibre...



Attention!... Il va vous assommer!

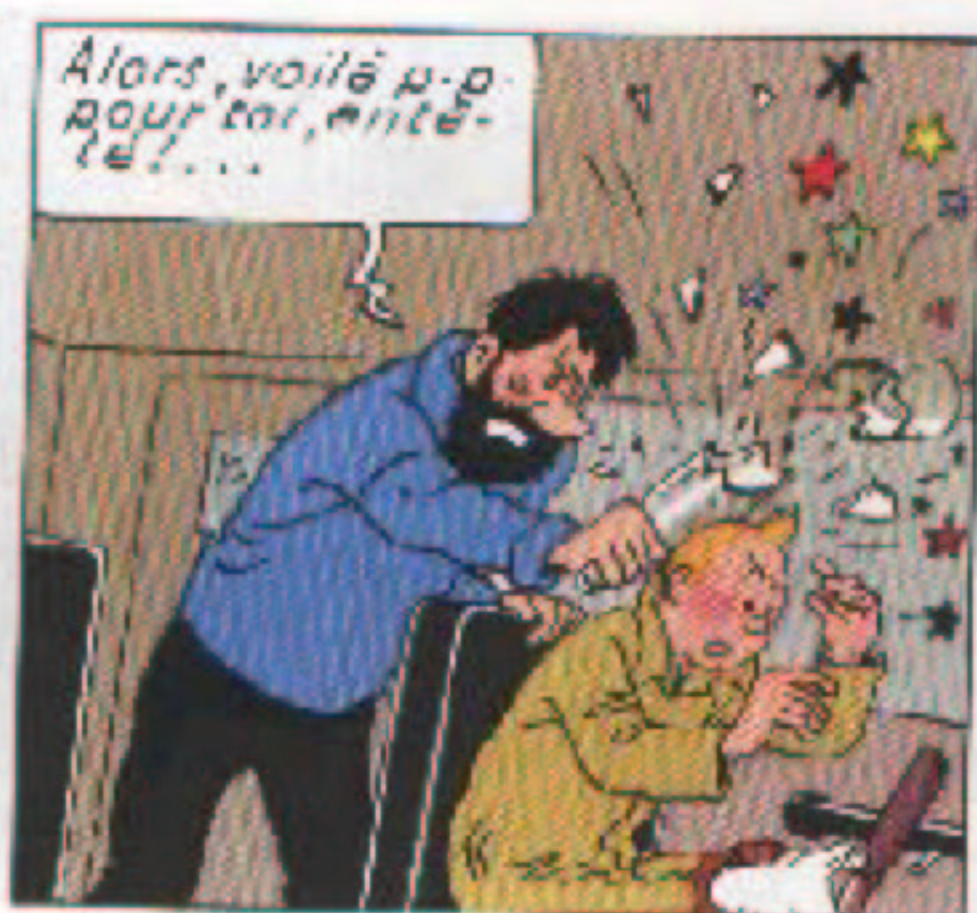
Prends y-q-gar de moussillon, je n'aime p-p-pas ces p-p-plaisanteries!

Rien à faire. Le bruit du moteur ouvre ta voix...

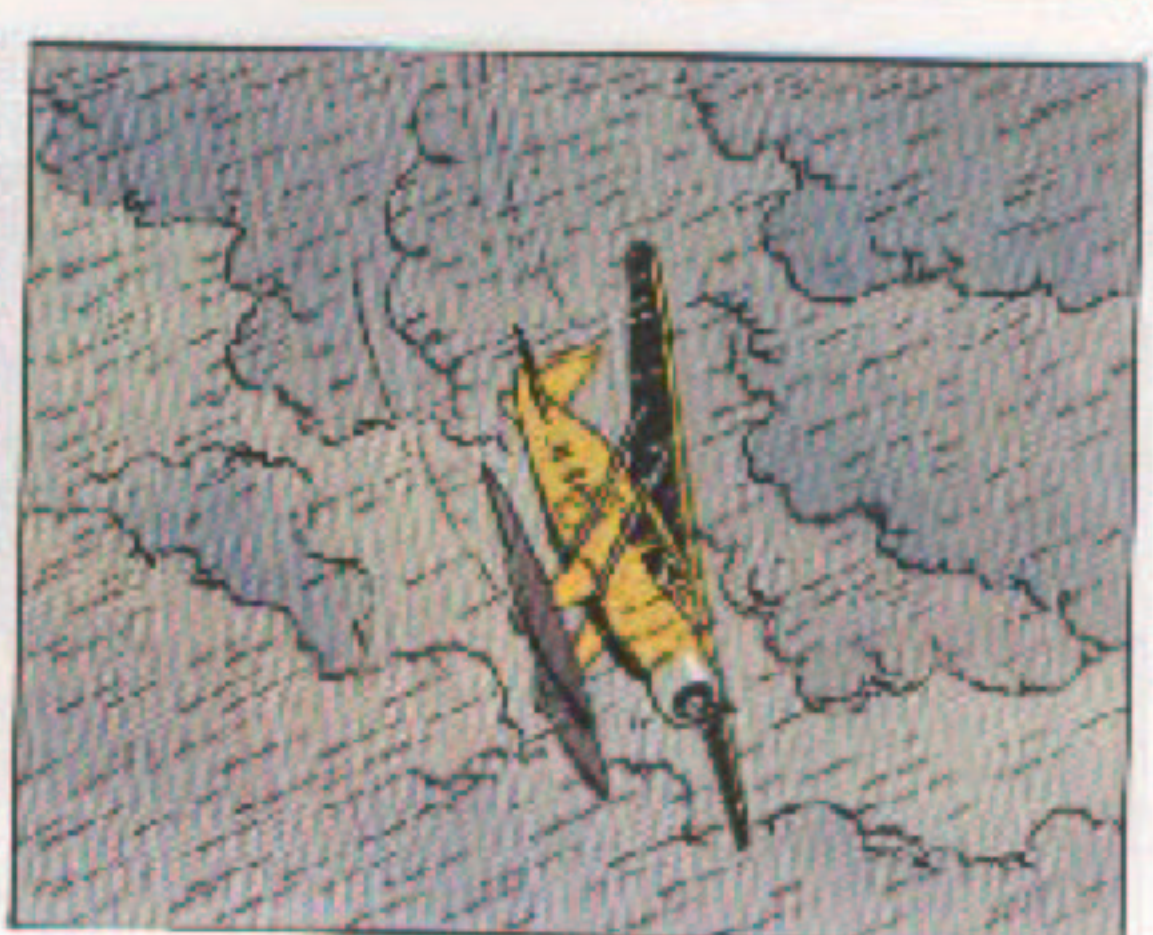


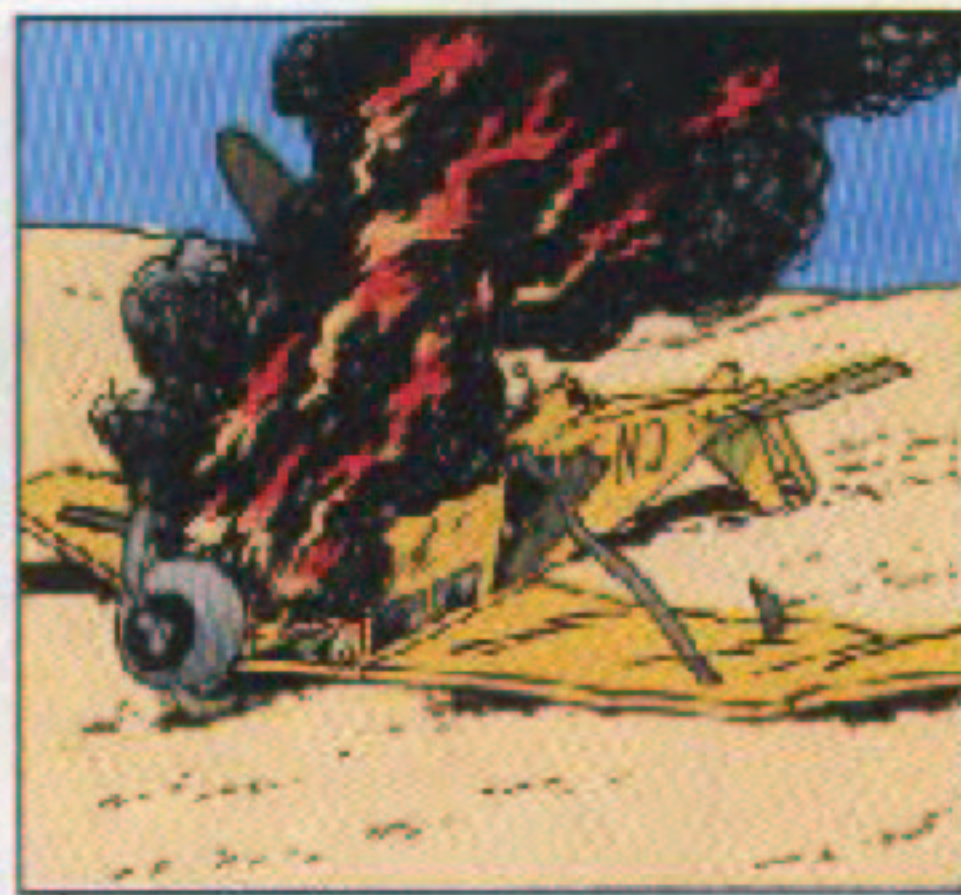
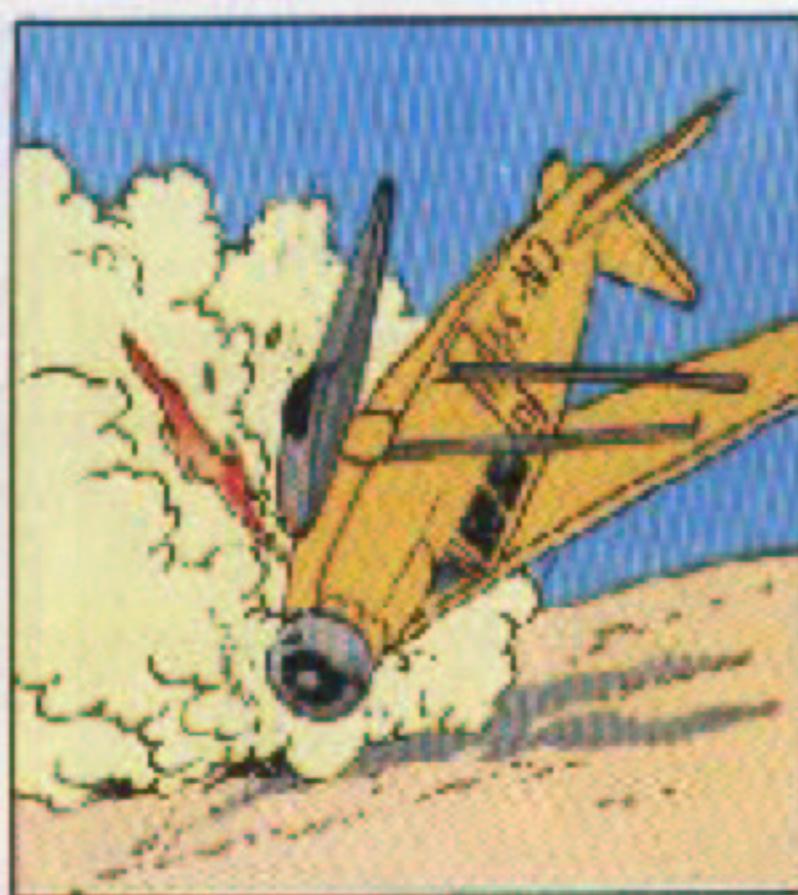
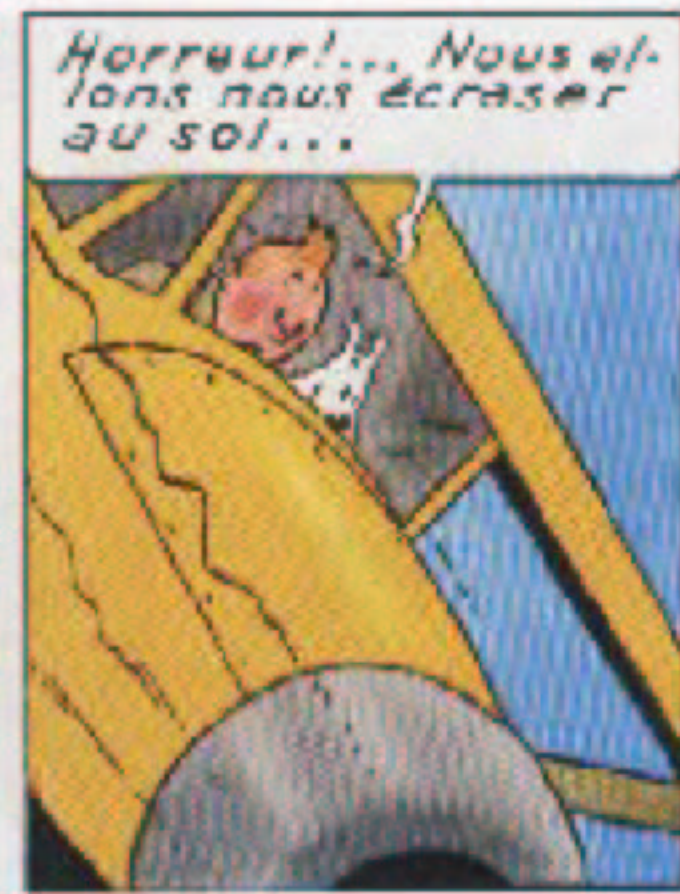
V-v-vas-tu me laisser p-p-piloter, oui ou non?... Une fois... Deux fois... Trois fois...

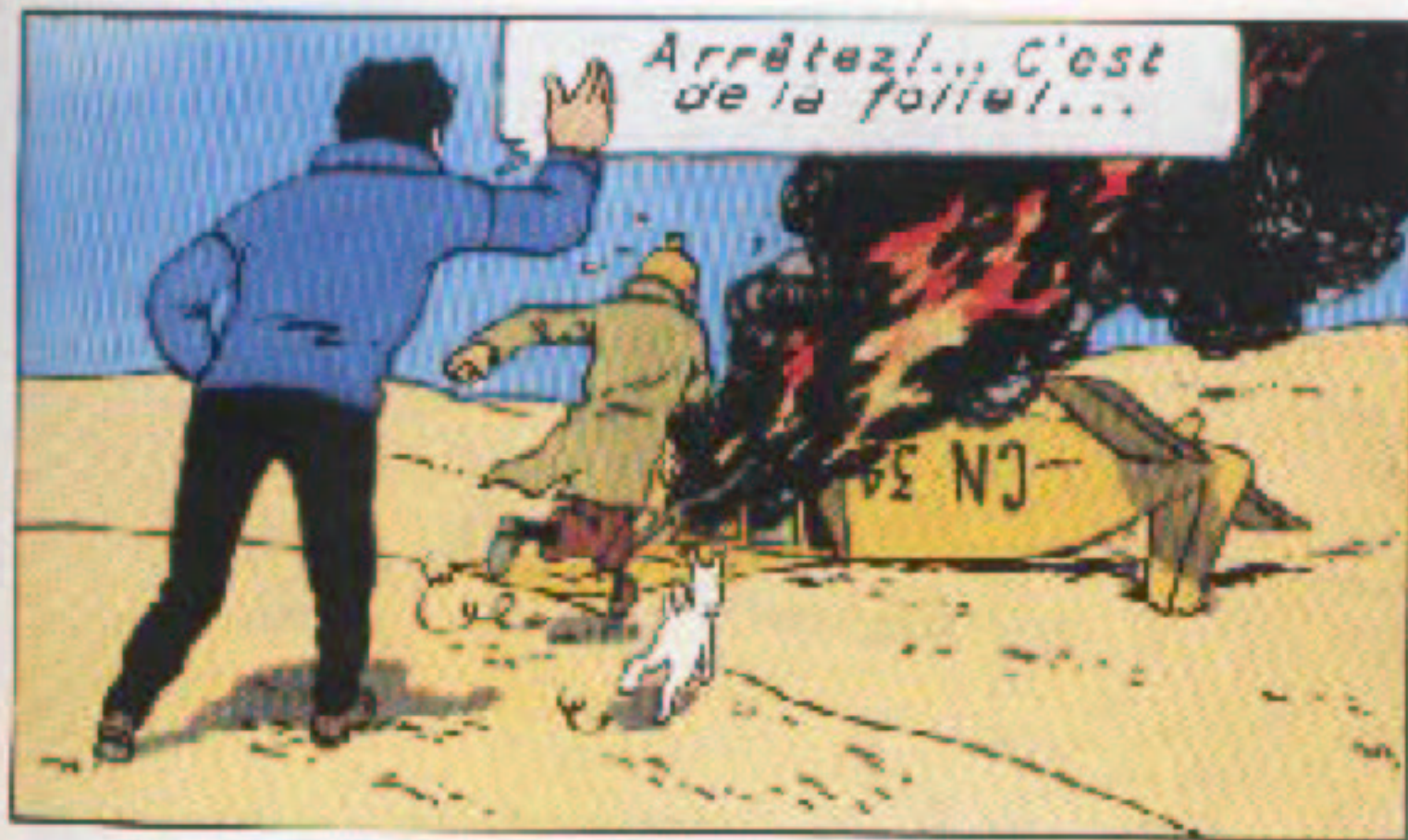
Laissez-moi tranquille!



Alors, voilà p-p-pour toi, mite-té!...







Arrêtez!... C'est de la folie!...



Le malheureux!... Il est perdu!...



prenez!... Prenez-moi ce-lui-là!... Je m'occupe de l'autre...



Et voilà!... dites donc, êtes-vous bien cer-tain que nous sommes en Espa-gne?...

Euh en

... Je... tout cas, nous de-vrions y être...



Wouah! Wouah! Wouah!



Quel os!... Où es-tu encore déniché ça?...



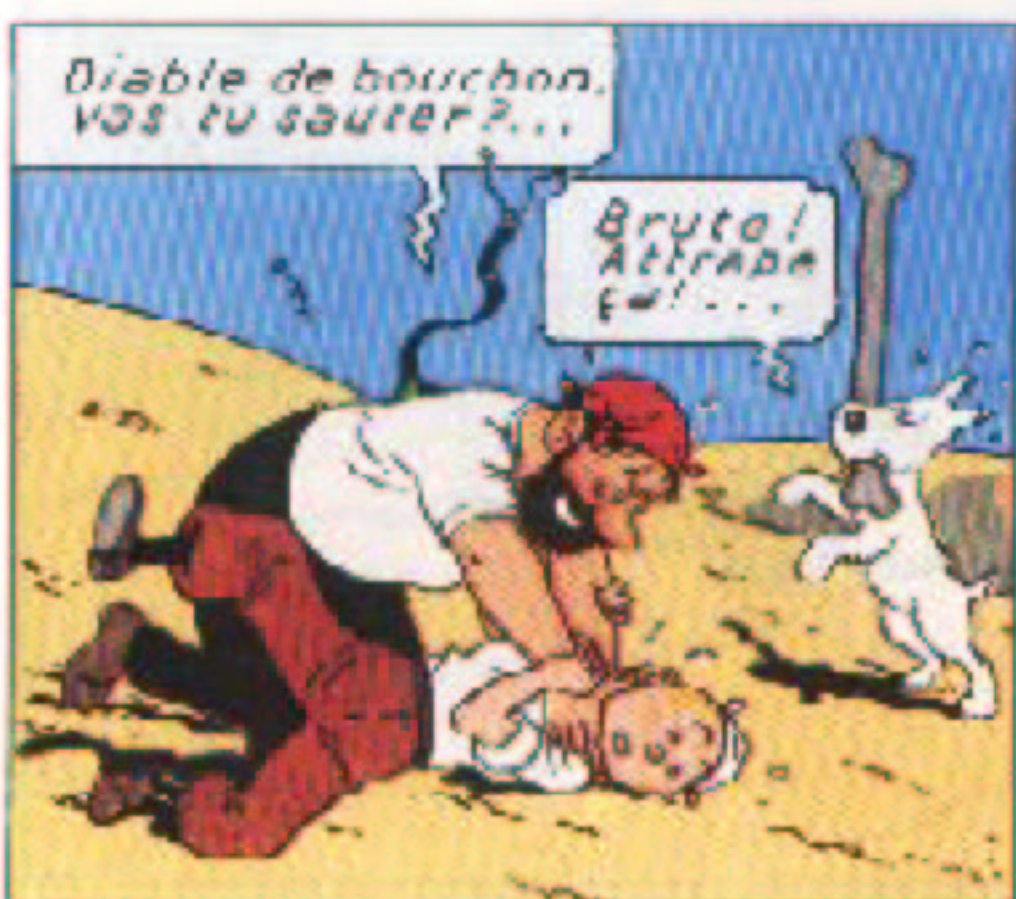
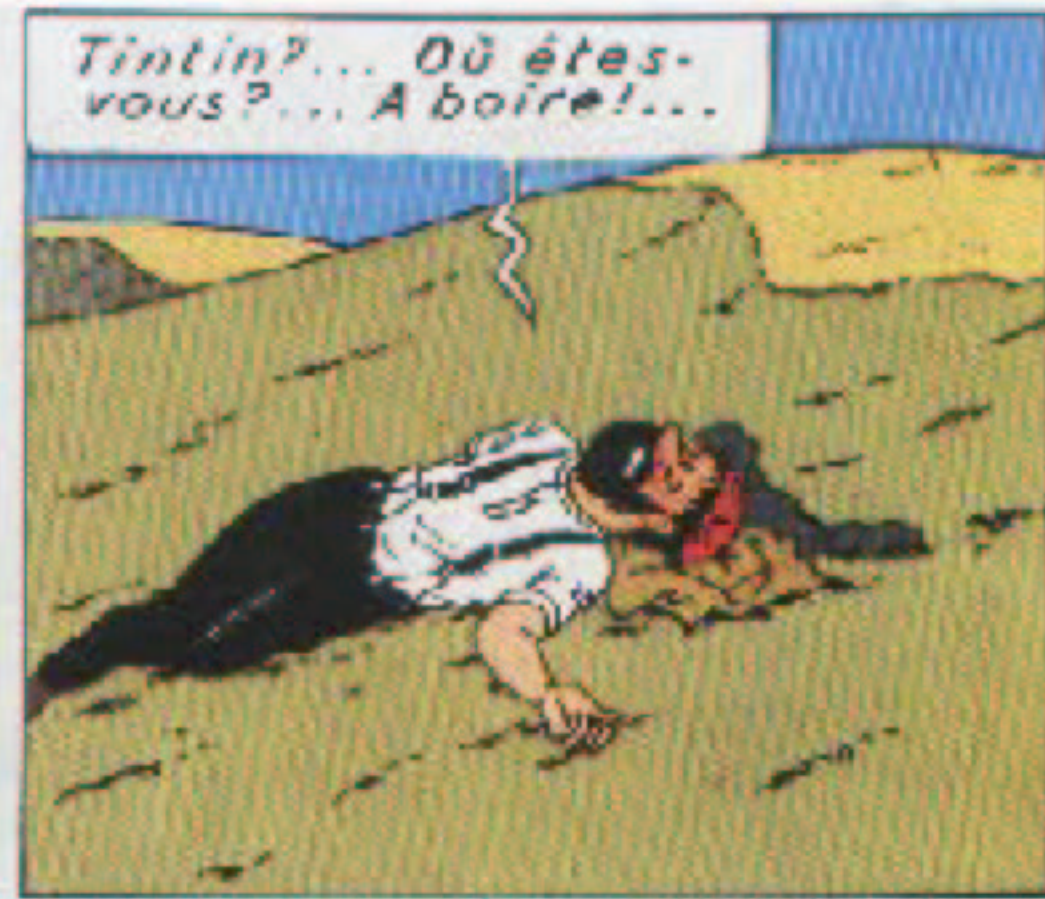
Viens voir! ... Et, tu sais, il y en a encore beaucoup...

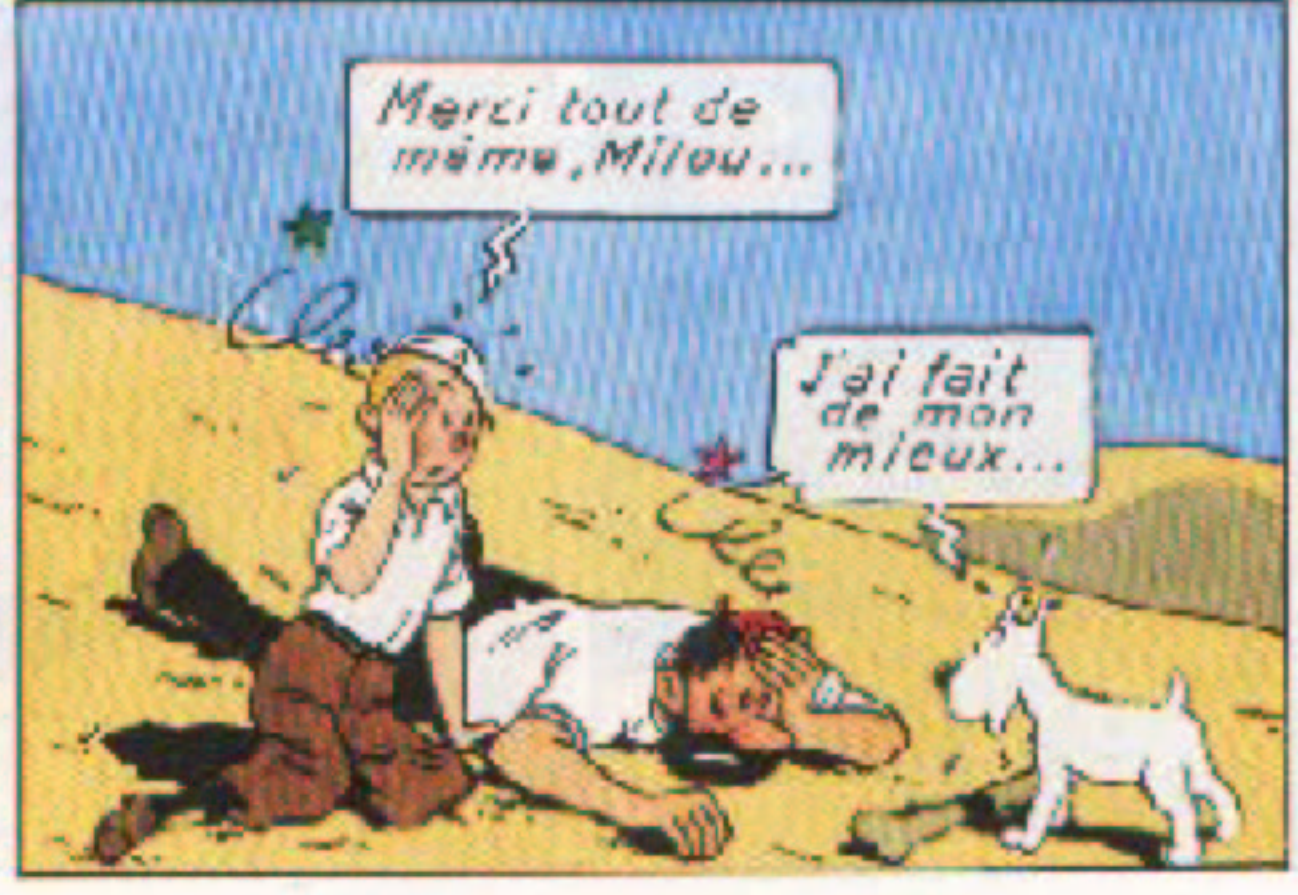


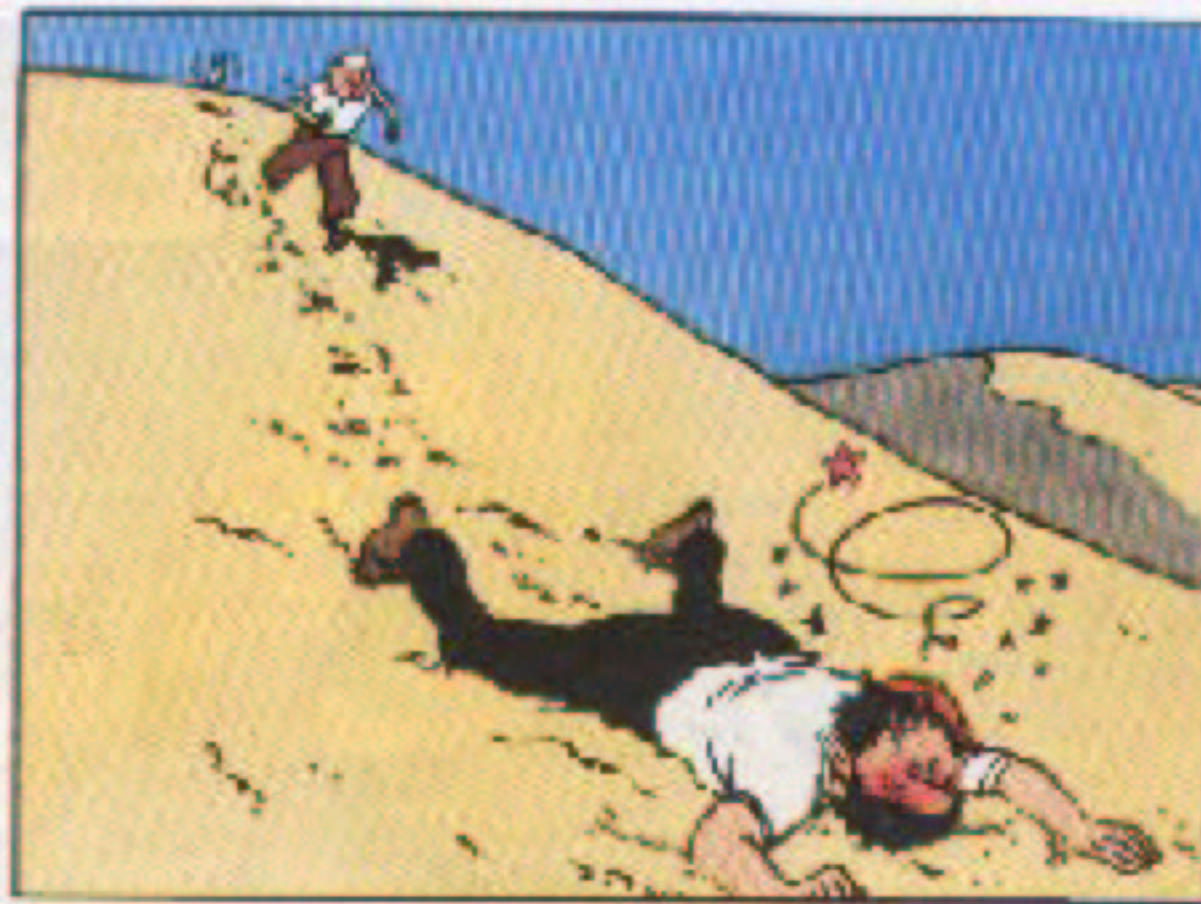
Vous voyez?... Il y en a pour tout le monde...

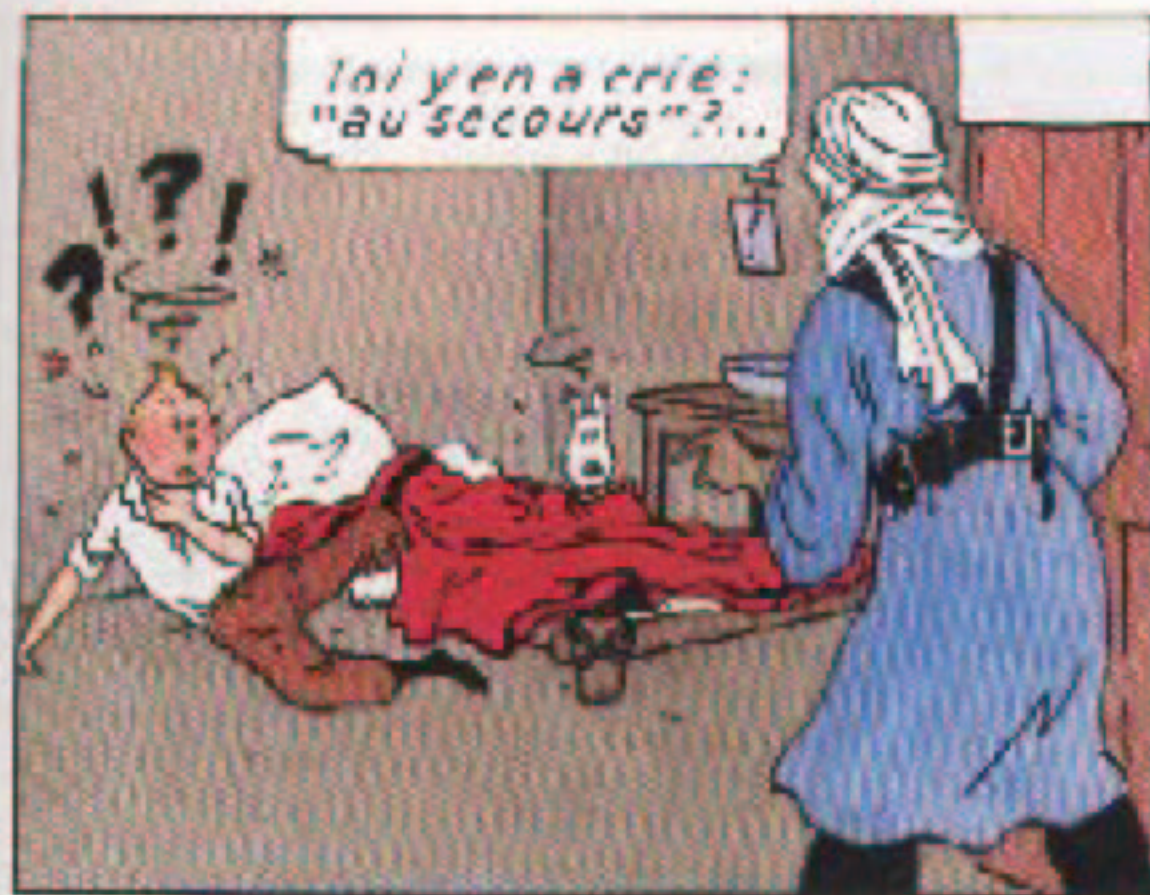












Tai yen a crié : "au secours" ?...

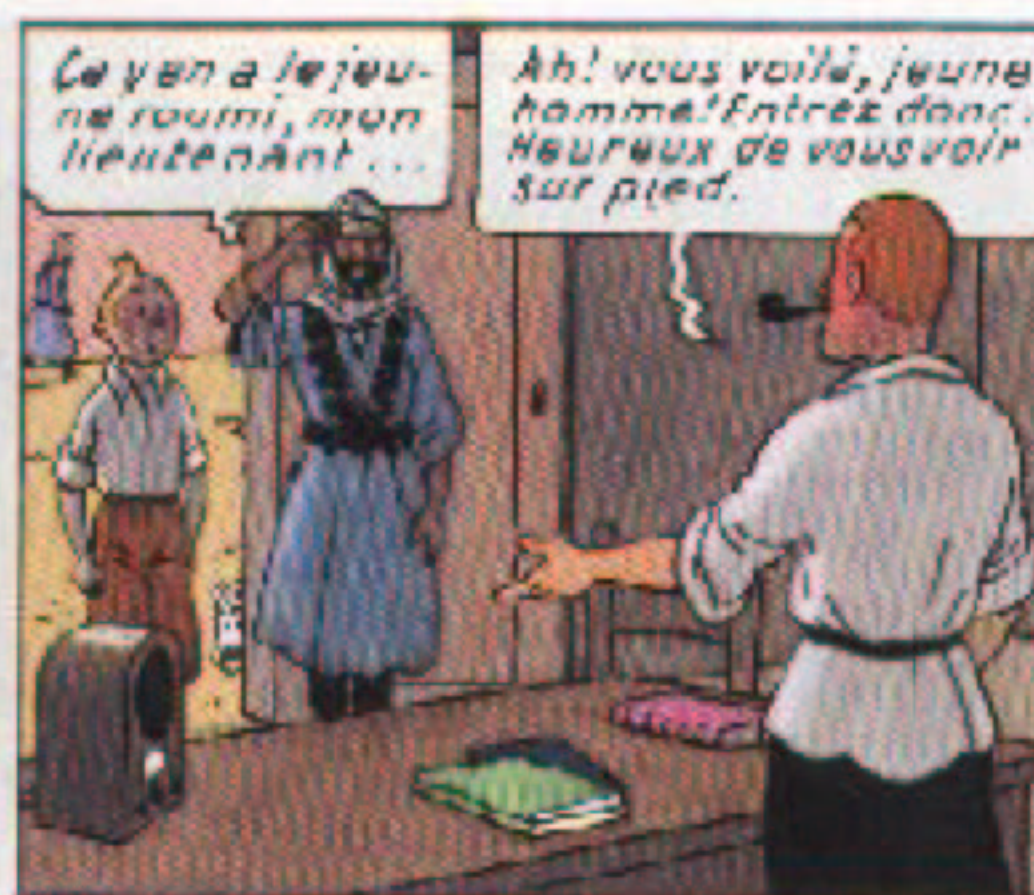


Mon Dieu ! Quel affreux cauchemar !



Où suis-je ?... Que m'est-il arrivé ?...

Toi yen a venir avec moi chez le lieutenant...



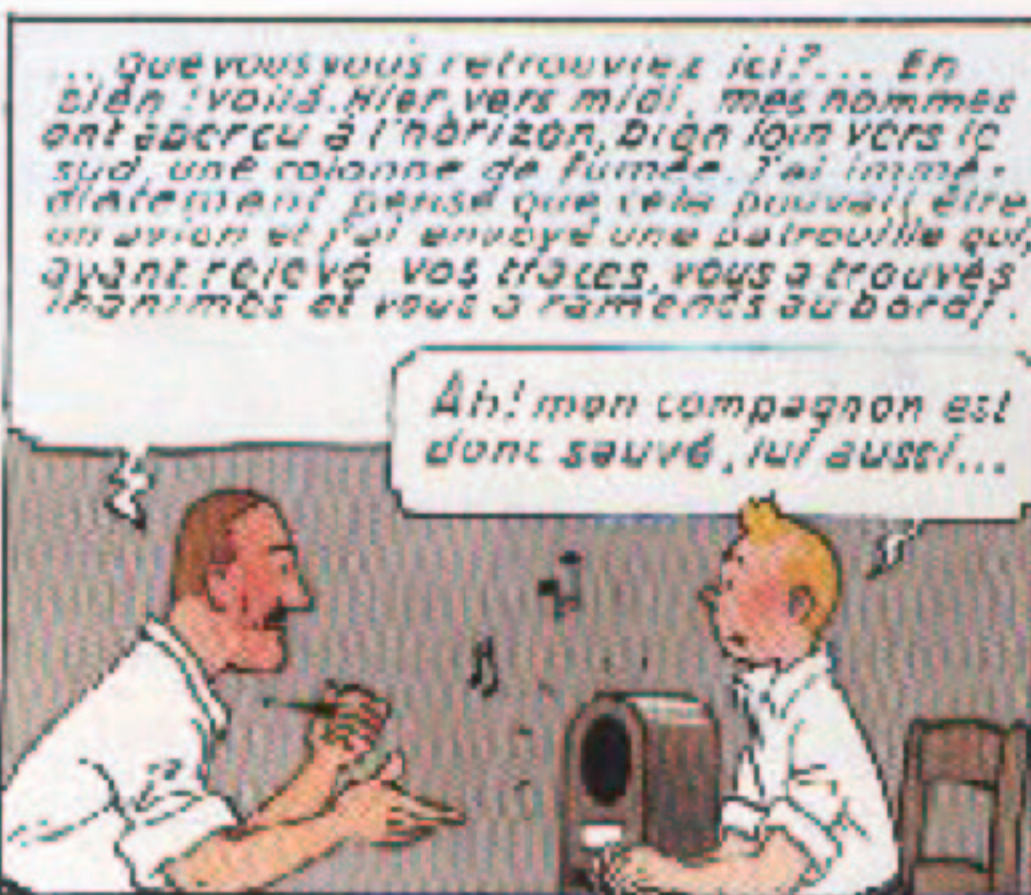
Ce yen a le jeune roumi, mon lieutenant...

Ah ! vous voilà, jeune homme ! Entrez donc. Heureux de vous voir sur pied.



Lieutenant Delcourt, commandant le poste d'Algher.

Enchanté, lieutenant. Mon nom est Tintin. Mais comment se fait-il que...



... que vous vous retrouvez ici ?... En bien ! Voilà. Hier vers midi, mes hommes ont aperçu à l'horizon, bien loin vers le sud, une colonne de fumée. J'ai immédiatement pensé que cela pouvait être un avion et j'ai envoyé une patrouille qui, ayant relevé vos traces, vous a trouvés inanimés et vous a ramené au bord.

Ah ! mon compagnon est donc sauvé, lui aussi !...



Le voilà justement !... Entrez, entrez... et toi, Achmed, apporte trois verres et les apéritifs...



Alors, cette fumée, c'était donc bien un avion ?

C'était un avion. Nous avons atterri un peu brutalement. L'appareil a capoté et a pris feu...



Merci, lieutenant, je ne prends jamais d'alcool.

Non ? Vraiment ?...



Heuh... non, non, merci, lieutenant, je... moi non plus, je... l'alcool, je n'en bois jamais...

Ah ! vous non plus ? ... Bon, je n'insiste pas.



En tout cas, lieutenant, vous nous avez sauvé la vie. Sans vous, sans vos méharistes, nous mourrions de soif.

C'est pourquoi vous avez tort de ne pas prendre un verre avec moi !... Mais ne parlons plus de cela. Expliquez moi plutôt ce que vous veniez faire dans ce pays perdu...

... et voici les dernières informations. La violente tempête qui a fait rage toute la journée d'hier a causé la perte de plusieurs navires. Le vapeur TANGANYIKA a coulé au large de Vigo; l'équipage a été sauvé. Le cargo JUPITER a été jeté à la côte; l'équipage a également pu être sauvé. De plus, on a capté un S.O.S. lancé par le cargo...



KARABOUDJAN. Un autre vapeur, le BÉNARÉS, qui s'était immédiatement porté au secours du navire en détresse, a croisé toute la nuit dans les parages du dernier point indiqué par le S.O.S., sans apercevoir ni épaves ni naufragés, ce qui laisse supposer que le KARABOUDJAN a péri, corps et biens...



Bizarre, ne trouvez-vous pas?

En effet!... Le KARABOUDJAN n'est pas une coquille de noix, que diable!... Il n'a pu couler si vite qu'on n'ait eu le temps de mettre les canots à la mer. C'est incompréhensible!



C'est bien ce que je pensais... Lieutenant, y a-t-il moyen de partir aujourd'hui même? Je voudrais atteindre la côte le plus vite possible. Je vous expliquerai pourquoi.

Aujourd'hui même?... Oui, c'est possible. Je vous donnerai deux guides. Cela suffira: depuis plusieurs mois, la région est sûre...



Quelques heures plus tard...



Le Beridimuram murtin...



Un radio qui vient d'arriver, mon lieutenant...

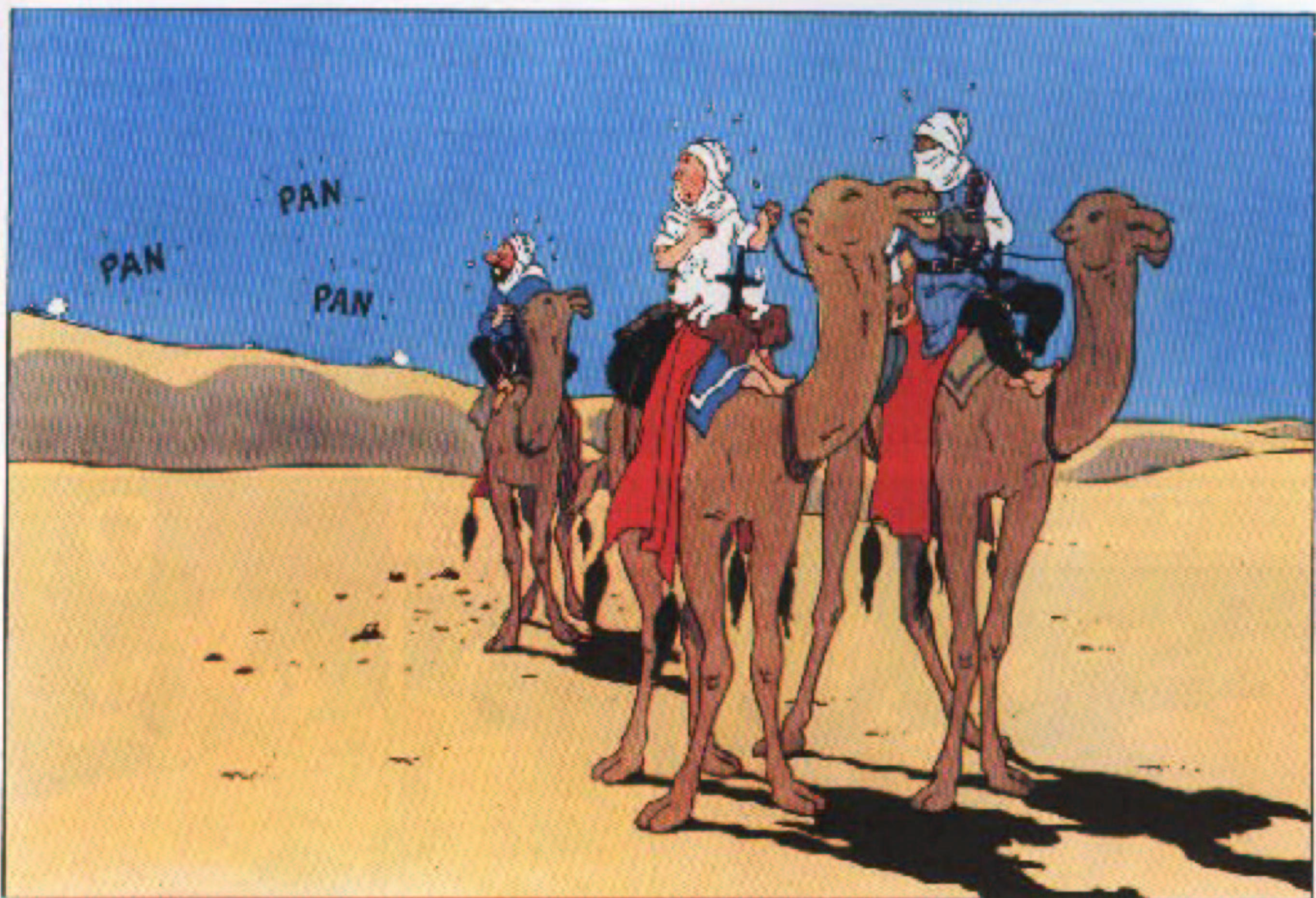


Merci.

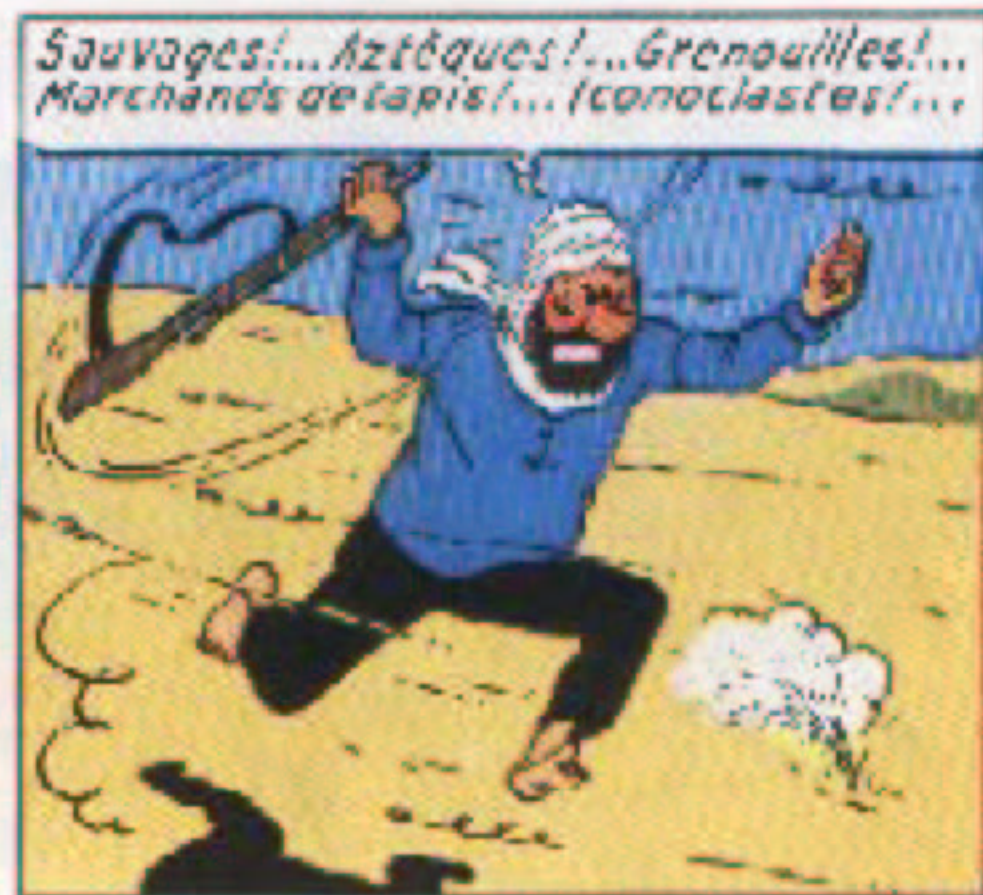
Urgent priorité - T.O. 1026 S.C. vingtaine pillards Berabers signalés environs Timonin en direction puits Kefheir. Stop. Envoyez palmeulle.



Tonnerre!... Le puits de Kefheir est sur la route que doivent suivre Tintin et son compagnon!...









C'est vrai qu'il y a un Dieu pour les ivrognes!... C'est miracle qu'il n'ait pas encore été touché...



Chenapans!... Ectoplasmes!...
Marins d'eau douce!...
Zoutous!... Bachi-Bouzouks!...
Doryphores!...



Froussards!... Macaques!... Parasites! Moules à gaufres!...

La, par exemple!... Il les a mis en fuite!...



... et si vous osez revenir, vous ferez connaît-
sance avec cet-
le cresset!...



Bravo, capitaine!... Magnifique!...



Qu'est-ce que je leur aurais passé à ces sauvages, s'ils m'avaient attendu!... Mais ils ont détalé comme des lapins... sauf un, qui m'a lâchement frappé par derrière, le pirate...



En avant!... Poursuivez-les!... Et ramenez-les prisonniers!...

Bon soiry! le lieutenant!...



Mais alors... mais alors... ce n'est pas moi qui les ai mis en fuite, ces barbares?... C'est le lieutenant?...



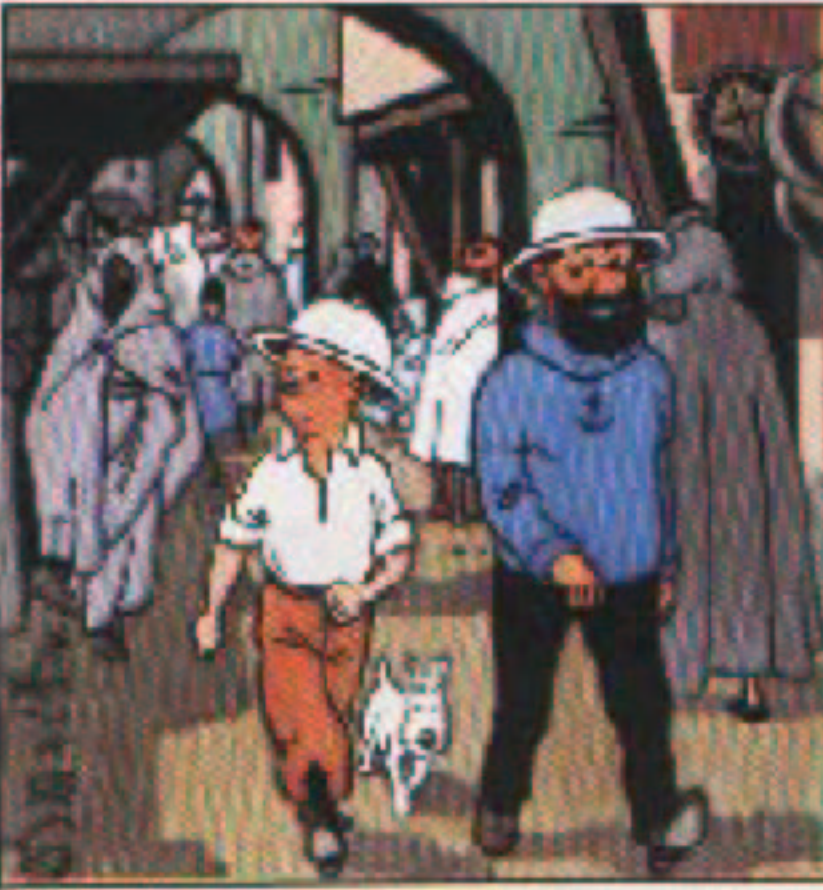
Eh bien! il était temps que nous arrivions, n'est-ce pas?...
Vous tombez à pic, lieutenant. Comment se fait-il que vous soyez là?...
C'est tout simple. J'ai reçu ce matin un radio signalant la présence de pillards aux environs de Kefheir. Nous avons immédiatement sauté en selle... et nous voilà!...



Et maintenant, dès que mes hommes seront revenus avec les prisonniers, nous repartirons vers le nord, tous ensemble, afin d'éviter d'autres incidents de ce genre...



Après plusieurs jours de voyage, Tintin et le capitaine sont arrivés à Bayghard, le grand port sur la côte marocaine...

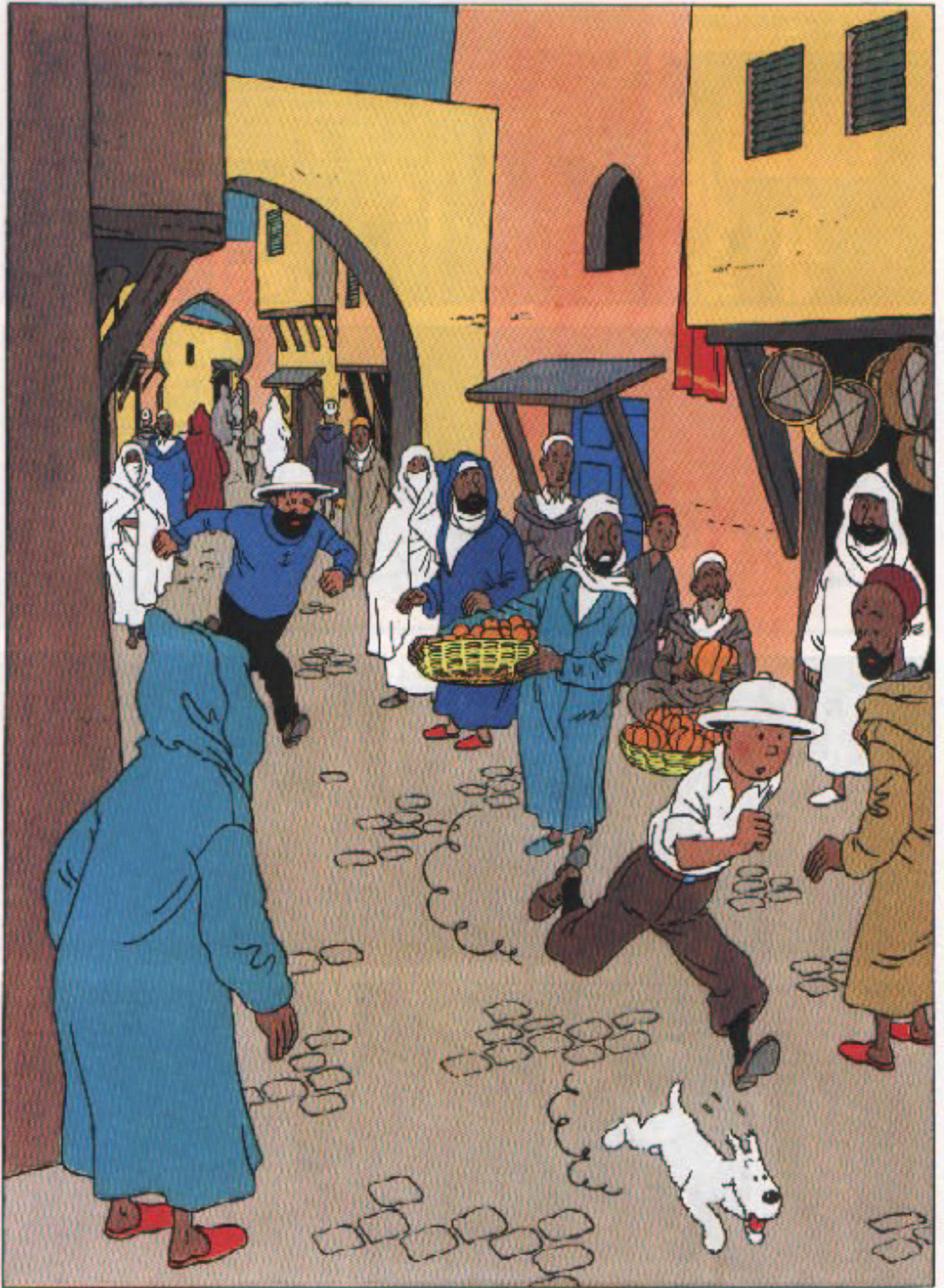


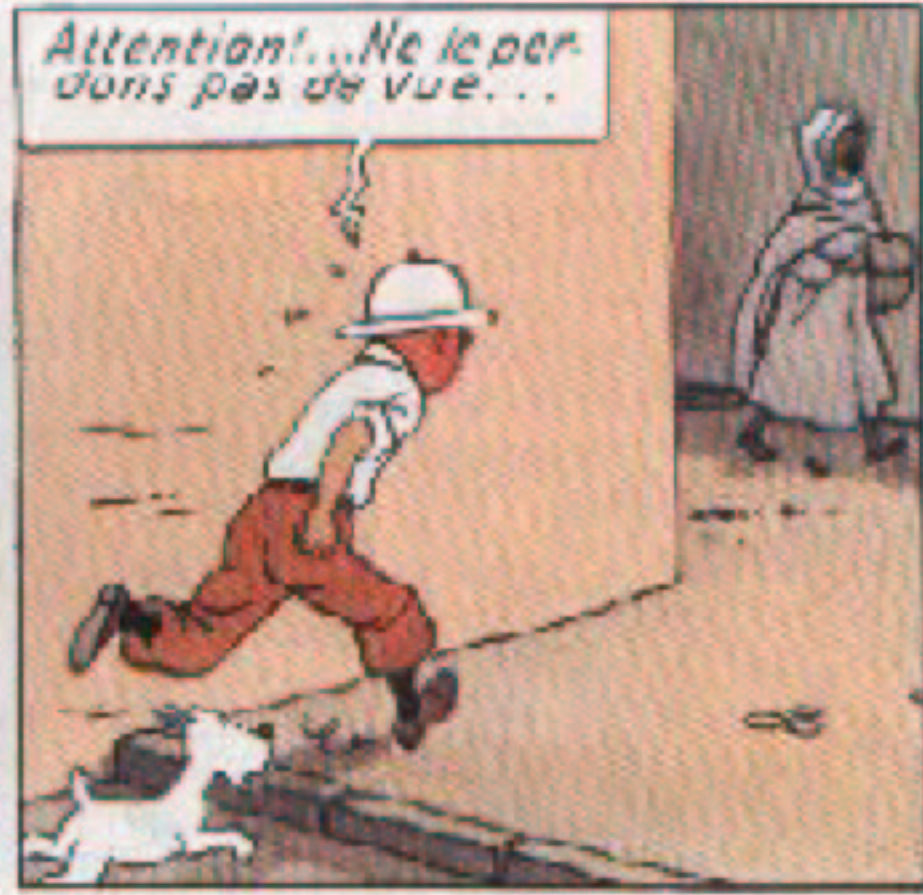
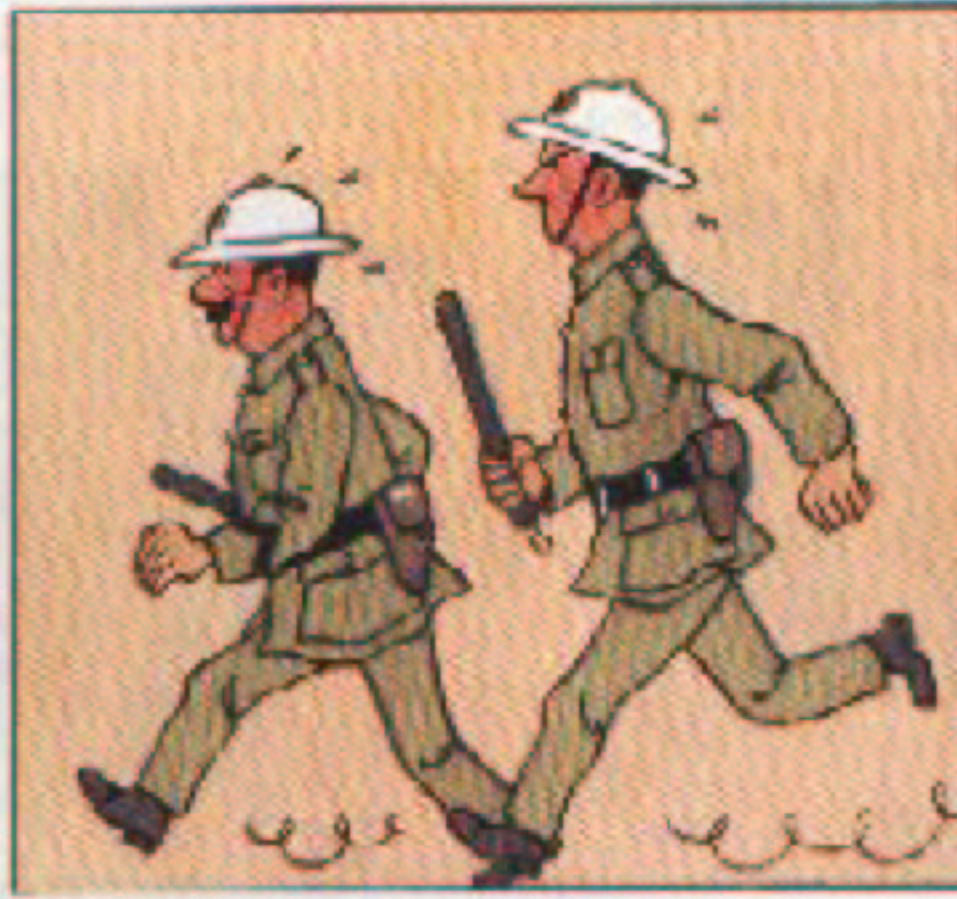
Nous irons d'abord chez le commandant du port. Peut-être pourra-t-il nous donner des nouvelles du KARABOUJAN. Bonne idée...



Tintin!... Tintin!... Où allez-vous!...







Aprésent, il s'agit de retrouver le capitaine. J'espère qu'il aura eu l'idée de se rendre directement chez le commandant du port et de m'y attendre.

Et m-m-maintenant, ch-ch-chez le co-commandant du p-p port!... C'est r-c- combien, mousseillon? *vingt francs*

?

P-P-POLICE!
PO-PO-POLICE!

En bien! qu'y'a-t-il encore? On... on... c'est hont-t-teux!... On a v-v-volé mon p-p porte-monnaie!... Je p-p porte p-p plainte!... Au... au voleur!... Mon p-p porte-monnaie!

C'est hont-t-teux!... C'est une ville de f-f-filous, ici!... Qu'on me rende mon p-p porte-monnaie!

Le voilà, votre porte-monnaie!... Et ne criez plus comme ça!... Il était tombé de votre poche. Une autre fois, vous ferez attention avant d'ameuter tout le quartier!

Et rentrez chez vous maintenant, hein!... Si vous causez encore du scandale, on vous emmène au poste. Compris?

Compris, am-m-mirai!

C'est s-s nous les gars de la marine

?

Mille s-s-sabords!... C'est le K-K-KARABOU DJAN!... Police!... Arrêtez-les!... Police! PO-p-p-police!

P-P-POLICE!
PO-POLICE!

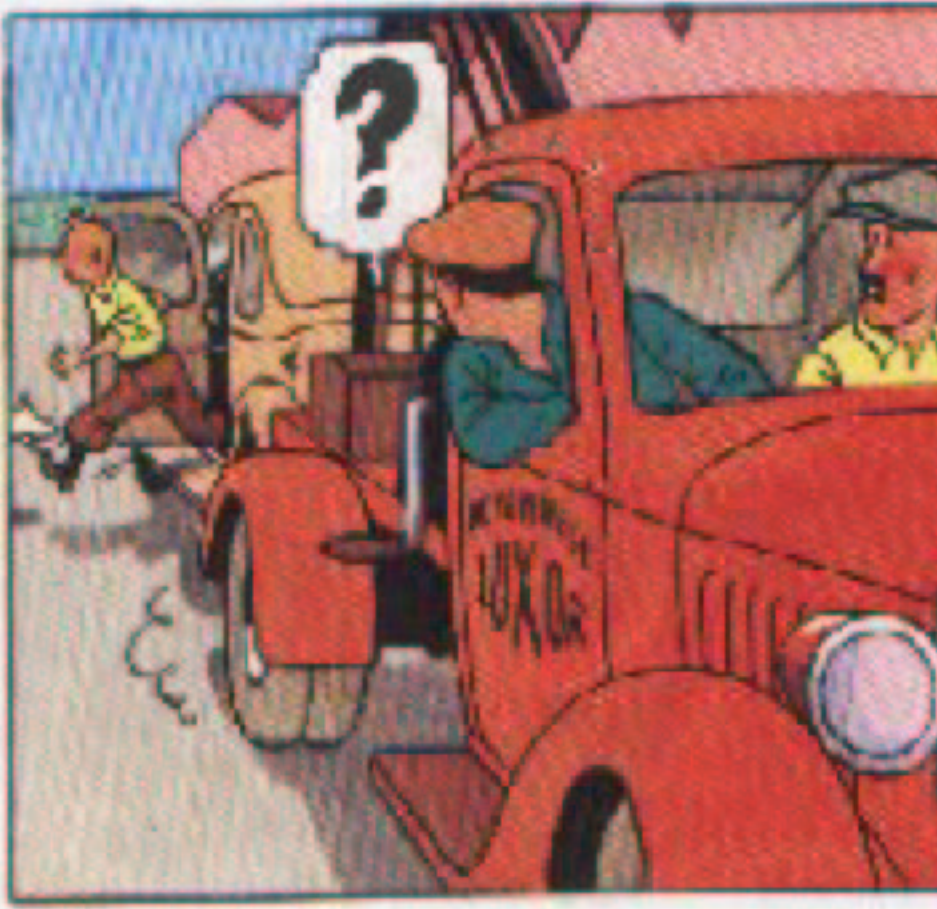
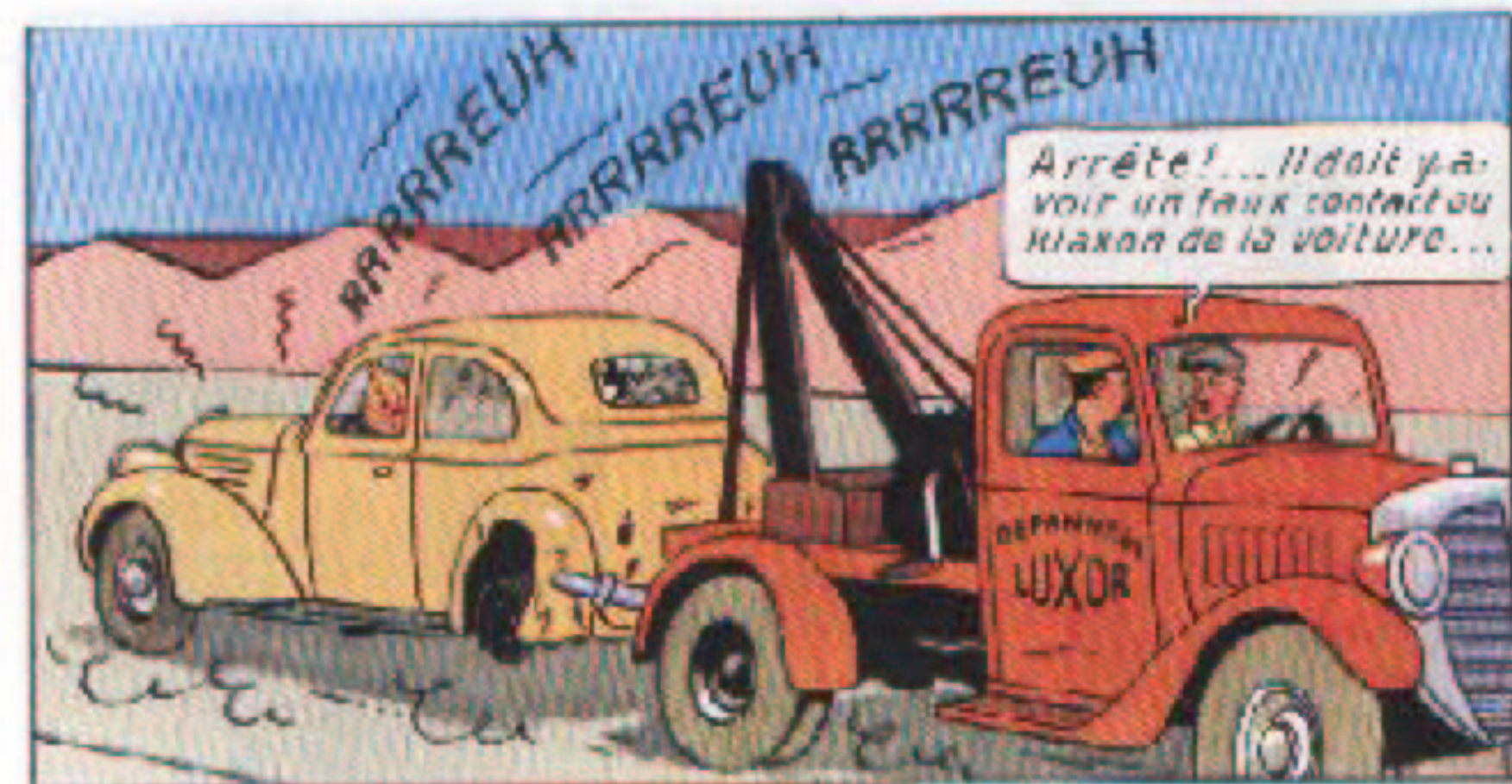
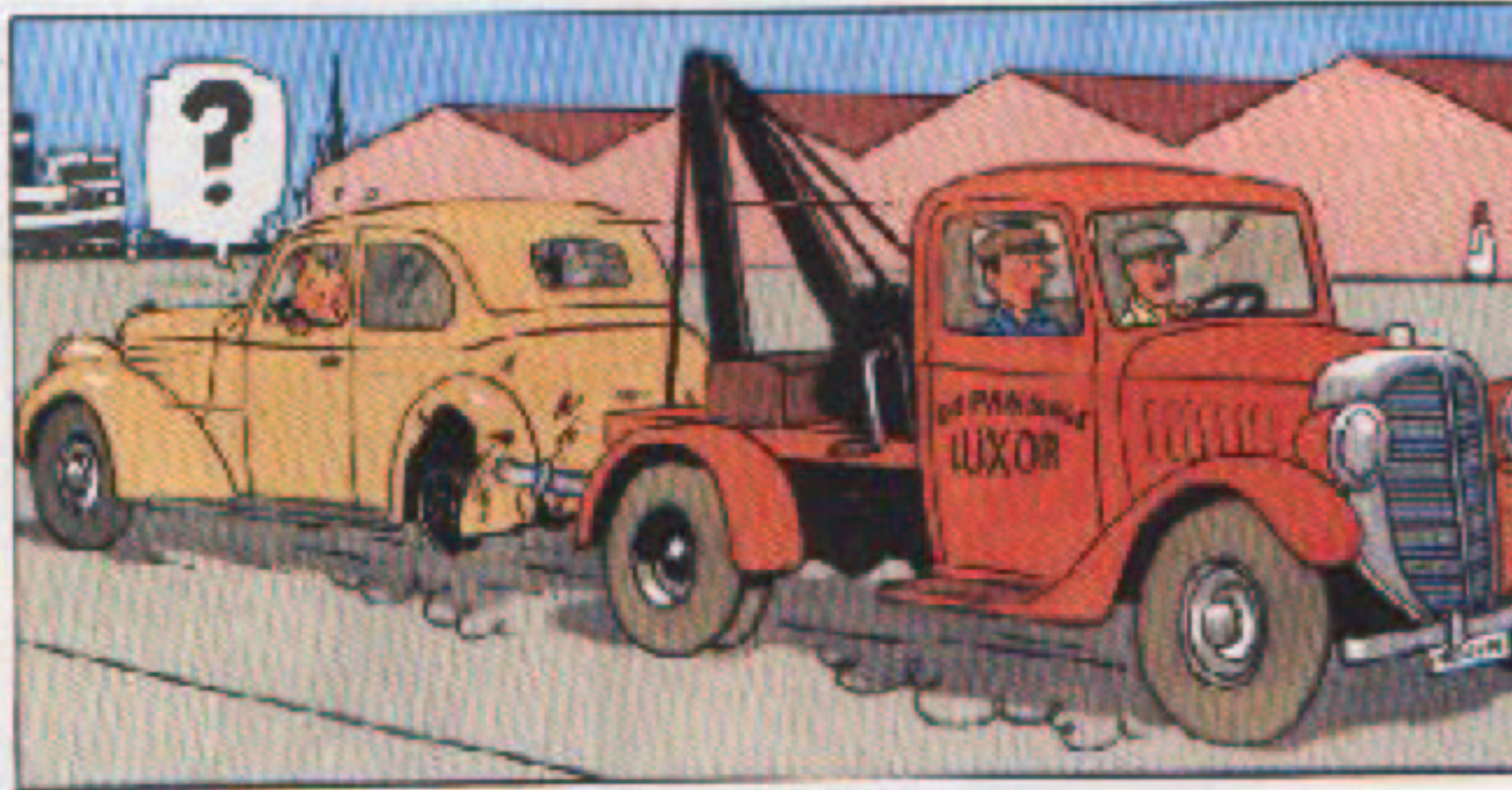
Je vous d-d-dis que c'est le KARABOU-BOU-BOU DJAN, mille sabords!... Moi... C'est moi qui suis le C-CAPITAIN!... Ce n'est pas le DJEBEL... chose... le DJE-BEL... machin!... Il faut les arrêter tous!

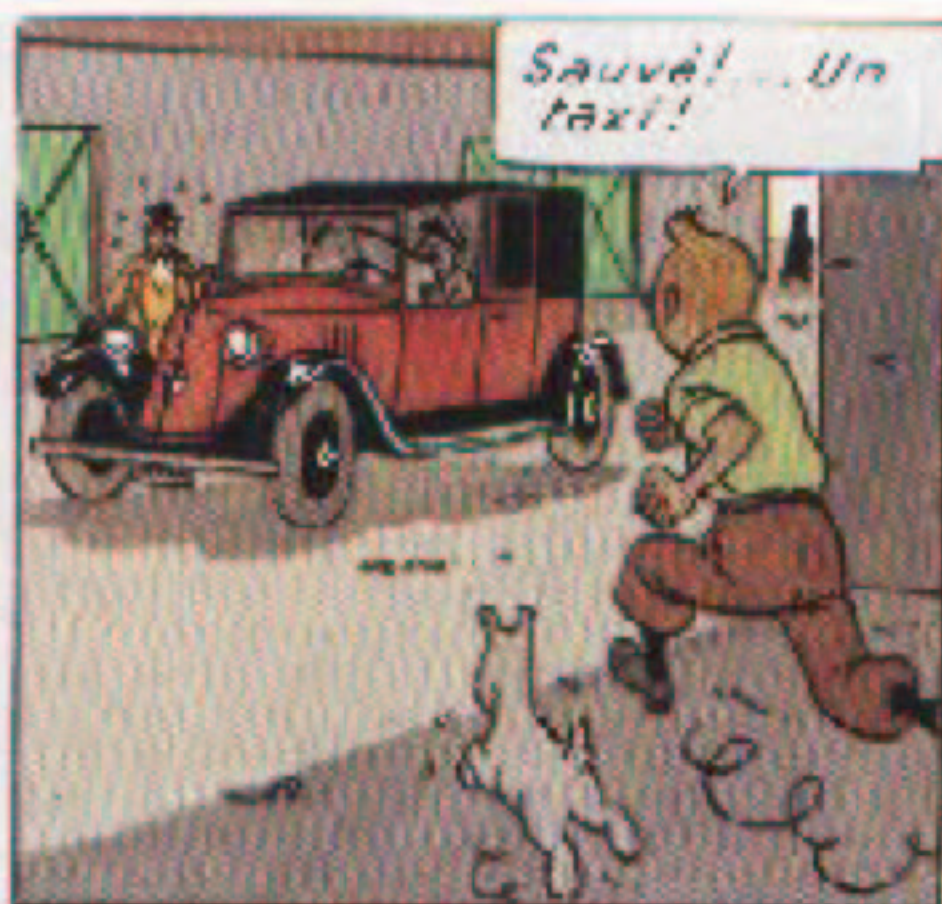
En voilà des sa-z! Au poste!

Mais puisque je vous dis que c'est le K-K-KARABOU DJAN!... Il est plein d'op-p-priin?

?









Voilà ces chers amis Dupont et Dupond!...



Juste ciel! vous êtes donc sain et sauf!... Nous avons perdu tout espoir de vous retrouver vivant!

La que je trouve vraiment extraordinaire, c'est qu'il nous ait reconnu comme ça, tout de suite, malgré notre déguisement!



Dites-nous, maintenant : que s'est-il passé à bord du KARABOUJAN? Nous avons été stupéfaits quand on nous a communiqué le texte du message que vous aviez envoyé par radio: "Ici Tintin prisonnier à bord du KARABOUJAN. Quittons navire. Opium dans les cales." Nous avons immédiatement pris l'avion pour Bagher...



... où devait faire escale le KARABOUJAN, et ce n'est qu'ici que nous avons appris qu'il avait fait naufrage. Vous êtes sûr qu'il transportait de l'opium?

Absolument sûr. La drogue était dissimulée dans des boîtes à conserve avec une étiquette ornée d'un crabe rouge et portant les mots "CRABE EXTRA".



Des boîtes de crabe?... Au fait, j'y songe...

J'en ai vu une chez le fripier où nous venons d'acheter nos burnous.

Est-ce vrai? Vite, allons voir!



Il le a disparu!

Qu'as-tu fait de la boîte de crabe qui se trouvait sur cette table?

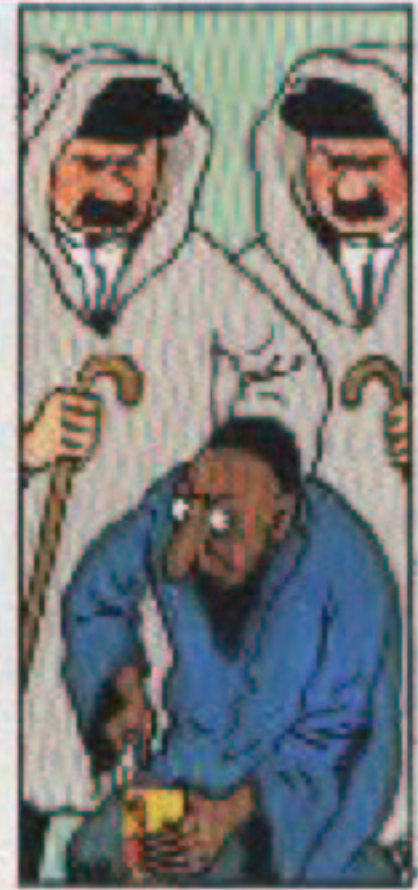


Voilà, sidi. Moi y en a mis la boîte ici, dans le placard.

C'est bien cela! C'est bien la même étiquette : je la reconnais.



Ouvrez cette boîte!



!?

Voilà, sidi...



Regardez! C'est du crabe!

Naturellement, sidi, ça y en a du crabe! Un bon crabe, sidi, bon ne qualité...



Oui, c'est bien du crabe... Et pourtant, j'ai vu les mêmes boîtes à bord du KARABOUJAN et elles la contenaient de l'opium.

Hem!... Bizarre.

Je dirais même plus : bizarre autant qu'étrange...



Dis-moi : où as-tu acheté cette boîte?

Chez Mohammed Ben Ali, sidi, la boutique au coin de la rue...





Que faites vous ici ?

Ah! c'est vous le propriétaire de cette boutique?...



Je désirerais connaître le nom et l'adresse du fournisseur qui vous a vendu les boîtes de crabe que vous avez en magasin...



Les boîtes de crabe?... C'est Omar Ben Salaad, sidi, le plus gros négociant de Bagdhar. Il est riche, sidi, très riche!... Il a un palais magnifique, des chevaux, des autos, des terres immenses dans le Sud. Il possède même une machine volante, sidi, un avion, comme disent les rousmis...

Ah?... très bien, je vous remercie...



Voulez-vous m'aider et m'enfermer au sujet de cet Omar Ben Salaad une enquête discrète?... Essayez, entre autres choses, de savoir le numéro d'immatriculation de son avion particulier. Mais faites tout cela discrètement, très discrètement.



Comptez sur nous, mon cher ami. La discrétion, nous ne connaissons que cela. Motus et bouche cousue, telle est d'ailleurs notre devise.

C'est cela, butus et mouthe cousue, c'est notre devise...



Et maintenant, il s'agit de délivrer le capitaine. Allons d'abord acheter des vêtements.



Allo? lieutenant?... Ici Tom... Oui, nous avons le capitaine... Qui... Il a un peu crié, mais les quails étaient désemparés et ses cris n'ont averti personne... oui... vous arrivez?... dans une heure?... O.K.



Il y a du monde là...



C'est bien ici qu'habite Monsieur Omar Ben Salaad?... Nous géignons lui parler.



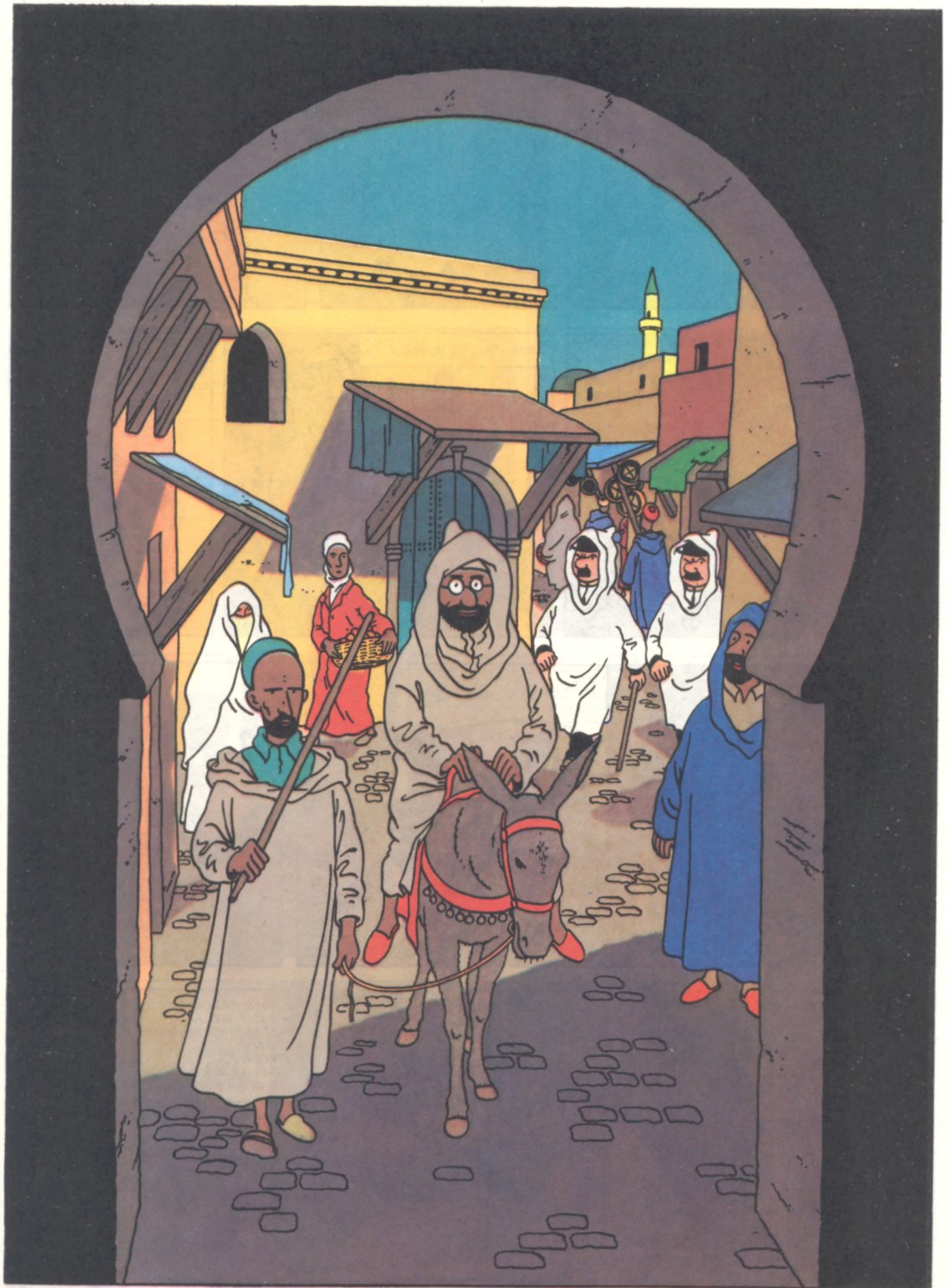
Mon maître vient de sortir, sidi. Le voilà qui sonne là-bas, sur son âne.

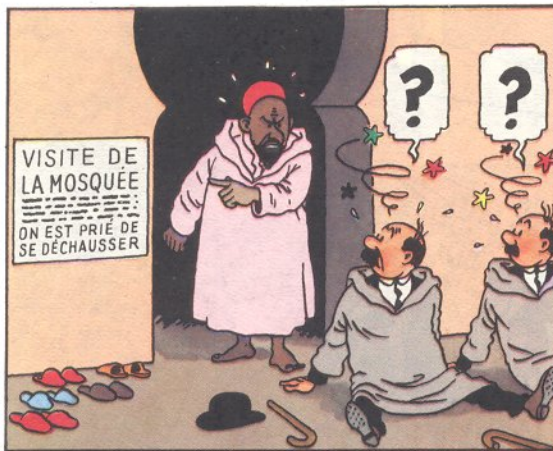
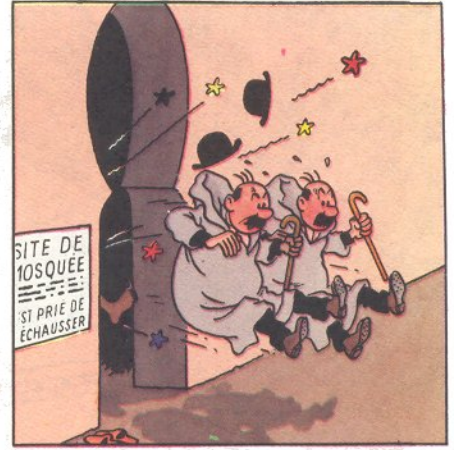
Ah! c'est lui?...



Place!... Place au puissant Omar Ben Salaad!...

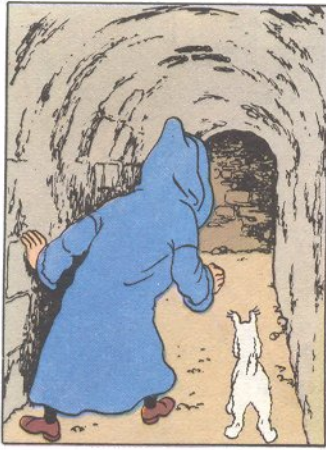
Suivons-le.

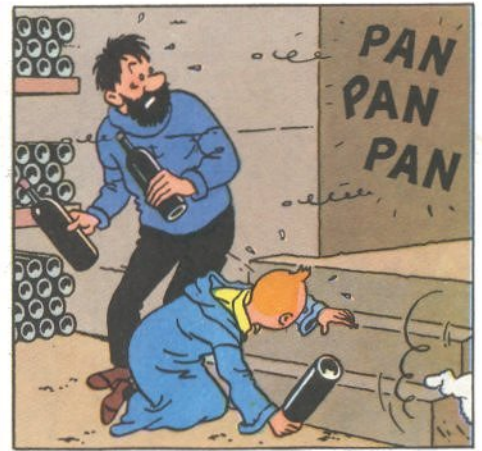
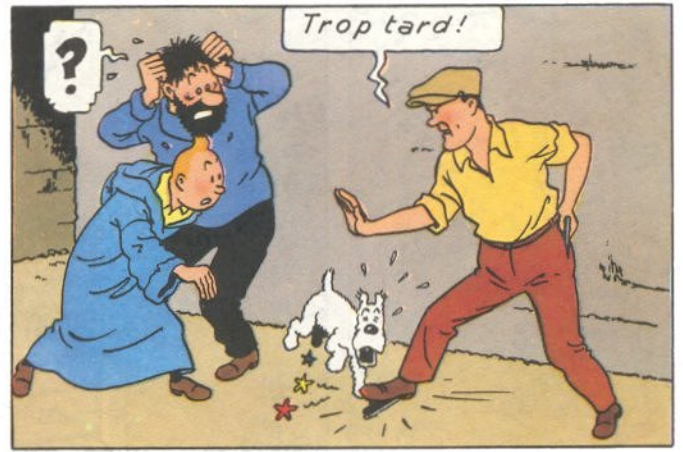


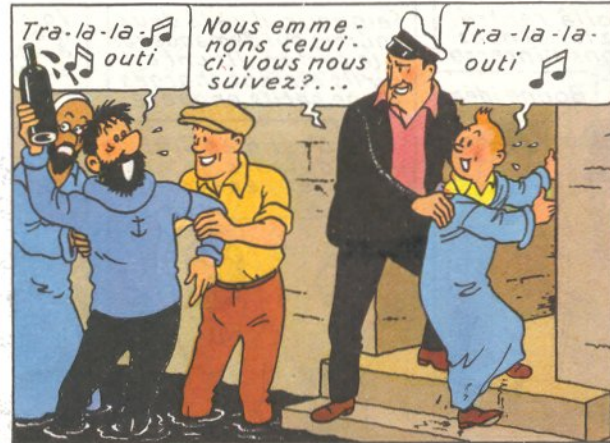
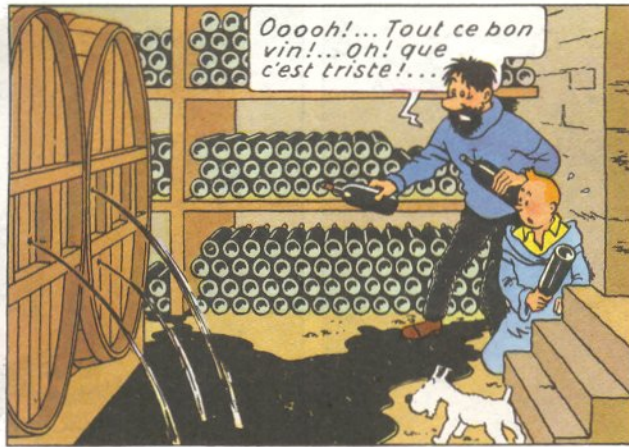


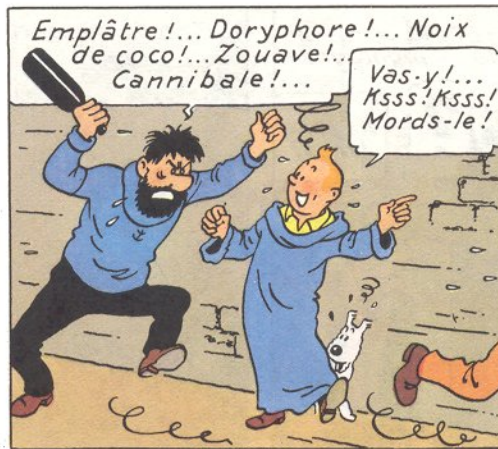
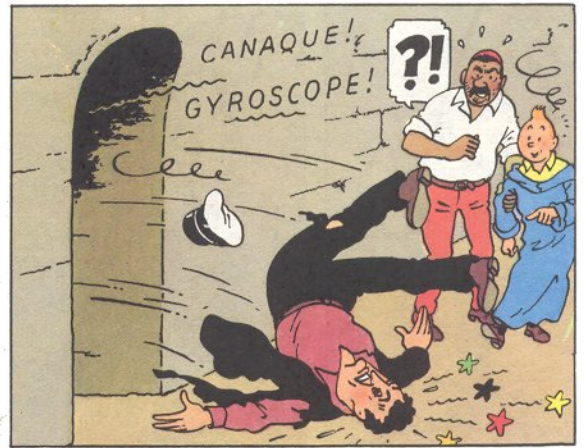
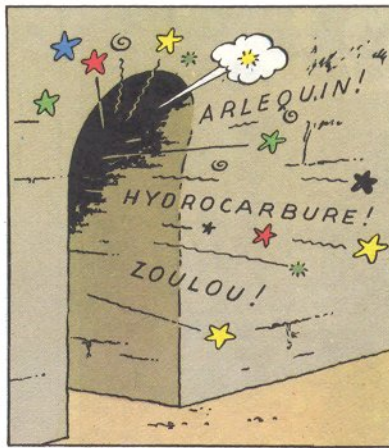




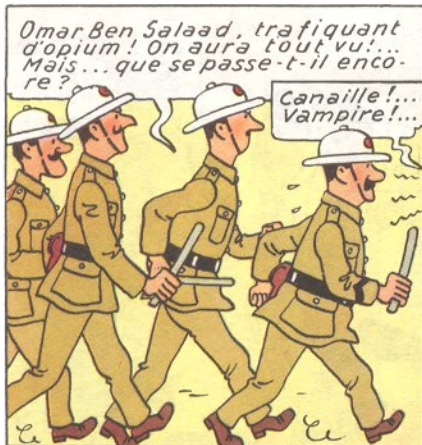












Omar Ben Salaad, trafiquant d'opium! On aura tout vu!... Mais... que se passe-t-il encore?

Canaille!... Vampire!...



Lui!... Encore lui!

Hourra!... La police!...



Il faut arrêter cet homme!... c'est un b-bandit, un f-f-forban!... Il m'a do-do... il m'a donné des coups de

Ce ne sont pas des coups de bâton qu'il vous faut! C'est un bon coup de matraque!

ba-ba... des coups de bâton...



Ah! la police!... Messieurs, voici l'homme que nous avons réussi à capturer!

Je dirais même plus, voici l'homme!

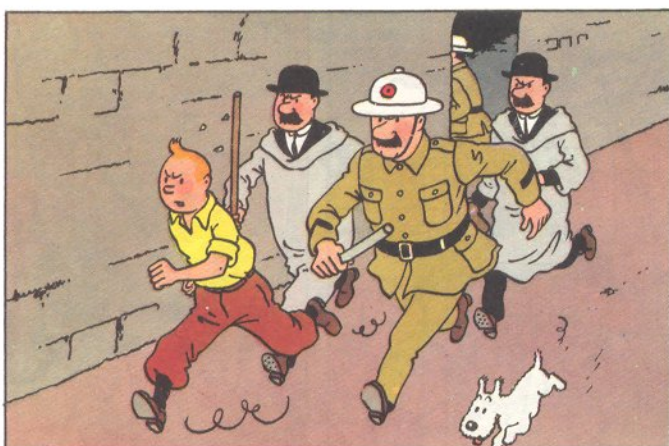
Que quelques hommes m'accompagneront: il ya encore des complices dans la cave!



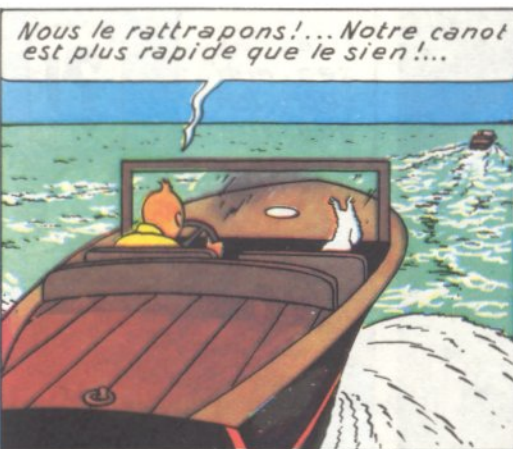
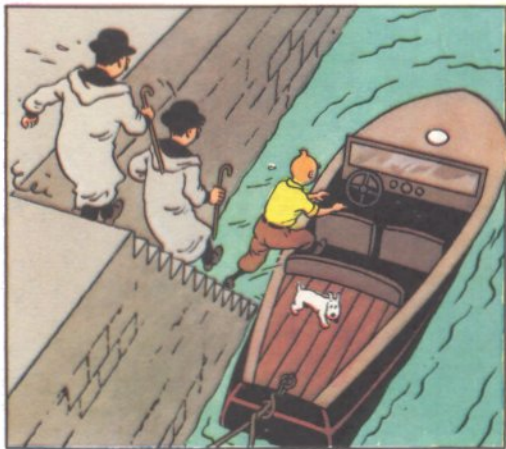
Le lieutenant s'est échappé!... et c'est le plus dangereux de tous...

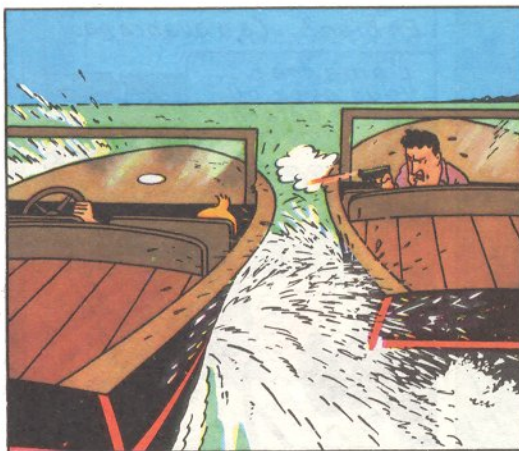
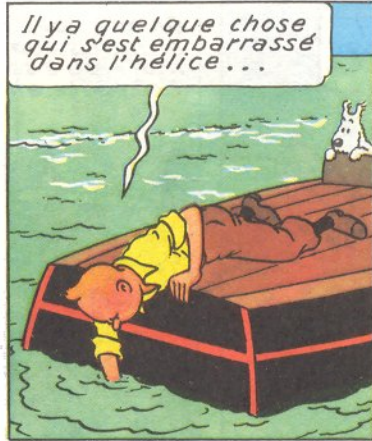


Il aura fui par l'autre issue! ... Que vos hommes s'occupent des bandits qui se trouvent encore dans cette cave. Nous allons essayer de rattraper l'autre...



Descendons vers le port. C'est un marin: il est probable que c'est de ce côté-là qu'il se sera dirigé...



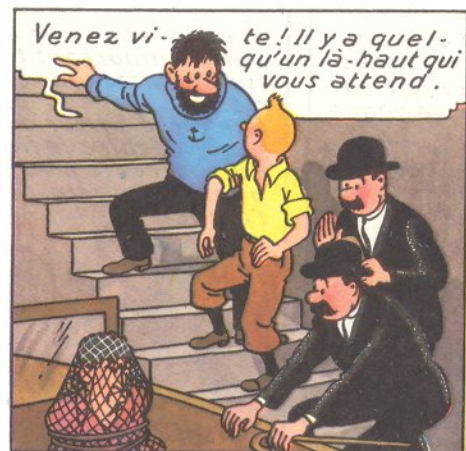
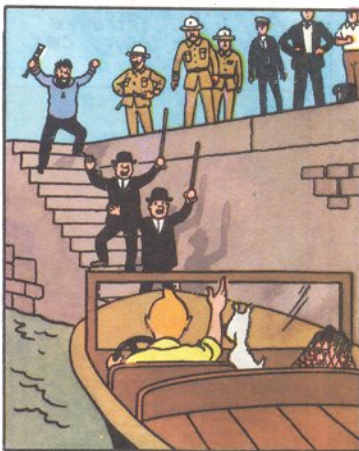




Hourra! Il ramène le lieutenant!... L'équipage du KARABOUDJAN est au grand complet!...



Du calme, brigadier!... Qu'alliez-vous faire là?... C'est grâce au capitaine Haddock que nous avons cerné le DJEBEL AMILAH, qui n'était autre que le KARABOUDJAN camouflé, et que nous avons arrêté tout l'équipage...



Venez vite! Il y a quelqu'un là-haut qui vous attend.



Toutes mes félicitations, Monsieur Tintin!...

?

Qui est cet homme?...



Permettez-moi de me présenter: Bunji Kuraki, de la Sûreté de Yokohama. La police, aidée par l'ex-capitaine du KARABOUDJAN, vient de me délivrer de la cale où j'étais retenu prisonnier. J'avais été enlevé au moment où j'allais vous faire remettre une lettre...

Ah! c'était donc vous



Oui, je voulais vous avertir des dangers que vous couriez en vous occupant de cette affaire. Moi-même, j'étais sur la piste de cette bande, puissamment organisée, qui avait des ramifications jus- qu'en Extrême-Orient. Un soir, j'ai rencontré un marin, un nommé Herbert Dawes...

... qui faisait partie de mon équipage...

et qui s'est noyé...



C'est cela. Il était ivre et s'est vanté de pouvoir me procurer de l'opium. Pour le prouver, il m'a montré une boîte à conserve, vide, mais qui, disait-il, avait contenu de la drogue. Je lui ai demandé de m'apporter, le lendemain, une boîte pleine. Mais le lendemain, il n'est pas venu... et moi, je me faisais enlever...

Oui, on l'aura fait disparaître! Mais, dites-moi, on a trouvé sur lui un bout d'étiquette qui portait, écrit au crayon, le mot KARABOUDJAN.



En effet. Je lui avais demandé le nom de son bateau. Comme il était ivre et qu'il bredouillait, je lui ai demandé de l'écrire. Il a arraché un morceau de l'étiquette, sur lequel il a écrit ce nom, puis il a mis le bout de papier dans sa poche...



Quelques jours après...

... et c'est grâce à notre jeune compatriote Tintin que la bande du Crabe aux pintes d'or, au grand complet, se trouve aujourd'hui sous les verrous.



Ici, Radio-Centre. Chers auditeurs, veuillez écouter à présent une causerie donnée par Monsieur Haddock, capitaine au long cours, sur le sujet...

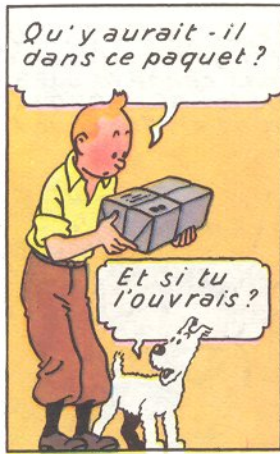


... l'alcool, ennemi du marin.

DRRING



Bonjour, Monsieur Tintin!... Voici le courrier... et un paquet...



Qu'y aurait-il dans ce paquet?

Et si tu l'ouvrais?



Moi, je me méfie!... Imagine que ce soit une machine infernale?... Ces bandits sont capables de tout...



à Milou, de la part d'un admirateur!



Et maintenant, écoutons le capitaine...



... car le pire ennemi du marin, ce n'est pas la tempête qui fait rage; ce n'est pas la vague écumante ...



... qui s'abat sur le pont, emportant tout sur son passage; ce n'est pas le récif perfide caché à fleur d'eau et qui déchire le flanc du navire; le pire ennemi du marin, c'est l'alcool!



Fffh!... Quelle chaleur dans ces studios!...



GLOU...GLOU...GLOU...
......BOUM...
...DZINGG...
crr... Que se passe-t-il?



Ici Radio-Centre. Mesdames et Messieurs, nous nous excusons d'avoir dû interrompre cette émission. Le capitaine Haddock vient d'être pris d'un malaise...



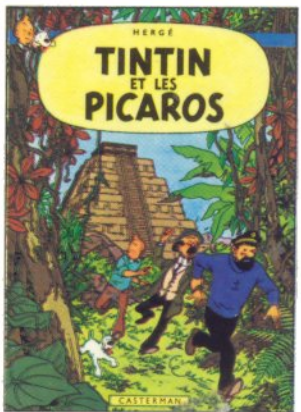
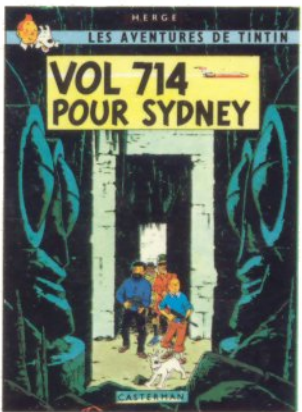
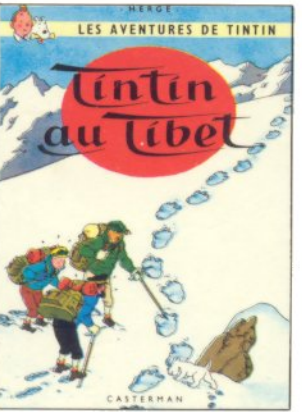
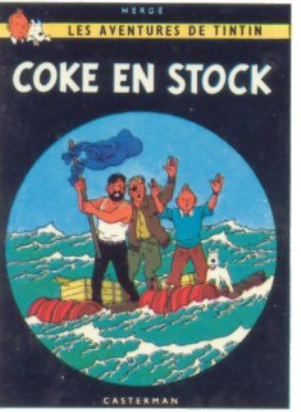
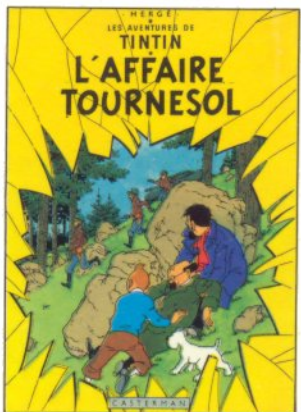
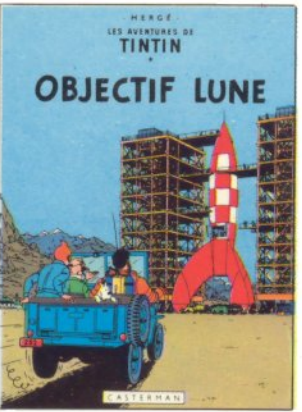
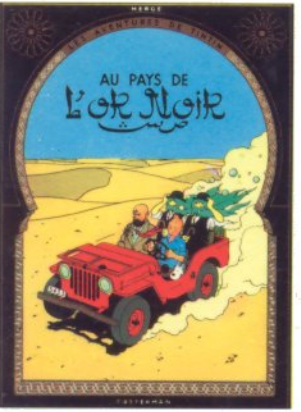
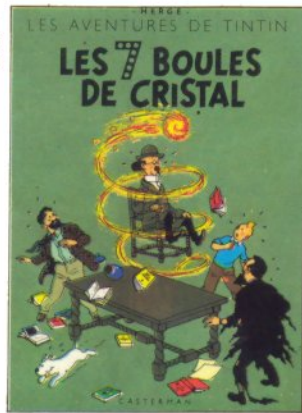
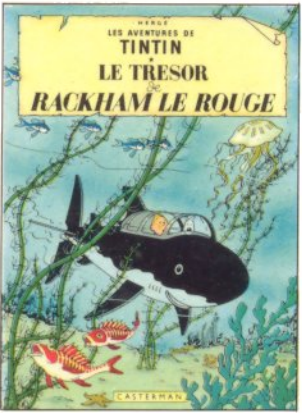
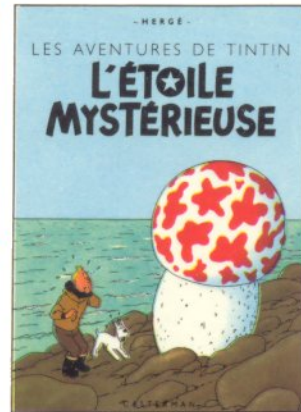
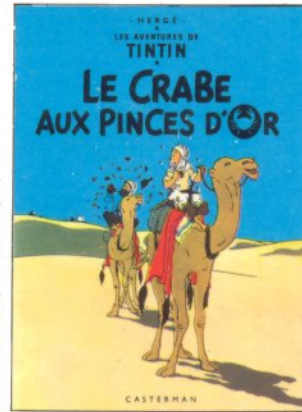
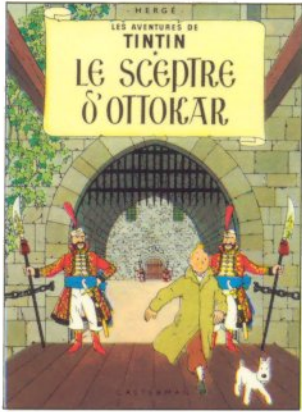
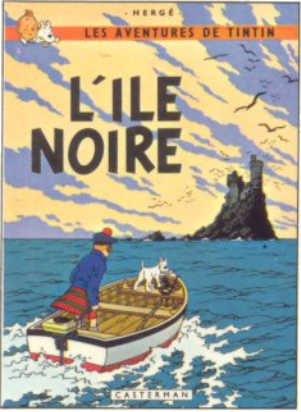
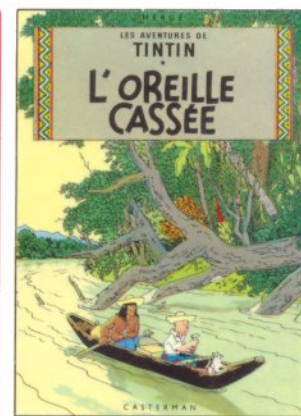
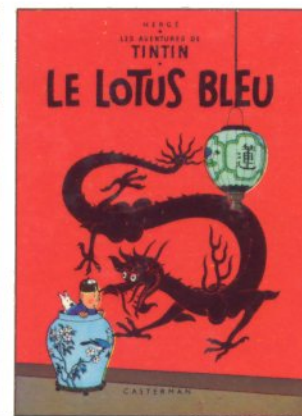
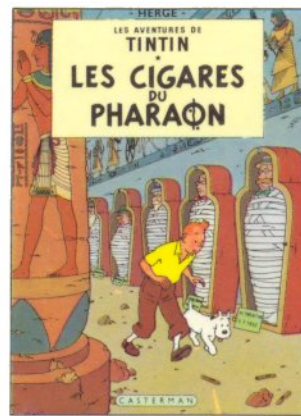
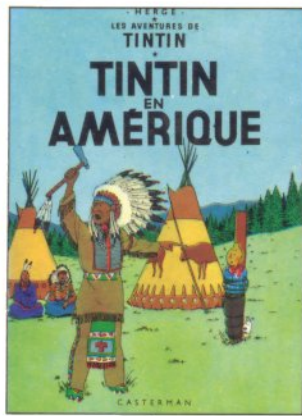
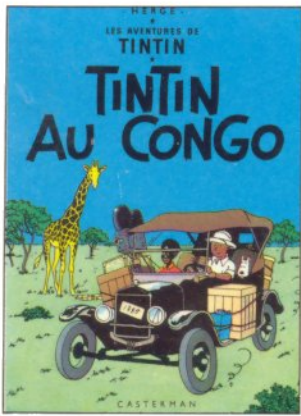
Allo, Radio-Centre? Ici Tintin. Pourriez-vous me donner des nouvelles du capitaine Haddock? J'espère qu'il ne lui est rien arrivé de grave...



Non, rien de grave. Le capitaine va déjà beaucoup mieux... oui... non... il s'est trouvé mal tout juste après avoir bu un verre d'eau...

Imprimé en Belgique par Casterman, s.a., Tournai, juin 1982. N° édit.-impr. 1838. Dépôt légal : 4° trimestre 1960; D. 1966/0053/43.





Les aventures de Tintin et Milou
22 titres disponibles

Archives Hergé
Tome 1 : Totor, C. P. des Han-
netons, Tintin au pays des
Soviets (1929), Tintin au Congo
(1930), Tintin en Amérique
(1931).
Tome 2 : Les Aventures de
Monsieur Mops, Les exploits
de Quick et Flupke, planches
originales et planches inédites.
Tome 3 : Les Cigares du Pha-
raon (1932), Le Lotus bleu
(1934), L'Oreille cassée (1935).
Tome 4 : L'île Noire (1937), Le
Sceptre d'Ottokar (1938), Le
Crabe aux pinces d'or (1940).

Tintin au Pays des Soviets,
Tintin au Congo,
Tintin en Amérique
(fac-similés de l'édition du
« Petit Vingtième »)

Les aventures de Tintin au cinéma
Le Lac aux requins
Le Mystère de la Toison d'Or
Les Oranges bleues

Les aventures de Jo, Zette et Jocko
Le Testament de M. Pump
Destination New York
Le « Manitoba » ne répond plus
L'Eruption du Karamako
La Vallée des cobras

Popol et Virginie chez les Lapinos

Les exploits de Quick et Flupke
Recueils 1 - 2 - 3 - 4 - 5 - 6
Lisez chaque semaine le journal Tintin